

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7-1958. Precio: 50 ptas.

Jueves 17 de abril de 1986
Año LXXXVI.—Núm. 26.206

Conflicto USA - Libia

Los ministros de la CEE insisten en la necesidad de reducir las tensiones

París.—Los ministros de los doce países de la Comunidad Económica Europea expresaron hoy la «necesidad imperativa de reducir las tensiones» tras el bombardeo de Estados Unidos contra Libia.

EVITAR UNA MAYOR ESCALADA

«Nuestro primer objetivo es evitar una mayor escalada de la violencia», afirmó el ministro de Asuntos Exteriores holandés, y presidente actual del Consejo de Ministros de la CEE, Hans Van Den Broek.

En una reunión de una hora y media celebrada en el centro de conferencias internacionales de París, los cancilleres de la CEE anunciaron que el próximo lunes adoptarán en Luxemburgo «medidas muy concretas» para combatir el terrorismo.

Los ministros se pusieron de acuerdo en basar su estrategia en la reactivación del diálogo político y diplomático con los EE.UU., la Liga Árabe, los países no alineados y el Pacto de Varsovia.

Los doce representantes comunitarios mantuvieron «en todos sus puntos» la declaración que el pasado lunes habían realizado en La Haya, antes de que se produjera el ataque de la aviación estadounidense contra Trípoli y Bengasi.—Efe

«La impresión del Gobierno es que no está definitivamente concluido el problema del terrorismo ni la tensión en el Mediterráneo, que afecta ya a toda Europa y a los países árabes», afirmó ayer el ministro de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez, que, junto con el de Defensa, Narciso Serra, compareció ante las Comisiones correspondientes del Congreso para analizar la situación creada por el conflicto libio-norteamericano.



Desmienten un levantamiento militar en Libia

Bonn.—La Oficina del Pueblo (Embajada) libio en Bonn desmintió hoy las informaciones según las cuales se ha producido un motín o levantamiento militar en el cuartel de Bab El Azizia, una de las residencias del líder de la revolución libia Muamar el Gadafi.

Un portavoz de la representación diplomática del Gobierno de Trípoli en Bonn afirmó que en el acuartelamiento militar no se ha producido ningún tiroteo y rechazó las informaciones hechas públicas por la emisora británica BBC.

Añadió que los reporteros destacados en Libia escucharon, probablemente, los disparos de la artillería antiaérea que atacó a un avión de espionaje norteamericano.

Por otro lado, la Policía berlinesa detuvo la pasada noche a 65 jóvenes alemanes durante unos enfrentamientos en la estación de metro de la Reinickendorfer Stras-

se, cuando unos 100 manifestantes trataron de boicotear los controles de seguridad ordenados por las fuerzas aliadas estacionadas en la ciudad.—Efe

En Italia

Aumenta la demanda de refugios anti-atómicos

Milán (Italia).—La tensión en el Mediterráneo entre Libia y Estados Unidos hizo aumentar en los últimos días la demanda de refugios anti-atómicos en Italia. Así lo afirmó al menos la empresa «Bieffe» de Brescia, que en los últimos cinco años ha instalado 4.000 refugios en Italia (cuya población supera los 57 millones), un número bajísimo si se compara con Suiza, donde el 85 por ciento de la población está protegida del peligro nuclear.

El precio de un búnker, con provisiones alimenticias para treinta días, oscila entre los 20 y los 35 millones de liras (de un millón setecientos mil a tres millones de pesetas), en el caso de una vivienda unifamiliar, y representa alrededor del 5 por ciento del coste total de un edificio de apartamentos, cuando se construye para toda una comunidad de vecinos.—Efe.

SEGOVIA

Mañana comienza el II Festival Internacional de Títeres de Segovia

El festival a beneficio de APADEFIM será el próximo 1 de mayo

Próxima reunión del director general de Montes con los propietarios de montes públicos resinables

(Pág. 3)

Del 30 de abril al 4 de mayo habrá diversas actividades culturales y espectáculos organizadas por el Ayuntamiento

(Pág. 6)

Crónicas de Carbonero el Mayor, Nava de la Asunción, Sotosalbos y Fuentepeelayo

(Pág. 7)

El teólogo Hans Kung:

Necesitamos hombres como Sadat, no como Gadafi

Milán (Italia).—El polémico teólogo católico Hans Kung declaró que «tenemos necesidad de hombres como el egipcio Sadat, no como el libio Gadafi».

Durante la presentación de su último libro, «Cristianismo y religiones universales», Kung afirmó que «ninguna paz es posible sin la paz religiosa», citando palabras del desaparecido líder egipcio Anwar el Sadat cuando habló al canciller alemán Helmut Schmidt sobre su proyecto de reunir en el mismo santuario, sobre el monte Sinaí, a las tres religiones del Libro.

El teólogo suizo recordó el viaje de Sadat a Jerusalén, la imprevista ruptura del frente del odio, la valerosa superación de prejuicios seculares, en nombre de los cuales se ha derramado tanta sangre. «he aquí por qué necesitamos hombres de este tipo, no del tipo de Gadafi», precisó.

Sobre el tema del diálogo interreligioso, Hans Kung precisa que «hay consenso por parte de San Pedro» y explica que en sus viajes, Juan Pablo II ha visto al cristianismo como minoría o al menos como mayoría relativa, frente a 700 millones de musulmanes, 600 millones de hindúes y casi 300 millones de budistas, sin mencionar las religiones chinas y el judaísmo.

Ello hace necesario el diálogo, que está sólo «en sus primeros balbucesos», dice Kung, que lo compara a la situación de hace cincuenta años entre los católicos y los protestantes.

HOY, en SUPLEMENTO JUEVES

- Por los caminos de nuestra sierra.—De Revenga a Valsain (y III)
- El mundo de la informática.—La importancia de los manuales
- Página Literaria
(En relación a esta página hemos de aclarar que del artículo titulado «Sobre nuestro tiempo cíclico» es autor Juan Luis Nieto del Alba; no José Córdoba Trujillano como, por error involuntario, figura en la firma)
- Musical
- Arte y Letras
- Motor
- Los Toros.—El festival taurino pro Colombia
- Pasatiempos
- Roldán el Temerario

apunte del día

¡Cosas de Segovia!

De pie, pero se nos mueren. Ya van más de 200.000 árboles, pinos en su mayoría, muertos en la zona de la sierra, por no se sabe qué causas aún desconocidas. Antes fueron los olmos. Ahora los pinos, principalmente. Y así la sierra, amén de otras tantas zonas de la provincia, tan pelada ya de años y años, seguirá quedando aún más desierta. Y menos mal que por estas latitudes no se dan con tanta frecuencia, ni mucho menos, los incendios forestales, intencionados o no, que se producen por otras áreas de la geografía nacional.

El caso es que por sequía, contaminación ambiental, herbicidas, pestes arborícolas, lo que sea, los árboles mueren en la provincia, echando a perder incluso la misma repoblación forestal realizada hace ya no pocos años, y amenazando toda esa riqueza que nos queda en ese orden en esa zona que va de El Espinar a Valsain y La Granja.

En otro orden de cosas, para que no todo sea noticias tristes o desagradables, ahí tenemos, entre otros, esos proyectos relativos a la Casa de la Moneda, para fijar en ella diversas instalaciones, y esa rehabilitación del antiguo convento de Míminos para mercado cubierto.

Mercado cubierto. Asunto tratado de años y años, por insuficiencia e incluso reducción del actual de Los Huertos.

Ya veremos qué sale de todo ello. Porque aquí, en esta minúscula población ya estamos acostumbrados a las cosas minúsculas y, por tanto, para poco, escaso o reducido servicio en la finalidad para que se realizan. Minúsculo mercado de Los Huertos, minúsculo embalse para abastecimiento de agua, minúsculo estacionamiento de autobuses, minúsculas tantas cosas... Menos mal que, por una vez, aunque haga ya 2.000 años, se hizo algo grandioso, un acueducto que, para estar en línea, tampoco sirve para traernos más agua a la ciudad.

¡Cosas de Segovia y los segovianos!

La lucha contra las pecas

Las efélides o pecas son una variante de las lesiones cutáneas provocadas por la acción que ejercen sobre la piel las radiaciones de más corta longitud de onda del espectro visible, y los rayos ultravioletas. Son tan vulgares las pecas, que los médicos llaman efélides, que no merece la pena describirlas. Su color se debe al pigmento llamado melanina. Es el mismo que tiñe la piel de los morenos y entenebrece la de los negros. En los rubios y en las personas que poseen cabellos rojizos, la melanina suele condensarse debajo de la piel en pequeños puntos, formando las pecas. El pigmento llamado melanina, que da la coloración de la piel, está localizado en gránulos a la profundidad de menos de un milímetro de la superficie del cutis. Es decir, el color de un negro o el de un blanco depende de un espesor insignificante. Sin embargo, es muy difícil de quitar.

A las personas que se preguntan si se puede intentar aclararse la piel por procedimientos alimenticios, falta de sol, baños calientes y cosméticos, hay que responderles que no. Los pigmentos que producen la coloración de la piel y las pecas están en la zona profunda de la piel, no en la superficie. Por lo tanto, todo tratamiento local sobre la piel puede acarrear daños si se repite demasiado, porque la

epidermis, a la cual se le quitan grasas y ésteres, es la que sufre. Estas grasas y ésteres, bajo la influencia de los rayos solares, se utilizan para la formación en el organismo de la vitamina D, que es indispensable para la fijación del calcio en los huesos y sangre. Esta mortificación cotidiana e insistente de la piel, con baños y cremas, además de las lociones para borrar las pecas, puede compararse a la acción negativa de los prolongados lavados intestinales por medio de purgantes, lavados que debilitan y preparan para otras enfermedades.

Las pecas, que aparecen bajo la acción directa de los rayos solares, se acentúan en verano en las personas rubicundas y pelirrojas, para debilitarse y desvanecerse notablemente en el invierno hasta llegar a hacerse a veces imperceptibles. La mejor profilaxis, el medio más sencillo de evitar las pecas, consiste en proteger la piel de la acción directa de los rayos solares. Su tratamiento es muy aleatorio, cuando no peligroso, como acaba de verse. Los medios o tratamientos internos no son eficaces. Por lo demás, ofrecense escasos medios para que las efélides sean extirpadas.

Gay Prieto llama la atención contra las cremas a base de oxidantes como el perhidrol, o ex-

SOBRE LOS MUCHOS NOMBRES POSTIZOS DE CASTILLA (II)

Isidoro Tejero Cobos

Habiendo abandonado la sala en donde estuve recordando fechas, lecturas, libros y demás personalidades relevantes de los asuntos castellanos, en hechos y acontecimientos tocantes a su pueblo, con los que, a rípios de su mensaje y a trozos de mi saber, compuse unas líneas de sentido castellano, anduve un poco más y pasé a una galería holgada de amplios ventanales, que se engalanaba de cortinajes verde esmeralda, la cual me condujo a un majestuoso salón que se le conoce por el de «Los Honores de Castilla», en el que se podía admirar junto a la nobleza de su composición, los mármoles señoriales de los zócalos de su recinto y los cortinajes damasquinados de abultadas proporciones, que hacían juego con los huecos de sus paredes, por donde penetraba una exuberante luz que daba un tono cálido a la estancia, y, en el techo, varios planos de niveles servían para que en medio luciera una descomunal lámpara araña, a la que rodeaban cinco más pequeñas, que hacían juego y daban gracia a todo el conjunto.

Pero lo más destacado del salón de «Los Honores de Castilla» era que había sido ideado para lucir los cuadros de los Nombres de Castilla, de ahí su título, aquellos que fueran de mayor renombre en la terminología tradicional histórica, todos los cuales se distribuían en las cinco paredes que formaban la poligonal estancia.

Hagamos observar que si los cuadros que allí se exhibían eran importantes por la alegoría y la firma del pintor, no lo eran menos por el nombre y la escena a él referido, de forma que cuadro y nombre se hacían uno en po-

foliantes, como el ácido salicílico. Este eminente dermatólogo las considera poco eficaces.

Recientemente, el doctor Winter ha dicho que posee un procedimiento nuevo para suprimir las pecas. Por mi parte, no puedo recomendarlo ni dejar de recomendarlo. Pero voy a describir su técnica, por si alguna persona se decide a probar suerte con él. Después de haber limpiado bien la piel con éter, y de taparse los ojos con algodón humedecido, se tocan las partes de la piel en que existe efélides con una torunda de algodón empapada en una solución de ácido fénico en éter al 25%. Una vez aplicada esta solución, el paciente siente una sensación de escozor fuerte, que es pasajera.

La piel se enrojece y las pecas resaltan más. A los dos días, el cutis adquiere un aspecto de pergamino y una tonalidad parecida al cobre. Las pecas se tornan morenas oscuras. Pasados de cinco a seis días, la piel se desprende en escamas con las pecas, desapareciendo estas manchas de melanina. Hay quien afirma que esto ocurre así, y que el cutis queda liso y sonrosado, pero yo no me atrevo a afirmar tanto. Todo es cuestión de probar.

DR. OCTAVIO APARICIO

pularidad, y cada cuadro venía a ser como un honor al nombre, además de que un cuadro junto a otro dábanse calor y fuerza en proclamar el nombre del grupo o familia castellana, que en grandes letras figuraba encima de los mismos.

También queremos advertir que para no hacer de menos a unos nombres de otros diremos su relación, sin orden de prioridad, en todos los lienzos de paredes, evitando el juicio temeroso de quienes no le comparten.

Y hechas estas ligeras advertencias hagamos exposición de los nombres de los cinco grupos o familias castellanas que se reparten en el majestuoso salón de «Los Honores de Castilla», para a continuación hacer relación de todos los nombres que a cada grupo pertenecen. Son éstos:

1. «Nombres de Castilla representando al Estado español».
2. «Nombres de Castilla representando al Estado de las regiones que le forman».
3. «Nombres propios, originarios y primitivos de Castilla».
4. «Nombres de Castilla con otras regiones o tierras».
5. «Nombres derivados y temáticos de Castilla».

En la que era pared principal estaba el arco más fastuoso, y los mármoles más finos y variados como correspondía a su denominación y dignidad, y en la parte superior unas letras en oro imperial dibujaban la frase siguiente: «NOMBRES DE CASTILLA REPRESENTANDO AL ESTADO ESPAÑOL».

Debajo estaban los cuadros a él referidos:

«Castilla», «Castilla y Aragón», «Corona de Castilla», «Reino de Castilla», «Reinos de Castilla», «Rey de Castilla», «Reyes de Castilla», «Monarquía Castellana», «Escudo de Castilla y León» y «Capital de Castilla».

En la pared que estaba a la derecha de la principal destacan unas letras ligeramente más pequeñas, de estilo gótico, que dicen:

«NOMBRES DE CASTILLA REPRESENTANDO AL ESTADO DE LAS REGIONES QUE LE FORMAN».

Y los cuadros de este grupo, aunque sean los mismo nombres, no es lo mismo ni la familia ni la significación, eran estos:

«Castilla y León», «Castilla», «Rey de Castilla», «Reyes de Castilla», «Corona de Castilla», «Reino de Castilla», «Reinos de Castilla», «Monarquía Castellana» y «Escudo de Castilla y León».

En el lado izquierdo de la pared principal a que nos referimos en primer lugar, hallábanse los «NOMBRES PROPIOS, ORIGINARIOS Y PRIMITIVOS DE CASTILLA», de la que pendían los cuadros:

«Castilla la Vieja», «Castilla Condal», «Reino de Castilla», «Corona de Castilla», «Castilla», «Rey de Castilla», «Reyes de Castilla» y «Monarquía Castellana».

Los cuadros siguientes son los del lienzo de pared que queda a la derecha de la galería, que si recuerdan Vds. es la que servía de entrada al salón de «Los Honores de Castilla», cuyo epígrafe dice así:

«NOMBRES DE CASTILLA CON OTRAS REGIONES O TIERRAS».

Siendo los cuadros:

«Castilla y León», «Castilla y Aragón», «Castilla la Nueva», «Castilla la Vieja», «Castilla Mesetaria», «Castilla La Mancha», «Las Castillas o Ambas Castillas», «Cuenca del Duero o Región del Duero», «Castilla Novísima» y «Meseta de Castilla la Vieja».

Y en último lugar, en la hace de quinta pared se lee el rótulo de «NOMBRES DERIVADOS Y TEMÁTICOS DE CASTILLA».

Que a diferencia de sus anteriores, aquí los cuadros son de tamaño sensiblemente más reducido, teniendo en cuenta su número, de todos los cuales recordamos estos nombres:

«Pintura Castellana», «Medidas Castellanas», «Marina Castellana», «Castellanos de Oro», «Lengua Castellana», «Política Castellana», «Arte en Castilla», «Literatura Castellana», «Poetas Castellanos», «Economía en Castilla», «Historia de Castilla», «Las Ordenes Religiosas en Castilla», «Escritores Castellanos», «Monje Castellano», «Santo Castellano», «Militar Castellano»...

Y como supe por un cuadro artístico, que de manera discreta se colocaba en uno de sus lados, a esta última pared seguían otras dos dependencias en donde se recogían los cuadros que a este grupo pertenecían, y que yo no conté, pero que con toda probabilidad alcanzaban una relación de varios millares.

Recapitulando sobre todo lo dicho puede decirse que en total, si sumamos todas las significaciones de los cuatro primeros grupos o familias salen en número de 37, de la siguiente manera distribuidas:

- 1.ª Familia, 10.
 - 2.ª Familia, 9.
 - 3.ª Familia, 8.
 - 4.ª Familia, 10.
- Total, 37.

¡Ya está bien 37 nombres de la carga y de la significación de lo que cada uno de ellos comporta! Pero es que además deben sumar Vds. varios millares correspondientes a ese 5.º grupo de «Derivados Temáticos de Castilla», con lo cual entramos en una atmósfera verdaderamente irrespirable. ¡Qué de extraño tiene que el hombre Juan no termine por aclararse ante el uso impropio que de este vocablo se ha hecho!

Pero hay todavía más, es que cada uno de esos 36 nombres, su se le considera individualmente, tiene su historia, una historia de variaciones (o cambios) en las que en una época o un tiempo, ese nombre, significa una cosa, y en otro tiempo significa otra.

Mas tal cometido se deja para el artículo venidero.

Si este espacio le ocupara su anuncio, le verían miles de lectores

EL FRANCÉS PHILIPPE GENTY INAUGURA MAÑANA EL FESTIVAL DE TITERES

En la iglesia de San Juan de los Caballeros

El espectáculo de Philippe Genty inaugurará mañana a las 20,30 horas el Festival Internacional de Titeres, que en su segunda edición dará a conocer una completa visión del títere desde sus formas tradicionales a los ejemplos de vanguardia. A este último capítulo pertenece la sesión inaugural prevista en la iglesia de San Juan de los Caballeros.

El francés Philippe Genty es uno de los más prestigiosos realizadores del teatro de titeres. Entre 1961 y 1965 emprendió una gira por todo el mundo en la que, con la ayuda de la UNESCO, consiguió recoger una valiosa documentación filmográfica sobre los titeres de los distintos continentes. Esta fue la base de una serie de treinta programas para la televisión francesa, bajo el título «La vuelta al mundo de las marionetas». Una de sus intervenciones en televisión le valió un «oscar» en el Festival Internacional de Montecarlo.

La jornada inaugural se completará con la sesión de noche —23,30 horas— a cargo del británico John Styles. Sus personajes «Punch» y «Judy» son criaturas auténticamente representativas del mundo del títere en el Reino Unido. Con ellos John Styles se ha revelado como un ejemplo significativo del humor inglés. Para esta sesión, el escenario se habrá trasladado a la Casa de los Picos.

Previamente a la apertura oficial del Festival, el mismo viernes por la mañana habrá sesión infantil a cargo del grupo Marduix de Barcelona, que comenzó su andadura en 1976. Marduix ha trabajado sobre todo con leyendas y tradiciones populares. Ha producido nuevo espectáculo cuya característica fundamental es la de utilizar los titeres en un marco más teatral, sin esconder a los manipuladores.

El festival que viene avalado por la prestigiosa primera edición ha despertado el lógico interés entre los aficionados al teatro.

El jueves 1 de mayo, el festival taurino APADEFIM

Será la decimocuarta edición

Han transcurrido catorce años desde que quedó instituido de manera permanente el popular y tradicional festival taurino APADEFIM. La Segovia taurina se viste de gala, una vez más, para acoger con ilusión e interés tan magno acontecimiento.

Por este festival, han pasado las figuras del toreo más significativas de las últimas décadas. Siempre toreros con alto «caché», confor-

decimocuarta edición. Puede ser este: Manuel Vidrié, Antonio Chenele «Antoñete», Andrés Hernando, Julio Robles y Jorge Manrique, como matadores de toros, y los novilleros Angel Cuenca y Walter Castillo «El Macareno» de Colombia. Los novillos, pertenecientes a la ganadería de Sonsoles Aboin de Hernando, procedencia Carlos Nuñez.

En cuanto al precio de las localidades, hay que justificar un pequeño aumento en las mismas, motivado por el incremento sufrido en los haberes de los toreros y el correspondiente Impuesto del Valor Añadido. Estos son los precios que van a regir: Palco, con seis entradas, 15.000 pesetas; barrera de sombra, 3.000; contrabarrera, 2.000; coronación, 1.500; delantera de grada, 1.500; grada, 1.200; y tendido, 1.200. Las de sol, barrera, 2.000 pesetas; contrabarrera, 1.500; coronación, 1.300 y tendido 1.000 pesetas. Habrá un precio especial para pensionistas.

Respecto al festival del pasado año, aún sin ultimar la liquidación, se ha alcanzado algo más de dos millones de beneficios.

Y dejar constancia, porque es de justicia constatarlo que, los novillos de Sonsoles Aboin de Hernando, van a costar a la organización del festival, millón y medio de pesetas, un precio realmente bajo, de auténtica amistad. Este año, tanto los erales como los uteros, han experimentado un acusado aumento en sus precios, y sin embargo el matrimonio ganadero tienen muy en cuenta la clase de festejo que comporta amor y dinero para gente necesitada. Un gesto que hay que aplaudir y valorar en todo su contenido.

Ya tenemos pues, el festival taurino APADEFIM a quince días vista. Que el tiempo acompañe y que el público abarrote los viejos, incómodos pero entrañables tendidos de la ancestral plaza de toros de Segovia.

Pablo Pastor

Mañana, reunión del director general de Montes con alcaldes de ayuntamientos propietarios de montes resineros

Mañana a las 12 del mediodía, en el salón de actos de la Delegación Territorial de Cultura, el director general de Montes de la Consejería de Agricultura, se reunirá con alcaldes de municipios propietarios de montes resineros.

Dicha reunión fue fijada en la tarde de ayer tras la entrevista mantenida en Valladolid con el citado director general por los alcaldes de Zarzuela del Pinar, Coca y Samboal, quienes asistieron como comisionados en representación de todos los ayuntamientos de la provincia propietarios de montes, cuyos alcaldes se reunieron ayer por la mañana en Segovia.

Como recordarán las inversiones previstas por la Junta y la Administración Central, a través del ICONA, 130 y 50 millones, respectivamente, para posibilitar la resinación en esta campaña pasan por la aceptación de diferentes compromisos por parte de todos los sectores implicados.

Los propietarios de montes públicos deben aceptar como compensación de la renta que dejarán de percibir este año las inversiones reales que por importe de 50 millones llevará a cabo el ICONA.

Los alcaldes son de la opinión de que esa cifra debiera pasar a los municipios en sí y no a trabajos de mejora en los montes. Así lo expresaron ayer los tres comisionados al director general de Montes quien mañana intentará dar respuesta en su reunión con todos los alcaldes a las aspiraciones de éstos.

J. A. Martín Pallín:

«La paz está íntimamente ligada a los derechos humanos»

El presidente de la A. P. D. H. denunció «carencias injustificadas» en nuestro país

«La situación de los derechos humanos en España no es todo lo satisfactoria que sería de esperar», afirmó ayer José Antonio Martín Pallín en la charla inaugural del ciclo sobre «Derechos humanos y libertades públicas», organizado por Colectivos Ciudadanos. Martín Pallín, que fue presentado por el fiscal de la Audiencia Provincial, Mariano Fernández Bermejo, habló largamente de la situación de los derechos humanos en nuestro país ante un auditorio no excesivamente numeroso pero sí lo suficientemente interesado como para protagonizar un coloquio que hubo que cortar por razones de tiempo.

El presidente de la Asociación pro Derechos Humanos denunció carencias injustificadas en la vigencia de los mismos en España, como se pone de manifiesto en el informe anual de esta asociación. El «catálogo de denuncias» correspondiente a 1985 recoge aquellos aspectos de la situación de los derechos humanos especialmente preocupantes a juicio de la Asociación y que necesitan de especial atención. Martín Pallín enumeró, entre otros, temas como las torturas y tratos inhumanos prácticas irregulares por parte de los Cuerpos y Fuerzas de Seguridad del Estado, actuaciones de servicios de información del Estado atentatorias contra derechos fundamentales, «habeas corpus», situación penitenciaria, libertad de expresión, objeción de conciencia, situación de los menores, derechos socio-económicos, etc.

LA ALTERNATIVA A LA LEY ANTITERRORISTA

Una buena parte de su exposi-

ción estuvo dedicada a analizar los efectos de la legislación antiterrorista, abogando por la alternativa a una Ley que no ha sido eficaz: «Hoy nadie niega que la Ley Antiterrorista es un elemento coadyuvante de la tortura. Toda legislación de excepción es en sí —por encima de sus efectos más o menos prácticos que, de entrega pongo en duda— un germen de deterioro del sistema de libertades». Tras afirmar que la legislación antiterrorista no ha sido eficaz, añadió: «Se podría pensar que ha llegado el momento de cambiar el sistema para ver si en un período de tres o cuatro años la alternativa daba un resultado semejante, mejor o peor que los diez años de legislación antiterrorista que han socavado los valores democráticos. Una legislación que ha hecho aparecer a los ministros del Interior de los distintos partidos que se han sucedido en el poder como personas homogéneas u homologables».

Frente a este tema de responsabilidad política, se refirió a otros atentados contra los derechos humanos de responsabilidad social, como la discriminación racial que en este país sufren de forma especial los gitanos.

PAZ Y DERECHOS HUMANOS

La referencia a los últimos acontecimientos bélicos sirvió para centrar la última parte de la conferencia del tema de la relación entre la paz y los derechos humanos. Asunto que recoge oportunamente el último informe de la Asociación. El referéndum aún reciente sobre la permanencia de nuestro país en la OTAN ya había puesto sobre el tapete las repercusiones que la pertenencia a un determinado bloque militar podría tener para el sistema de libertades de este país. Antes de la consulta, la Asociación había analizado la incidencia de la paz sobre los derechos humanos, llegando a la conclusión de que están íntimamente ligados. «Hoy día, dada la sofisticación del armamento, la paz es la única salvaguarda posible del derecho a la vida, sin el cual ningún otro tiene sentido. Hay que tener en cuenta, por otra parte, que el efecto inmediato del armamentismo recae directamente en los derechos de carácter económico y social. Dada la capacidad limitada de la inversión estatal plantea una selección de prioridades: inversiones sociales (educación, trabajo, etc.) o inversiones en seguridad, así como un uso alternativo de la tecnología para fines bélicos o pacíficos».

El coloquio sirvió para profundizar algunos de los temas esbozados en la charla de Martín Pallín que en todo momento guardó el equilibrio entre la claridad y el peso de la argumentación. Fue un buen comienzo para el coloquio cuya próxima sesión tratará —ya en el mes de mayo— el tema «Ejército y democracia», con una conferencia a cargo de Luis Otero, ex-comandante del Ejército y ex miembro de la UMD.

A.T.

Esta tarde comienzan unas jornadas sobre integración escolar

Organizadas por el CEP y la Escuela de Profesorado

Esta tarde comienza en el salón de actos de la Escuela Universitaria de Formación del Profesorado un ciclo sobre el tema de la integración de los deficientes psíquicos y físicos en el proceso educativo de EGB.

Lola Sauquillo, de la Subdirección General de Educación Especial será la encargada de inaugurar las jornadas con una conferencia acerca de «El programa del MEC sobre experiencia de la integración». Previamente, a las 6,30 de la tarde, el coordinador provincial de Educación Especial, Fabián Gómez Hernández, hará la presentación del ciclo. El viernes y el sábado se tratará el tema de la integración de deficientes psíquicos. La ponencia del viernes estará a cargo de Elena Martín Ortega y Mercedes Babio Galán, miembros del Equipo de Evaluación de la experiencia de integración. Las experiencias en este campo serán realizadas el sábado en sesión de mañana por Salustiano Rodríguez Vega, coordinador de integración en Valladolid y M^a José Domin-

guez Gil, profesora de apoyo en el programa de dicha ciudad.

Las jornadas continuarán el fin de semana siguiente con el tratamiento de los problemas de la integración de los deficientes físicos. José Antonio Rodríguez Rodríguez, exdirector del colegio «Agora» de Madrid, tratará el viernes 25, sobre la integración de dichos deficientes. La jornada del sábado estará dedicada a las distintas experiencias de integración según las deficiencias. El tema de los sordos será tratado por Marcos Monfort, profesor de las Escuelas de Logopedia de la Universidad Autónoma de Madrid y de la Pontificia de Salamanca. El de los ciegos será desarrollado por Alberto Rosas de la Autónoma de Madrid y el de los deficientes motores por Carmen Compagny, psicóloga de IDEPACE (Investigación para el Desarrollo del Parálisis Cerebral).

Las jornadas han sido organizadas por el Centro de Profesores de Segovia en colaboración con la Escuela Universitaria del Profesorado de EGB.



Antoñete

mando un cartel de lujo. El primer festejo, celebrado en 1973, contó con los siguientes artistas: Gregorio Sánchez, Jaime Ostos, Andrés Vázquez, Andrés Hernando, Curro Vázquez y el por entonces novillero segoviano Enrique Martín Arranz. Los novillos de la ganadería de Aboin Hermanos.

Ahora, para 1986, parece confirmado el cartel que configura la



AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Viernes 18 de abril

Van 108 días; faltan 257.
Sol: De 7,32 a 20,56 horas.

SANTORAL

Santos: Eleuterio, Cosme, Eugenio y Eusebio.

PENSAMIENTO

«El hombre ordinario sólo se cuida de pasar el tiempo. El hombre de talento, de emplearlo» (Schopenhauer).

FARMACIA DE GUARDIA

Tamayo Barbero. Santo Tomás, 5.

CUPON NACIONAL DE CIEGOS

NUMEROS PREMIADOS DIA 16

2955

(Premiado con 100.000 pesetas)

Terminaciones y premios

Núm. Ptas.

5 50

55 500

955 5.000

2954 1.250

2956 1.250

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 670,9 m/m

Viento del NO

Temperatura máxima: 9,4°

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 671,9 m/m

Viento del SO

Temperatura mínima: 0,2°

A las 11 de la mañana: 4°

En España

Mañana habrá nubosidad abundante en la vertiente cantábrica y en el Mediterráneo, con precipitaciones en el norte de Galicia, Asturias, Cantabria, País Vasco, Navarra y La Rioja, y a última hora en Castilla-León.

También habrá nubosidad de estancamiento en la vertiente norte de los sistemas montañosos de la mitad septentrional, con chubascos dispersos, que serán de nieve por encima de los mil metros y algunos en forma de granizo.

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Esteban Tranche, pintura. Hasta el 30 de abril.

EN EL ALGUARIN DE ARTE «ENEBRO»

Javier Noriega, acrílicos. Hasta el 18 de abril.

REGISTRO CIVIL

16 nacimientos,
2 defunciones y
10 matrimonios

Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: Jesús Hernanz y Alonso, hijo de Jesús y de María Esther Begoña. Jaime Llorente y Alonso, de Miguel-Angel y de María Luisa. Yésica Seco y González, de Gregorio y de María Yolanda. David Pascual y Sancho, de Ignacio y de Lucía. Cristina Cecilia y San Vicente, de Cipriano y de María Angeles. José Luis Muñoz y Gómez, de Juan Carmelo y de María Raquel. Isabel Tabanera e Hidalgo, de Lorenzo y de María Isabel. Silvia Gómez y Guzmán, de Angel Florentino y de Raquel. Sara Vela y Díaz, de Gregorio y de María Teresa. Silvia Martín y García, de Miguel Angel y de María Angeles. Zaira Inés Herrero y de Santos, de Francisco Javier y de Sara. Cristina Arroyo y Sanz, de Francisco Javier y de María Belén. Víctor Calle y González, de Santos y de María Paz. Sara Redondo y Justo, de José Antonio y de Sagarrio. Isaac Garzón y Portugal, de Antonio y de Isabel Concepción. José Antonio Rodríguez y Vázquez, de Antonio y de Celina.

Defunciones: Francisco Barba y Yagüe, de 75 años. Eleuterio de Frutos y Lázaro, de 74 años.

Matrimonios: Alberto Gil y López con María de los Reyes Lobo y San Juan. Luis Miguel Pascual y Gómez con María Esperanza García y Gascón. Carmelo Mate y Alonso con Sara Rufina Mate y Moreno. Manuel Pérez y González con Concepción Reques y Rivas. Pablo-Antonio Gil y García con Visitación Pérez y Gorgojo. Alejo Delgado y Garcimartín con Margarita Sastre y Marugán. Francisco José Carrascosa y Ezquerro con María Teresa Cubero y Yagüe. Oscar-Luis Romero García con María del Pilar Segovia y Casado. Antonio Marugán Lobo con María del Rosario Gil Sanz. Miguel Angel García Rodríguez con María Pilar Fresnillo y Santiuste.

AVISOS

ACTOS DE LA ASOCIACION DE AMAS DE CASA

La Asociación Provincial de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios «María del Salto» pone en conocimiento de todas sus asociadas que el jueves día 24 de los corrientes se va a asistir en Madrid a la representación de una obra teatral. Las asociadas interesadas en asistir deberán pasar a realizar la inscripción correspondiente a partir del jueves día 17 en nuestro domicilio social de 4 a 7 de la tarde.

REGIMEN DE SUBVENCIONES DE COOPERACION CULTURAL

Gabinete de Prensa del Gobierno Civil.—El Ministerio de Cultura ha publicado en el «B.O.E.» n.º 66, de 18 de marzo pasado, el régimen de subvenciones a conceder por la Dirección General de Cooperación Cultural.

Se concederán, de acuerdo con la normativa que en dicha orden se publica, a las actividades culturales o para la adecuación o mejora de los centros.

Podrán solicitarse por asociaciones o personas físicas que actúen como promotores de una actividad cultural.

El plazo de presentación será el del ejercicio económico en que vaya a tener lugar el programa de actividades y con una antelación suficiente que permita su apoyo y tramitación, o en su caso, con anterioridad a la realización de la actividad o adquisición para la que se solicita la subvención.

Cuantas aclaraciones se precisen al respecto pueden solicitarse en los servicios del Ministerio de Cultura, sitios en la planta baja del Gobierno Civil de la Provincia.

ACTOS DE LA DELEGACION DIOCESANA DE PASTORAL VOCACIONAL

La Delegación Diocesana de Pastoral Vocacional ha organizado, a lo largo de esta semana, los siguientes actos:

Jueves día 17, a las ocho de la tarde, en el salón de actos del Seminario, conferencia a cargo del Sr. obispo de la Diócesis, D. Antonio Palenzuela sobre el tema: «La vocación en la Iglesia».

Viernes día 18, proyección de la película «Parábola», y fórum a continuación a cargo de miembros del Club Serra de Segovia. A las 8 de la tarde en el salón de actos del Seminario.

Sábado día 19, a las ocho de la tarde, en la capilla del Seminario «Encuentro de oración por las vocaciones».

Domingo día 20, a las 5,30 de la tarde y en la iglesia del Seminario, ordenación de un joven de sacerdote, otro joven de diácono, y otros tres lectores.

Vendo o alquilo FINCA ganadera

con vivienda, agua y luz. En Zarzuela del Monte.

Teléfonos 10.71.71 o (91) 261.69.87

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

LA LEY SOBRE LOS MILITARES RETIRADOS

Madrid.—El proyecto de ley que el señor Azaña ha leído esta tarde en la Cámara y que inmediatamente ha pasado a la Comisión de Presidencia para que lo dictamine rápidamente, en su parte dispositiva dice así:

Artículo único: Los generales, jefes y oficiales del Ejército y de la Armada y sus asimilados que disfruten de los beneficios de las leyes de retiro extraordinario de 16 de septiembre de 1931 del Ministerio de la Guerra; de 30 de septiembre, 14 de octubre, 26 de noviembre de 1931; 5 de agosto de 1932, y 2 de diciembre de 1935 del Ministerio de Marina, perderán sus derechos al percibo de los haberes pasivos, al uso de uniforme y las demás ventajas que les otorgan aquellas leyes cuando pertenezcan a Ligas, Asociaciones y organizaciones ilegales o contribuyan a su sostenimiento; cuando tomen parte en actos de que resulten perturbaciones de orden público o se dirijan a perturbarlo, o cuando favorezcan con actos personales, públicos o clandestinos, a la propaganda o manejos contra el régimen republicano... Esta ley comenzará a regir desde su publicación en la «Gaceta».

tve

PARA HOY

PRIMERA CADENA

15,00, Telediario. 15,35, Persecución implacable. 16,30, La tarde. 17,20, Avance telediario. 17,30, El arte de vivir. 17,55, ¡Hola chicos!. 18,05, Barrio sésamo. 18,30, El Kiosco. 19,00, Elegir una profesión. 19,30, Al mil por mil. 20,00, MASH. 20,30, Telediario. 21,05, Punto y aparte. 21,15, Segunda enseñanza. 22,15, Jueves a jueves. 23,40, Telediario. 00,10, Teledporte. 00,20, Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

18,45, Carta de ajuste. 18,59, Apertura y presentación. 19,00, Agenda informativa. 19,15, Curso de francés. 19,30, Balonmano. 21,00, Fila 7. 22,05, Cine club. 00,05, Metrópolis. 00,35, Despedida y cierre.

TVE EN CASTILLA Y LEON

Lunes: 14, El deporte, edición especial; 14,30, Informativo regional.

Martes: 14, Paisanos (personalidades no políticas); 14,30, Informativo regional.

Miércoles: 14, Nosotros mismos (cantantes y grupos musicales); 14,30, Informativo regional.

Jueves: 14, Tierra; 14,30, Informativo regional.

Viernes: 14, Mañana será otro día (concursos, entrevistas y reportajes); 14,30, Informativo regional.

Rne

PROGRAMACION REGIONAL

PARA MAÑANA

9,05, Castilla y León a las nueve y cinco. 13,05, Panel trece: Deportes, reportajes, informativo (13,30 h.). 15,05, Si yo te contara. 18,05, Castilla y León a las seis y cinco.

COOPERATIVA DE VIVIENDAS PIO XII

— Promoción «PRADO MONAGO», viviendas de 4 dormitorios, salón, cocina, baño y aseo, con garaje y cuarto trastero.
— Promoción de Viviendas UNIFAMILIARES en el Polígono «Nueva Segovia».

HAGASE SOCIO

Venga a vernos a Avda. Fdez. Ladreda n.º 25-2.º D o llamar al teléfono 43-06-61

Suscríbese a:

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Pido la palabra

PARA MAÑANA

00,15, El loco de la colina. 2,30, De la noche a la mañana. 6,03, Onda pesquera. 7,00, Matinal SER. 8,30, Cosas de Segovia. 9,03, Pido la palabra. 10,03, Onda media: Aquí Segovia. 11,45, La saga de los Porreta. 12,03, Onda Media. Aquí la SER. 13,30, Información local. 14,05, SER deportivos. 14,30, Informativo de las dos y media. 15,00, Segovia a las tres. 16,03, Su programa. 16,30, Cadena SER. 17,03, Cita a las cinco. 18,03, Tardes sin fronteras. 19,03, Santo Rosario. 19,30, Regional: Castilla-León. 20,00, Informativo de las ocho. 20,30, Club deportivo. 21,03, La zarzuela. 21,45, Información local. 22,03, Coplas de mi SER. 23,00, Hora 25. (Coincidiendo con las horas, INFORMATIVOS SER).

RADIO SEGOVIA F.M.

Hasta las diez de la mañana, programación simultánea con A.M. con los espacios «Onda pesquera», «Matinal SER», «Cosas de Segovia» y «Pido la palabra». 10,03, Encuentros con la Radio. 13,30, Los 40 principales. A partir de las 23,00, programa simultáneo con A.M., incluye los programas «Hora 25», «El loco de la colina», «De la noche a la mañana».

Pido la palabra

PARA MAÑANA

9,00, Pido la palabra. 10,00, Cita matinal. 11,00, Informativo SER. 11,05, Panorama comarcal. 11,10, Escaparate. 11,45, La saga de los Porretas. 12,00, Antena deportiva. 12,30, Informativo local. 12,35, Club de Oyentes. 13,00, Informativo SER. 13,05, La rosa de los vientos. 13,12, La hora de los concursos. 13,45, Conexión con Radio Segovia. 16,00, Album musical. 17,00, Tardes doradas. 18,00, Los cuarenta principales. 19,00, Informativo SER. 19,05, Segunda parte de los cuarenta principales. 19,30, Informativo regional de Castilla-León. 20,00, Cadena SER informativo.

antena3

F M

94.8

PARA MAÑANA

6,30, El primero de la mañana. 8,30, Viva la gente. 15,00, Crónica 3. 15,30, Las tardes de Antena. 19,00, Antena de Castilla y León. 20,00, Los 33 de Antena 3 de Segovia. 21,00, Especial -Los 33 de Antena 3-. 22,00, La salud es lo que importa. 23,00, Hora 0. 01,30, Polvo de estrellas. 04,00, Especial! «Los 33 de Antena 3» (repetición). 05,00, Super-garcía (repetición).

PROGRAMACION RADIO 80

Radio 80 Serie Oro (97.6 MHz). 24 horas de la mejor música con las 1.000 mejores canciones de las tres últimas décadas, 1954-1985.

Atención Peluqueros de señoras

En Valladolid gran Atelier a cargo del internacional peluquero Galico y su equipo.

Organiza la Asociación Provincial de peluqueros de señoras de Valladolid.

Domingo día 20 a las 10 de la mañana.

Hotel Olid Meliá.

Para retirar las entradas, en el mismo hotel.

Esta tarde, presentación del II Certamen de la Moda

Esta tarde, a las 8, en el «Fron-tón Segovia» se celebrará la presentación del II Certamen de la Moda en Segovia. Consistirá el acto en un desfile de modelos con vestuario y complementos de los 23 comercios segovianos que promueven el certamen.

En la mañana de hoy se trabaja intensamente, con la colaboración de un prestigioso coreógrafo, para crear en el recinto de la presentación un ambiente grato y acorde con el acontecimiento.

Como ya hemos informado, la climatología adversa, hizo que los organizadores abandonaran la idea de celebrar la presentación del certamen al aire libre, en la plaza del Azoguejo.

Tras el desfile, las actuaciones de «Fama» y Myriam de Rius, cerrarán esta gala de presentación. El certamen quedará inaugurado mañana, a las 12 del mediodía en el Torreón de Lozoya.

IX Muestra de Teatro «Andrés Laguna»

Novedad y calidad del grupo «Jorge Manrique» de Palencia

Como viene siendo habitual, a pesar de las incidencias del tiempo, factor hasta ahora poco propicio a la Muestra, el salón de actos del Instituto «Andrés Laguna» estaba abarrotado en la tarde de ayer. Correspondía actuar al grupo «Jorge Manrique» de Palencia.

La agrupación tiene ya un palmarés entre nosotros, conquistado en años anteriores. Pero, a decir verdad, en esta ocasión bien puede decirse que se ha superado a sí misma. En síntesis, ofrecieron novedad y calidad.

Novedad, porque ha aportado un tono dramático a lo que venía siendo línea de humor en los días pasados. Novedad porque la obra representada se debe a autores noveles, jóvenes, uno de ellos actor del grupo. Y, además, porque, en lo que llevamos de Muestra, a iniciativa propia, se brindó al público la posibilidad de un coloquio.

¡Y calidad! En cuanto al texto, profundo de sentimientos y penetración psicológica; en luminotecnia que convierte el espacio escénico en pura expresión plástica y en una interpretación sutil, ajustada y plena de matices.

La entusiasta ovación del público y el calor con que transcurrió el coloquio que sirvió de broche a la representación dan fe por sí mismas del éxito obtenido por el grupo palentino.

Ana-Isabel de Juan Mazuelas

PROGRAMA PARA MAÑANA

A las 8 de la tarde en el salón de actos del Instituto «Andrés Laguna» el grupo de alumnos del citado Instituto representará «La malquerida», de Jacinto Benavente.

Asociación «María del Salto»

Francisco de Paula Rodríguez habló sobre el romanticismo

Francisco de Paula Rodríguez Martín fue el encargado de dar la tercera conferencia del ciclo sobre poesía española que ha organizado la Asociación Provincial de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios «María del Salto», y ésta versó sobre la poesía romántica. Más que concretarse a exponer las características y demás pormenores de la poesía, el conferenciante comentó el movimiento del romanticismo en nuestro país y el marco en el que se escribe y cómo se escribe. Así, habló de los numerosos avatares políticos y sociales por los que atraviesa España y el modo en que influyen éstos en los escritores románticos

SUCESOS

Tres individuos agreden a un joven en Navalmanzano

Después de introducirle a la fuerza en un vehículo, le abandonaron en la carretera

Una entidad bancaria ha presentado una denuncia porque rompieron una luna de seguridad y arrojaron pintura roja en la puerta, informa el Gabinete de Prensa del Gobierno Civil.

La Policía Municipal detuvo a A.G.L. por romper la luna de un escaparate de la calle Cervantes, cuando se encontraba en estado de embriaguez.

En NAVALMANZANO se ha denunciado la agresión a un joven por parte de tres individuos que le introdujeron por la fuerza en un vehículo y le llevaron hasta Sacramenia y Gomezserriacín, dejándole posteriormente malherido en la carretera.

ACCIDENTES DE TRAFICO

En el paseo Conde Sepúlveda entraron en colisión el turismo SG-18704 y el camión M-1907-AV, informa la Policía Municipal. A consecuencia del choque, el turismo golpeó al SG-9196-C que estaba estacionado y a un árbol.

En la avenida del Padre Claret chocaron los vehículos SG-2269-D, M-7584-AB y el SG-4175-A, y en la calle gobernador Fernández Jiménez, chocaron los vehículos SG-2648-C y M-9002-BV. En todos estos accidentes, pese a la aparatosa de alguno, no hubo que registrar daños personales, aunque sí desperfectos en los vehículos.

En la N-1, término de Grajera, informa el Subsector de Tráfico de la Guardia Civil, chocaron un turismo y un camión articulado, resultando herido leve el conductor del turismo.

La FAS denuncia oscurantismo en la visita del comisario de Agricultura de la CEE

La Federación Agraria Segoviana nos remite un comunicado en el que nos da cuenta de la opinión que les ha merecido la visita del responsable para Asuntos Agrarios de la Comisión de la CEE, señor Andriessen, del ministro de Agricultura y otras autoridades de la Administración.

Según el comunicado «el oscurantismo de la Administración de Agricultura ha quedado claramente de manifiesto. Son

capaces de convertir una visita oficial y de trabajo en turística».

Se han ignorado, se añade a los administrados, «la enorme preocupación y sensibilización del sector agrario por los problemas comunitarios».

Se indica que habría sido necesaria la presencia de UFADE y Jóvenes Agricultores en la visita del señor Andriessen «pero nuestro ministro tiene miedo de estas OPAS y no las quiere dar participación».

COMUNICADOS DE GRUPOS Y PARTIDOS POLITICOS

DE LA PLATAFORMA CIVICA SOBRE LA CRISIS DEL MEDITERRANEO

La Plataforma Cívica nos remite un comunicado ante la agudización de la crisis del Mediterráneo. En dicho comunicado la Plataforma requiere ante el país al Gobierno para que deniegue consentimiento para que las bases conjuntas hispano-norteamericanas y los puertos españoles se utilicen en cualquier medida contra cualquier país mediterráneo, para que investigue la no nuclearización de las bases conjuntas, proponga al secretario general de Nacio-

nes Unidas una conferencia de todos los países ribereños del Mediterráneo y comunique al citado secretario general la condena de España a la conducta violenta del Gobierno de los Estados Unidos en su conflicto con Libia.

La Plataforma Cívica de Segovia condena dicha actuación porque transgrede los principios de la Carta de las Naciones Unidas, no dice nada en favor de la paz y el desarme, crea una dinámica de tensiones y ha puesto, una vez más de manifiesto la subordinación de los países de la CEE al imperialismo norteamericano.

Al Aire de la Calle

VA DE SEMAFOROS

Comprendemos que quizá sea engorroso y molesto buscar una solución al caso, pero ocurre que el mismo llama la atención a propios y extraños, e incluso induce a risa. Como se sabe, en la avenida de José Antonio hay un semáforo frente al colegio de San José, para facilitar el paso de alumnos a dicho centro. Este, los sábados y domingos permanece cerrado, pero el semáforo funciona, y re-

sulta casi caricaturesco ver a los vehículos parados ante unos semáforos en un paso de peatones por el que en esos indicados días no pasa nadie.

También otra llamada sobre el semáforo de la carretera de La Granja situado junto al acceso al barrio del Carmen por el centro «Ángel del Alcázar». Desde hace tiempo permanece en posición de intermitente, ¿es que se considera, después de los estudios oportunos, que es el mejor sistema?

ACTIVIDADES LABORALES

CC.OO. CONVOCA A LA HUELGA A LOS PROFESORES DE LA ENSEÑANZA ESTATAL

La Federación de Enseñanza de la central Comisiones obreras (CC.OO.) convoca a los profesores de EGB, BUP y FP de la enseñanza estatal a ir a la huelga los días 23 y 24 de abril, aunque dado el carácter festivo del día 23, por

Diego Caparrós nombrado director gerente del Hospital General

Diego Caparrós Caparrós, será el nuevo director gerente del Hospital General de Segovia, informa «Efe». El Instituto Nacional de la Salud (Insalud) nombró ayer dieciocho directores - gerentes de otros tantos hospitales de toda España, todos ellos médicos, excepto uno, que es ingeniero industrial.

El objetivo de este nuevo cargo es, según el Insalud, dotar a los hospitales de una gestión profesional ya que en algunos centros el presupuesto supera los quince mil millones de pesetas anuales. La selección de estos profesionales la ha llevado a cabo la empresa «Ernest and Whinney», elegida a su vez tras un concurso público.

en los que predomina el sentimiento sobre la razón.

La conferencia tuvo una segunda parte, y ésta estuvo destinada a comentar algunos rasgos y obras de autores tan significativos de esta época como Mariano José de Larra, haciendo hincapié en sus artículos periodísticos de costumbres, el teatro de Duque de Rivas, Zorrilla, Espronceda y la poesía, cómo no, de Gustavo Adolfo Bécquer que, aunque más adentrado en el siglo XIX, es el poeta más representativo del romanticismo español. Como en las anteriores conferencias sobre poesía, ésta estuvo ilustrada por la rapsoda M^a González Prieto.

ejemplo en Castilla y León, la huelga se haría el día 22.

Para el próximo día 21, lunes, a las 18,30 de la tarde, habrá una asamblea general en el Instituto Mariano Quintanilla de Segovia.

Entre los puntos que se proponen en la plataforma reivindicativa se pide un estatuto del profesorado que avance hacia el cuerpo único, no a la jerarquización y a los grados de la carrera docente, homologación de las retribuciones complementarias, negociación y promulgación de una ley de Seguridad Social de los funcionarios, derechos sindicales plenos, completar la homologación de los trienios de EGB, igualación de las condiciones laborales y retributivas de los profesores de FP con los de BUP y solución inmediata para los profesores provisionales y expectativas de destino.

SOLIDARIDAD CON CC.OO. DEL COMERCIO EN SALAMANCA

En otro comunicado CC.OO., de Segovia, a través del sindicato de Comercio y Actividades diversas, se solidariza con los compañeros de Salamanca encausados por manifestarse en contra de la apertura de los establecimientos de Cortefiel en dicha ciudad los sábados por la tarde. También apoyan a CC.OO., de Salamanca de quien se pide responsabilidad económica como tercero.

SEPULVEDA

Plantación de árboles

(J.E. y A., CORRESPONSAL)

En la villa de Sepúlveda se está llevando a cabo una interesante plantación de más de mil quinientos árboles de diversas clases, equivalentes a la cantidad de quinientas mil pesetas, de los cuales un sesenta por ciento ha sido aportado por la Delegación de Ganadería, Agricultura y Montes de la Junta de Castilla y León, y el cuarenta por ciento restante ha sido a cargo del Ayuntamiento de la villa de Sepúlveda.

La plantación se ha llevado a cabo por los empleados del Ayuntamiento, por diversos lugares de la villa, como: paseo del Hospital, alrededores del matadero, camino Nuevo, piscinás, entre otros; así como en todos los pueblos agregados de Sepúlveda.

Esperemos que esta labor llevada a cabo tenga los frutos por todos deseados.

Horario de coches de línea entre Segovia y Madrid

SALIDAS DE SEGOVIA

Laborables excepto sábados	7,10
Laborables	9,00
Domingos y festivos	9,30
Laborables	10,30
Laborables	13,30
Sábados y visp. festivos	14,15
Laborables excepto sábados	15,15
Diario	16,15
Diario	20,00

SALIDAS DE MADRID

Laborables excepto sábados	6,30
Laborables	7,45
Domingos y festivos	8,15
Diario	11,45
Sábados y visp. festivos	14,00
Laborables excepto sábados	14,15
Diario	15,00
Laborables	19,30
Diario	22,15

Tertulia de los Martes

Angel Carril: enseñar, no salvar, la tradición

Desde la dirección del Centro de Cultura Tradicional de Salamanca, intenta acercar a sus alumnos los saberes tradicionales que han constituido desde siempre objeto de sus investigaciones. Angel Carril era, sin embargo, más conocido en su faceta de cantante, inmerso en una corriente que intentaba contar más que cantar como era la música tradicional de nuestra región y de dónde procedían tantas canciones repetidas en el tiempo por tradición oral. Pero a pesar de haber grabado un buen número de discos, nunca se consideró excesivamente metido en ese mundillo del que prácticamente se ha retirado.

«No me encontraba cómodo en los recitales masivos ni en los auditorios; lo mío es más cantar en plan íntimo o ante un grupo de gente al que le interese lo que yo pueda explicar sobre las canciones».

Ese afán pedagógico lo desarrolla ampliamente en ese Centro de Cultura Popular, dependiente de la Diputación Provincial de Salamanca, en el que se puede aprender toda una extensa gama de saberes tradicionales. Desde la alfarería, cestería, bordados, el arte de los pastores, etc., hasta la parte más lúdica de la tradición como la música, el baile, la canción, pasando por seminarios más teóricos y con la vista puesta en nuevas asignaturas como el telar que próximamente se pondrá en marcha.

Una labor paciente y continua consiguió en su día agrandar el centro hasta obtener un presupuesto que para sí quisieran muchas instituciones culturales. Unos veinte profesores, algunos de ellos «informantes vivos», trasladados desde su medio habitual para impartir las enseñanzas, atienden a los numerosos alumnos que acuden no a redimir los pecados de la modernidad sino a ampliar su visión del mundo echando un vistazo a sus raíces.

Es de agradecer que Angel Carril no mantenga ante el folclore una actitud redentora. «De la tradición, lo que se tenga que morir que se muera» afirma. «No vamos a pedir a la gente que vuelva al arado o a vestirse con refajos. A mí la tradición me sirve en tanto en cuanto pueda servir al hombre de hoy. Si a través de la alfarería o del baile una persona puede salir de su «ghetto» familiar o un chaval encuentra en el centro un lugar para comunicarse, ya me parece importante».

Está de acuerdo en que una exaltación excesiva de lo propio puede llevar a una cerrazón y a olvidar lo que se hace fuera empobreciendo la visión del mundo, creando quizá fronteras que no existen.

—El tema de las autonomías y nacionalismos puede estar contribuyendo, en parte. Hay que saber que todo se encuentra en todos los sitios. Hace poco visité el Museo de Artes y Costumbres Populares de París y por muchas de las cosas que vi me parecía estar en España. Nos estamos poniendo orejeras. Cuando yo empecé a cantar era muy bonito por que actuábamos en Andalucía y en Cataluña, pero ahora no y como a mí le pasa a mucha gente.

La dedicación a la enseñanza no le ha hecho olvidar el estudio y la investigación; robán-

dole horas al sueño ha conseguido saber muchas cosas que por haber nacido en una ciudad no estaban, en principio, al alcance de su mano. Por ejemplo, de la medicina tradicional, del origen de las supersticiones o incluso del por qué de muchos



refranes o costumbres que se aceptan normalmente porque sí, llegando a desvincularse de su primitiva razón.

De todo ello habló ayer en la Tertulia de los Martes en un auditorio que, entre divertido e interesado, intentaba recordar entre las costumbres de sus antepasados algún dato que aportar a esta «tendencia latina a la fascinación».

Angélica Tanarro
(Foto: Antonio)

Comisión de Gobierno del Ayuntamiento

Del 30 de abril al 4 de mayo habrá diversas actividades culturales y espectáculos

Con un presupuesto de un millón de pesetas, organizadas por «Horizonte Cultural»

Se ha celebrado la reunión habitual de los miembros que integran la Comisión de Gobierno del Ayuntamiento, en la que se dio cuenta de una resolución del Instituto de Estudios de Administración local sobre celebración de un seminario en Madrid al que asistirá el oficial técnico, José Antonio Arahuetes. Pasa a las comisiones de Urbanismo y Obras y de Hacienda, una propuesta de contratación para la instalación de señales indicadoras de las paradas del servicio urbano de viajeros.

URBANISMO Y OBRAS

Se conceden las siguientes licencias de obras: a Inmobiliaria Acueducto, para construcción de edificio en la calle de San Quirce; a la Comunidad Cisterciense de San Vicente, para restauración de la abadía de San Vicente; a Rosa Amayo, para reforma de local comercial

en la calle de Muerte y Vida; a Santiago Matarranz, para ampliación de edificio para vivienda en la calle María del Salto; a Alfonso Martínez González, para adaptación de local para exposición y venta de componentes electrónicos en la calle de Curtidores; a Sebastián Egido, para construcción de un panteón en el Cementerio Municipal y a la representación de Thermobel, para derribo de edificio en la avenida de Obispo Quesada.

Se accede a un escrito de Pilar de las Heras, de rectificación de error en petición de licencia.

Ante un escrito de la representación de Nuestra Sierra de Viviendas en solicitud de instalación de alumbrado público en la manzana M-1-A del polígono «Nueva Segovia», se acuerda tomar a cargo del Ayuntamiento el consumo de alumbrado de dicha manzana y se requiere a Unión Eléctrica Fenosa para que acondicione los centros de transformación.

El Ayuntamiento recibe definitivamente las obras de construcción de cuatro pistas de tenis y vestuarios en Madrona y el mobiliario adquirido para la Oficina Municipal de Planeamiento. Al no presentarse oferta, se adjudicarán por contratación directa las obras de rehabilitación y acondicionamiento del acceso a la Casa Consistorial.

Por 408.000 pesetas, se adquiere una fotocopiadora Canon para los servicios de Urbanismo.

ACTIVIDADES CULTURALES PARA LOS DIAS DEL 30 DE ABRIL AL 4 DE MAYO

Se concede una aportación de 175.000 pesetas al Instituto «Andrés Laguna», para subvencionar en parte la Muestra de Teatro y el Concurso de Cuentos «Emiliano Barral».

El Ayuntamiento aporta la cantidad de un millón de pesetas a la Asociación de Universitarios «Horizonte Cultural», para la realización de actividades culturales los días 30 de abril y 1, 2, 3 y 4 de mayo. Estas consistirán en conciertos de música clásica y de rock, encuentro de folc y una marcha popular ciclista.

Se acuerda aportar 500.000 pesetas para la Campaña de Teatro en la Escuela que estará subvencionada en 600.000 pesetas, por el Ministerio de Educación; 700.000 pesetas, por la Delegación Territorial de Cultura; 700.000 pesetas, por la Diputación Provincial y 120.000 pesetas, por la Caja de Ahorros.

Colaborarán en la infraestructura de la Campaña los ayuntamientos de Cuéllar, Nava de la Asunción, Cantalejo y Ayllón.

Se autoriza un gasto de pesetas 700.000 para las actividades musicales del grupo Fama y de Mirian Rius, con motivo del II

Certamen de la Moda en Segovia.

HACIENDA

Se estiman recursos de reposición interpuestos por diversos propietarios de inmuebles de la calle de José Zorrilla y un recurso interpuesto por Agricio de Santos, concediéndosele un 90 por ciento de bonificación en licencias de obras.

Se desestima un recurso de la Caja de Ahorros contra liquidación practicada por licencia de obras para adaptación de local en la avenida de José Antonio.

Ante escrito de Limasa, solicitando revisión de precios del actual canon del servicio de limpieza de los centros escolares de la ciudad, se revisa el canon, desde enero, en el 7,72 por ciento lo que corresponde al aumento de los gastos del personal.

Se acepta una propuesta de la comunidad de propietarios del inmueble número 12 de la calle Calvo Sotelo para que instalen por su cuenta los contadores que miden la prestación del suministro de agua potable, concediéndoles en plazo de un mes.

Por 418.659 pesetas, se aprueba la última certificación de obras de acondicionamiento del embalse de Puente Alta.

Queda sobre la mesa a petición del Grupo Popular para estudiar detalles, la liquidación del presupuesto de 1985.

URGENCIAS

Se aprueba la certificación de obras de arreglo de aceras en el barrio de San José, por 9.319.652 pesetas y se solicitan fondos al Banco de Crédito Local.

La Comisión de Gobierno acordó modificar las condiciones de la licencia de obras concedida el pasado 24 de febrero para rehabilitación del Teatro Juan Bravo, en el sentido de que podrán comenzar las obras que no afecten a estructuras y en el plazo de 10 días deberá completarse el proyecto y demás documentos.

ADJUDICADAS LAS OBRAS DEL MERCADO DE SAN JOSÉ

Se adjudican a la empresa Volconsa, en 43 millones de pesetas, las obras de remodelación del mercado de San José ya que, según la empresa Mercasa, se trata de la mejor oferta económica frente a las de Agromán, Hispano Alemana y Cubiertas.

El plan de realización se estima en seis u ocho meses y, según el alcalde, las obras pueden comenzar este mismo mes de abril después de conversaciones que se mantienen con los vendedores para cerrar las condiciones económicas.

Se concede licencia para adaptación de local para taberna en la bajada del Carmen número 11 a Jesús Marazuela García.

RESULTADO DEL SORTEO

LA CAJA DOBLA TU SUELDO O PENSION

correspondiente al mes de marzo 1986

PREMIO NOMINA:

Número 6.213 - D. Angel Vallés Heras

Empleado de CONORSA de Nava de la Asunción
OFICINA DE NAVAS DE ORO

PREMIO PENSION:

Número 1.686 - D.^a María López García

Pensionista del Ayuntamiento de Segovia
OFICINA PRINCIPAL

Domiciliando en LA CAJA el cobro de tu sueldo o pensión, participas en estos sorteos, y si sale tu número ¡cobrarás el doble!

Y ADEMÁS...

Un Seguro de Accidentes GRATIS de UN MILLON DE PESETAS para las nóminas domiciliadas en LA CAJA

INFORMATE EN TU OFICINA DE LA



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SEGOVIA

CARBONERO EL MAYOR

Reposición y mejora de las conducciones del agua potable

(DIONISIO ESCUDERO, CORRESPONSAL)

Se va a intentar que las obras incluidas en los Planes Provinciales de Obras y Servicios para el bienio 1986/87 se comiencen próximamente. Las realizaciones pretendidas consisten en la sustitución de tuberías y elementos para la elevación de agua desde el punto de alimentación —Arroyo Caldillas— hasta los depósitos reguladores, con un presupuesto de 16.976.910 pesetas y proyecto redactado por el ingeniero de Caminos, Canales

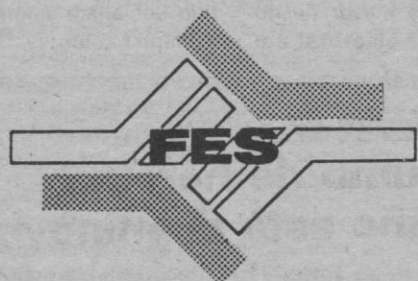
y Puertos, Fernando Cuevas. El presupuesto que se realizó, en su día, para señalar el coste de los materiales y trabajos, que ahora se van a sustituir, fue de 2.179.516 pts. Es una conducción de más de 3 kilómetros, desde la toma que se hace en el término municipal de Armuña.

A propósito de este tema, se decía a mediados del siglo XIX, cuando Armuña contaba con 570 habitantes, que por el término municipal de este pueblo pasan los arroyos Caballas y Caldillas, «este

nace en un llano a 1/4 de legua del lugar, sale el agua a manera de surtidores en un terreno arenoso, por su temperatura, se le creía con propiedades medicinales pero nunca se habían hecho las correspondientes pruebas. Mueve dos batanes y entra en el Eresma al norte de Armuña».

La otra parte de las obras incluidas en los citados Planes Provinciales la forman la pavimentación de la nueva calle de Valdefuentes y las aceras de la carretera de Bernardos.

Aunque con prioridad absoluta para lo relativo al suministro de aguas por estar su instalación en condiciones deficientes e imposibilidad para la función que hoy lleva consigo el citado abastecimiento, tanto en cantidad como en presión respecto al diámetro de los conductores.



FEDERACION EMPRESARIAL SEGOVIANA

Convoca a todos los empresarios integrados en:

- ACS** Agrupación de Comerciantes Segovianos
- PIC** Patronal de Industrias de la Construcción
- AIHS** Agrupación Industrial de Hosteleros Segovianos
- ASEM** Agrupación Segoviana de Empresarios de la Madera
- ASETRA** Agrupación Segoviana Empresarial de Transportes
- AMES** Agrupación Metalúrgica Empresarial Segoviana
- ASIQ** Agrupación Segoviana de Industrias Químicas
- ASES** Asociación Segoviana de Estaciones de Servicio
- AICA** Asociación Segoviana de Industrias de la Carne
- MADA** Asociación Segoviana de Propietario de Maquinaria Agrícola en Alquiler
- AAV** Asociación Segoviana de Actividades Varias
- APAE** Asociación Provincial de Auto-Escuelas
- ASAF** Asociación Segoviana Agropecuaria y Forestal

A LA ASAMBLEA GENERAL QUE SE CELEBRARA EL PROXIMO VIERNES, DIA 18 DE ABRIL, A LAS 7 DE LA TARDE.

LA ASAMBLEA TENDRA LUGAR EN EL SALON DE ACTOS DE LA FEDERACION EMPRESARIAL SEGOVIANA. c/ Domingo de Soto, 3, 1.º

LOS TEMAS A TRATAR SON DE INTERES PARA TODOS.

SOTOSALBOS

El coro «Veni Creator» actuará el sábado

(PABLO SAINZ CASADO, CORRESPONSAL)

El sábado 19, a las ocho de la tarde, tendrá lugar un concierto de música coral en la iglesia románica de Sotosalbos patrocinado por Víctor y Dora, anfitriones del mesón «Las Casillas».

A las siete y media comenzará la misa vespertina en la cual también intervendrá el coro y a continuación tendrá lugar el concierto con interpretaciones de obras de Gregor Archinger, Juan Vázquez, Zoltan Kodaly, Jesús Guridi, Alfonso X el Sabio, Cristóbal Halfter, Tomás Luis de Victoria, José Ignacio Prieto, Vicente Goicoechea, John Lennon, Arturo Duo-Vital, José de Olaizola y otros de carácter popular.

El coro «Veni Creator» de Las Rozas de Madrid fue fundado

hace cinco años por su actual director Javier Calvo.

Limitado en cuanto a la celebración de conciertos durante los dos primeros años a distintos lugares de la provincia de Madrid, Majadahonda, Las Matas, El Plantío, Pozuelo, Galapagar, Madrid, etc., hoy ya cuenta con un amplio historial de conciertos por toda la geografía nacional y, en estos momentos se encuentra realizando gestiones para sus primeras salidas al extranjero, teniendo propuestas concretas en Francia, Italia, Holanda y Hungría.

«Hemos tenido la oportunidad» —dicen Víctor y Dora en el programa— de escucharles en varias ocasiones y hemos quedado entusiasmados de la musicalidad de sus voces y de la gran labor de Javier Calvo. Por eso nos ha parecido que traerles a cantar a esta maravillosa iglesia de Sotosalbos era el mejor regalo que podíamos ofrecer a nuestros amigos.»

NAVA DE LA ASUNCION

SE CREA UNA ASOCIACION DE AMAS DE CASA

(AMARUARRI, CORRESPONSAL)

Una asociación más se sumará a las ya existentes en la localidad, se trata de la recientemente creada Asociación de Amas de Casa. El hecho se produjo tras la visita/contacto de miembros de la junta directiva de la ya veterana asociación en este campo «María del Salto», con sedes en Segovia, Cuéllar y Santa María la Real de Nieva, y a la que estará vinculada con autonomía propia, la noble asociacion navera.

De momento para iniciar su puesta en funcionamiento se ha constituido una Comisión Gestora compuesta por siete amas de casa: Concepción Sastre, María Cruz Ajo, Clara Sanz, Aurora Barbado, Margarita Buitrajo, y Elvira Casado. Comisión Gestora que ya ha organizado sus primeras actividades plasmadas en un trio de conferencias entorno a la familia, teniendo como expositores a los curas de esta parroquia; la nutrición, a cargo de los médicos titulares de la localidad, y la economía familiar, por un economista de Segovia. Las conferencias se celebrarán durante los días 16, 17 y 18 de esta semana, en el local del Ayuntamiento a las 18 horas.

Después de estas conferencias se tiene proyectado iniciar un programa de excursiones que, en un principio estaría destinado a visitar las Cortes Regionales el Fuen-saldaña, Ruta de los Castillos y visita a unos grandes almacenes de consumo, puesto que la defensa del consumidor es también uno de

los fines primordiales de esta asociación, entre los que también se encuentran el resaltar la figura y valores del ama de casa, así como el papel que representa en esta sociedad del siglo XX, según me comentan miembros de la referida asociación.

COMUNICADO DE SOLIDARIDAD CON EL SENADOR SANTIAGO BALLESTEROS Y CARLOS MUÑOZ DE ANDRES

El Comité Local de la Agrupación Socialista de esta localidad nos remite un comunicado en el que manifiestan su solidaridad con el senador socialista Santiago Ballesteros y el delegado territorial de la Consejería de Bienestar Social, Carlos Muñoz de Andrés. El comunicado literalmente dice lo siguiente: «El comité local del P.S.C.L. (PSOE) de Nava de la Asunción, ante los hechos sucedidos últimamente que afectan a dos destacados miembros de esta nuestra familia socialista, como son el senador Santiago Ballesteros y Carlos Muñoz, Delegado Territorial de Bienestar Social, quiere manifestar su apoyo incondicional a estos compañeros, envuelto el primero, cuya honestidad e integridad humana están fuera de duda, en un proceso judicial, y el segundo objeto de una agresión física que desgraciadamente nos traen el triste recuerdo de épocas pasadas».

Como recordarán nuestros lectores por las informaciones aparecidas en EL ADELANTADO DE SEGOVIA sobre el tema, el Sr. Ballesteros de Rodrigo es objeto de petición de procesamiento por el presente delito de falsedad de documento mercantil. Y el incidente ocurrido entre el Sr. Muñoz de Andrés y el concejal del Ayuntamiento de Segovia y diputado provincial, Manuel González Herrero, quien abofeteó al Sr. Muñoz por estacionar su vehículo obstruyendo momentáneamente la salida del garaje particular del Sr. González Herrero.

FUENTEPELAYO

Nace la asociación «Taller cultural»

(JESUS OLMOS, CORRESPONSAL)

En el Registro de Asociaciones del Gobierno Civil de nuestra provincia se ha inscrito con el número 417 - Sección Primera, de fecha 17 de marzo de 1986 la denominada Asociación «Taller Cultural» de Fuentepe-layo.

La creación de una Asociación ha sido un anhelo perenne en la juventud de nuestra villa ya que sería un buen método para encauzar adecuadamente las iniciativas culturales de los vecinos.

Pues bien, sobre la base de lo que se denominaba «Taller de Comedias», grupo teatral de gran solera en nuestra provincia; un grupo de entusiastas se lanzó a conseguir tan antiguo objetivo.

La Asociación, tal y como recoge uno de los artículos de sus estatutos, tiene como finalidad la organización de actividades socio-culturales, recreativas y deportivas.

La nueva junta directiva, nombrada de forma democrática en la asamblea general, ya ha comenzado a trabajar de firme.

A corto plazo se ha programado una campaña divulgativa y de captación de socios con el envío a todos los domicilios de una copia de los estatutos con el fin de implicar a un amplio espectro de la sociedad de nuestra villa.

A medio plazo ya se está ensayando la obra teatral «Una casa de lios», original de Alvaro Portes, para la temporada de verano y a largo plazo se ha programado una atrayente excursión cultural por la provincia de Cuenca.

Todas estas actividades y otras muchas que paulatinamente irán apareciendo, unido a que no se exige cuota de ningún tipo para pertenecer a la Asociación, creemos que serán motivo más que suficiente para que de una vez por todas los jóvenes apáticos de Fuentepe-layo se integren en esta aventura.

COMPRO CUADROS

FIGURAS, COSAS, etc.
PAGO CONTADO
RESERVA ABSOLUTA
Telfs. 983-26 15 08 - 29 29 85

Gobierno-Coalición Popular

Tercera reunión para tratar de la televisión privada

Madrid.—El portavoz del Gobierno, Javier Solana, y el ministro de la Presidencia, Javier Moscoso, se reunieron hoy, por tercera vez en este mes, con miembros de la Coalición Popular (CP) para tratar de llegar a un acuerdo sobre la televisión privada.

Por parte de CP, asisten a la entrevista, que tiene lugar en el Ministerio de Cultura —del que es titular Solana—, Carlos Robles Piquer, de Alianza Popular; José Ignacio Wert, del Partido Demócrata Popular, y Gabriel Castro, del Partido Liberal.

En la primera de las entrevistas, a la que acudió únicamente Robles Piquer, el Gobierno entregó al representante de la oposición conservadora un documento en el que se contenían las bases de lo que puede ser una regulación de la televisión privada, según el esquema aprobado por el Consejo de Ministros el pasado día 4.

En el segundo contacto, al que acudieron los mismos interlocutores de hoy, se constató por ambas partes «voluntad de

diálogo» y cierta posibilidad de llegar a acuerdos sobre la regulación de la televisión privada.

Los acuerdos podrían verse entorpecidos, como reconocieron ambas partes, por la postura de la oposición de vincular la negociación sobre la televisión privada a la resolución de las diferencias sobre RTVE, incluyendo el cese de su actual director general, José María Calviño. El Gobierno no admite la negociación conjunta de estos asuntos.

Siamesas separadas

UNA MEJORA Y LA OTRA SIGUE MUY GRAVE

Madrid.—Carmen, una de las siamesas guineanas separadas quirúrgicamente en el Hospital del Niño Jesús, de Madrid, evoluciona favorablemente, mientras que su hermana Teresa continúa muy grave y con muy pocas posibilidades de sobrevivir.

La doctora De Pablos, del equipo que intervino en la intervención quirúrgica, dijo a Efe que en el caso de Teresa «ya es importante que continúe viva 48 horas después de la operación» y que la situación clínica de la niña es «muy comprometida en general».

La otra siamesa, Carmen, de mayor peso que su hermana, se encuentra mejor «dentro de un postoperatorio normal; mantiene un buen estado general, con una situación clínica estable y ha iniciado la alimentación oral», señala el parte médico.

Hasta que Carmen no se recupere de la operación a que fue sometida anteayer junto con su hermana, no se le practicarán otras intervenciones para subsanar las carencias y malformaciones que sufre.—Efe

Familia angoleña pide asilo político

San Sebastián.—El matrimonio compuesto por Mayibiyu Elicelajao y su esposa Manuela Jao Inasio, con sus tres hijos, solicitaron ayer asilo político en San Sebastián a donde llegaron por vía férrea tras salir clandestinamente de Angola.

La familia angoleña se encuentra en el Hogar del Transeúnte de San Sebastián, según informaron a Efe responsables de este centro y expresaron su intención de quedarse en España por estar «hartos de tanta guerra» en su país.

El Gobierno se ha vuelto a plantear la posibilidad de adelantar las elecciones

Algunos ministros piden que se celebren en junio; González quiere acabar la legislatura

Madrid.—El Gobierno se ha vuelto a plantear en las últimas semanas la posibilidad de adelantar las elecciones generales al mes de junio, donde coincidirían con las autonómicas andaluzas. Felipe González y Alfonso Guerra han estudiado esta hipótesis, pero siguen manteniendo en declaraciones públicas que el Gobierno agotará la legislatura y los comicios no serán antes de octubre. Sin embargo, miembros del Gobierno y del PSOE piensan que la actual coyuntura política y económica es la más favorable a sus intereses.

El presidente del Gobierno despejará estas dudas, muy probablemente, en el Consejo de Ministros que se celebrará el próximo viernes, día 18, según indicaron fuentes socialistas. Unos días más tarde, en efecto, terminará el plazo que legalmente existe para convocar elecciones generales en fecha coincidente con las andaluzas, que se celebrarán el día 22 de junio.

Las mismas fuentes indican que no es preceptivo que Felipe González comunique a sus ministros su decisión de convocar elecciones, pero pien-

san que esa postura sería la lógica. Matizaron, sin embargo, que aunque un momento adecuado sería el Consejo de Ministros, Felipe González puede reunirse en cualquier momento con los miembros del Ejecutivo para hacerles partícipes de su última palabra al respecto.

Cada vez son más los ministros del Gobierno que desearían la anticipación, pero especialmente son los encargados del área económica los que considerarán que existe mayor riesgo para el porvenir electoral del

PSOE cuanto más se aplacen los comicios, porque pueden cambiar las condiciones internas y exteriores de la economía, excepcionalmente favorables para el Gobierno durante el mandato socialista. Naturalmente, estas diferencias de opinión no suponen ningún tipo de debate interno, porque la disciplina sigue siendo la característica más apreciada por Felipe González respecto a su equipo, como reconocen medios del propio Partido Socialista empleados en la Administración.

Según el ministro de Sanidad

El consumo de heroína en España está disminuyendo

Madrid.—El ministro de Sanidad, Ernesto Lluch, en su comparecencia ante el Senado, dijo ayer, según la agencia Efe, que «el consumo de heroína en España está disminuyendo», y añadió, entre otras cosas, que en 1985 se confiscaron en el territorio nacional un total de 252,6 kilos de heroína, mientras que en 1982 los alijos de esta droga decomisados sumaron 67,5 kilos. En el mismo período, la

cocaína incautada pasó de 113,6 kilos en 1982 a un total de 302,5 en el pasado año, y el cannabis o hachís, de 27.626 kilos, a 64.348.

Añadió el ministro que «en todos los países se estima que se aprehende el 5 por ciento del tráfico y nosotros pensamos que aquí se ha sobrepasado esta cifra». De acuerdo con estas últimas afirmaciones, en 1985 «circularon» libremente por el territorio español, sin ser interceptados —a tenor de las cifras de alijos facilitadas anteriormente— más de 2.000 kilos de heroína, más de 2.500 kilos de cocaína y más de 500.000 kilos de hachís.

El ministro dijo también ante el Senado que el Gobierno ha dedicado más de 4.300 millones de pesetas a las tareas de erradicación del problema de las drogodependencias y especificó que el Ministerio de Sanidad, departamento encargado de la coordinación del plan ha puesto en marcha «entre tres y nueve camas en centros hospitalarios públicos para tratamiento de desintoxicación». El plan prevé la puesta en funcionamiento de 160 camas. Por sectores de actuación, destacó el ministro «los planes acometidos por Asuntos Exteriores para sustitución de cultivos en algunos países de Hispanoamérica».



TESTIMONIO CONTRA LA DICTADURA CASTRISTA

El Comité Pro Derechos Humanos en Cuba, que preside Armando Valladares, celebró ayer una rueda de prensa en la que se expuso la necesidad de que el Gobierno español, a través de su Embajada en La Habana, se interese por el español Eloy Gutiérrez Menoyo, preso desde hace más de veinte años en las cárceles castristas y quien se teme que haya muerto, según «ABC». En el mismo acto prestaron también testimonio Raúl Carmente y Abel Nieves, ex presos políticos del castrismo que han declarado recientemente ante un Tribunal moral en París que ha juzgado y condenado los crímenes de la dictadura cubana. De izquierda a derecha, Raúl Carmente, Mari Paz Torres, vicepresidenta del citado Comité Armando Valladares y Abel Nieves.

EN POCAS LINEAS

Representantes de los partidos, sindicatos y organizaciones sociales de la Plataforma Cívica se reúnen hoy para estudiar su estrategia para los próximos meses.

La huelga de dos horas convocada hoy en la Compañía Sevillana de Electricidad S.A., afectó sobre todo a los usuarios que acudieron a las oficinas de cobro pero no se notó en el suministro, merced a los servicios mínimos decretados, informó a Efe un portavoz del comité de huelga.

La Federación Internacional de Pilotos de Líneas Aéreas (IFALPA) autorizó la realización de boicot a las «naciones que acojan terroristas y a los aeropuertos considerados inseguros», informó en Madrid el Sindicato Español de Líneas Aéreas (SEPLA).

Siete cajas rurales, que han demostrado no poder ser saneadas, serán absorbidas o fusionadas con otras entidades, dijo el gobernador del Banco de España, Mariano Rubio Jiménez.

TOROS

CURRO ROMERO, OTRA VEZ MAL

Sevilla.— Tres toros de Los Guateles en primero, quinto y sexto lugares, y tres de Jandilla en segundo, tercero y cuarto. Muy bien presentados. El lidiado en segundo lugar resultó excelente para el torero.

Curro Romero: En su primero, media estocada y tres descabellos (silencio). En el cuarto, dos pinchazos, media estocada y ocho descabellos (pitos).

José Mari Manzanares: En su primero, estocada (ovación, oreja y vuelta al ruedo). En el quinto, pinchazo y estocada (ovación y vuelta al ruedo).

Pepe Luis Vázquez: En el único que mató, media estocada y descabello (silencio). Su segundo se echó durante la faena de muleta y hubo de ser apuntillado.

bolsa de madrid

INFORMACION FACILITADA POR



BANCO DE BILBAO

Madrid.—Sigue la escalada alcista de la jornada de hoy en la que el sector eléctrico alcanza nuevos avances, salvo en dos de sus valores, complementándose estos con los de otros grupos.

Telefónica también vuelve a marcar una nueva alza así como el sector químico en el que destaca petróleos con una cotización al límite. Los bancos firmes en general.

En el grupo de petróleos, Española de Petróleos sube 18 y Petromed 2; en eléctricos, Endesa sube 2, Reunidas de Zaragoza 5, Viesgo 12, Cataluña 4, Hidrola 2,75, Iberduero 4, Saltos del Nansa 2, Sevillana 1,50, correspondiendo las bajas a Unión -1,25 y a Cepsa -3.

En mecánicas básicas, Tornos sube 3,50, Alavesas 4: Felguera 31, y Tubacex 3.

En materiales de construcción, Asland sube 14,50, Cementos Noroeste cotiza a 330 posición dinero, Cristalería Española sube 16,50, Valenciana de Cemento 22 con repetición de cambio en Portland Valderrivas.

En construcción Dragados sube 3,50 y Fomento de Obras 5.

En químicas Cross sube 4,50, Explosivos 9 y Energías 2.

En automóviles Citroën sube 6,50, Tudor 1 y Motor Ibérica 5,50, Santana repite cambios.

En material de transportes, Auxiliar de Ferrocarriles repite cambio.

El grupo de alimentación muy animado, avanza 6 Koipe, 5 Uniasa y Azucarera, 6 Ebro y El Águila y 10 Savin.

Tabacalera cotiza a 4,55, posición dinero.

Seguros Mapfre bajó 83.

En inmobiliarias, Encinar baja 6, Urbis sube 8,25 y Vallehermoso 8.

En el grupo de bancos, Bilbao y Banesto repiten cambios, Central sube 10, Hispano 17, Popular 25, Santander 20 y Vizcaya 1.

Telefónica subió 2,75. Bolsa muy animada.

El índice ha quedado fijado hoy en 163,13, siendo el máximo del año.

Por los caminos de nuestra sierra:

De Revenga a Valsain (y III)

VALSAIN

Volviendo a la carretera y con rápido descenso me acerco al fin del recorrido. Poco a poco van apareciendo las casas de Valsain agrupadas en torno a las ruinas del antiguo palacio real: uno de los lugares más ricos en historia patria, al decir del Marqués de Lozoya.

Enrique III, de Trastámara, construyó aquí un pabellón de caza al que vino, además, a reponerse de sus continuos achaques. Enrique IV lo frecuentó también y en él tenía varios animales salvajes. A partir de 1566, Felipe II mandó ampliarlo y convertir el edificio en un gran palacio con un bello parque delante. La predilección del rey hacia estos parajes era tal que a punto estuvo de construirse aquí el Monasterio de San Lorenzo que se hizo en El Escorial. A la par que aquellas obras se hicieron

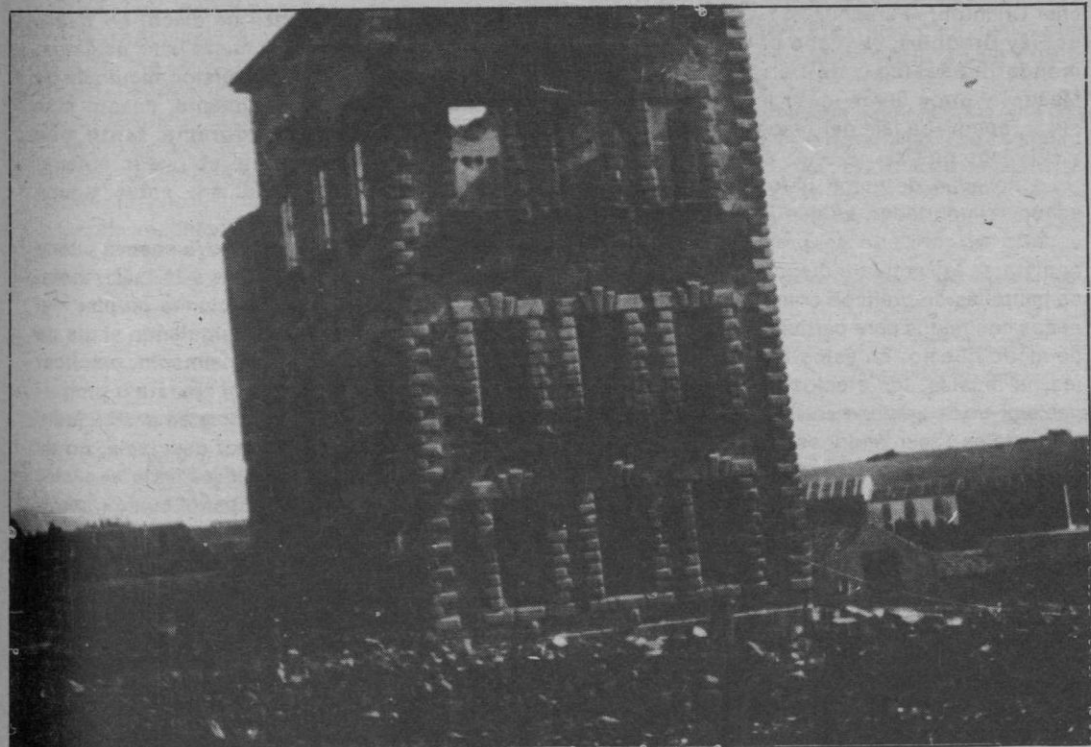
El último de los austrias, Carlos II, lo vio arder desde el alto del puerto de la Fuenfría cuando volvía a Madrid en 1700 para morir poco después. Su sucesor, Felipe V lo reconstruyó y utilizó mientras le construían su nuevo y flamante palacio de La Granja, pero otro incendio volvió a arruinarlo y ya nunca se rehizo.

En 1931 fue declarado Monumento Histórico-Artístico, pero ocurrió como en tantas otras ocasiones: todo quedó en papel mojado. A la declaración no siguieron acciones concretas de protección y la ruina siguió avanzando implacable, por último en 1936 la guerra civil no ayudó precisamente a la salvación.

Un torreón, que recuerda las bambalinas de un escenario teatral, restos de un precioso patio renacentista y poco más es lo que queda en medio de un abandono tal que a los responsables de una

para terminar, nada mejor que el recuerdo de las palabras de Manuel González Herrero: «Recobrar el Pinar de Balsain es quehacer indeclinable, ayer, hoy y mañana, del pueblo segoviano. Frente a esta cuestión, que es fundamental, la actitud permanente de los segovianos parece bien clara: conservar la memoria de nuestro derecho, tener conciencia del despojo que sufrieron nuestros antepasados y que hoy seguimos padeciendo, y mantener en alto la voluntad, el deseo y la esperanza de que el Pinar sea devuelto a Segovia, para que su riqueza impulse el progreso de toda la colectividad segoviana.

Memoria, conciencia y voluntad que los segovianos de hoy debemos transmitir a nuestros hijos, mientras sea necesario, como una llama encendida, luminosa y amada».



Torreón del derruido palacio de Valsain.

éstas y el rey las visitaba a menudo siguiéndolas de cerca.

El 12 de agosto de este año de 1566, nació entre estas paredes Isabel Clara Eugenia, hija predilecta del monarca, que luego sería reina de los Países Bajos. De esta segoviana Alonso Sánchez Coello dejó espléndidos retratos. Diego de Colmenares, con su habitual minuciosidad, nos relata así el suceso: «El rey, cuidadoso de los estados de Flandes, ya casi rebeldos del todo, pasaba los ardores de este verano en la Casa del Bosque de Valsain, cuya fábrica reedificaba con grandeza real. (...)»

Lunes doce de agosto, fiesta de Santa Clara, a las dos horas de la mañana, parió la reina doña Isabel de Valois en la misma casa real del Bosque una hija. Sobre quien había de bautizarla hubo competencia entre nuestro obispo, en cuya diócesis está la casa, y el arzobispo de Santiago don Gaspar de Zúñiga, cura de la casa real, (aunque sin ejercicio). Para atajar la diferencia, llamó al rey al nuncio que la bautizó en la capilla de la misma casa; imponiéndola nombre Isabel, Clara, Eugenia, por su madre, por el día y por devoción a San Eugenio.»

Consejería llamada de Educación y Cultura les debiera sonrojar... y luego dicen que hemos entrado en Europa.

EPILOGO

Aquí acaba la excursión. Para quitar el mal sabor de boca producido por las ruinas, deleito con la visión de la amplia pradera, junto al pueblo, recorrida por las aguas del Eresma y más arriba al inicio del majestuoso bosque, uno de los más notables no sólo de España sino de Europa y que ha hecho que este nombre: Val Sabinorum (igual Valle de las sabinas), Val Sabin, Valsain, sea mundialmente conocido y del que Eduardo Martínez de Pisón ha dicho con acertadas palabras: «...Y, en lo alto, las retamas, los sabinos, y todo un mundo espléndido y humilde de pequeñas plantas que constituyen, con los amplios pinares, uno de los sistemas más bellos y armoniosos de vegetación montañosa española.»

Aunque para los segovianos este vocablo signifique una espina clavada en nuestro corazón, sea el símbolo de una dolorosa historia de expolios y desafueros. Por ello,

17 de abril.—N.º 26.206

Por ALBERTO HERRERAS DIEZ

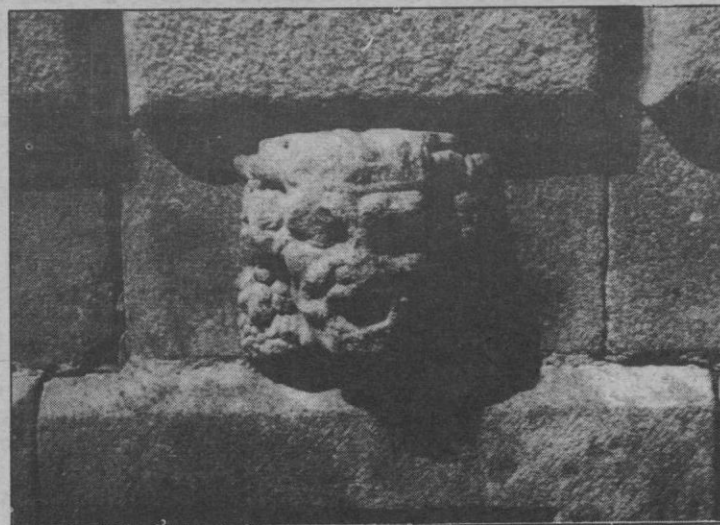


Figura de piedra en una pared de lo que fue residencia real en Valsain.

lo que pertenece a las maneras de la Montería». Siglo XIV. Ed. de D. José Gutiérrez de la Vega. Madrid, 1877.

Juan Ruiz, Arcipreste de Hita: «Libro de Buen Amor». Siglo XIV. Reedición de 1939.

Diego de Colmenares: «Historia de la insigne ciudad de Segovia y compendio de las historias de Castilla». Segovia, 1637. Reedición de 1969.

Andrés Gómez de Somorrostro: «El Acueducto y otras antiguédes de Segovia». Madrid, 1820. Reedición de 1983.

Pascual Madoz: «Diccionario geográfico - histórico - estadístico de España y sus posesiones de ultramar». Madrid, 1845-50. Edición facsimil de 1984.

Julián María Otero: «Itinerario sentimental de la ciudad de Segovia». Segovia, 1915. Reedición de 1970.

José Martínez Ruiz, Azorín: «Doña Inés». Buenos Aires, 1939.

Antonio Machado: «Poesías completas». Madrid, 1940.

Juan de Contreras, Marqués de

Lozoya: «Segovia: Guía turística». Barcelona, 1957.

Ramón Gómez de la Serna: «El secreto del Acueducto». Barcelona, 1963.

Cayetano Enriquez de Salamanca: «La provincia de Segovia». León, 1973.

«Guadarrama y Gredos». León, 1977.

«Por la Sierra de Guadarrama». Madrid, 1981.

Eduardo Martínez de Pisón: «La antigua tierra de Segovia» en «Conocer España». Tomo 8. 1974.

Dionisio Ridruejo: «Castilla la Vieja». Barcelona, 1974.

Juan Manuel Santamaría: «San Ildefonso: El Bosque de Valsain y los jardines de La Granja». Segovia, 1978.

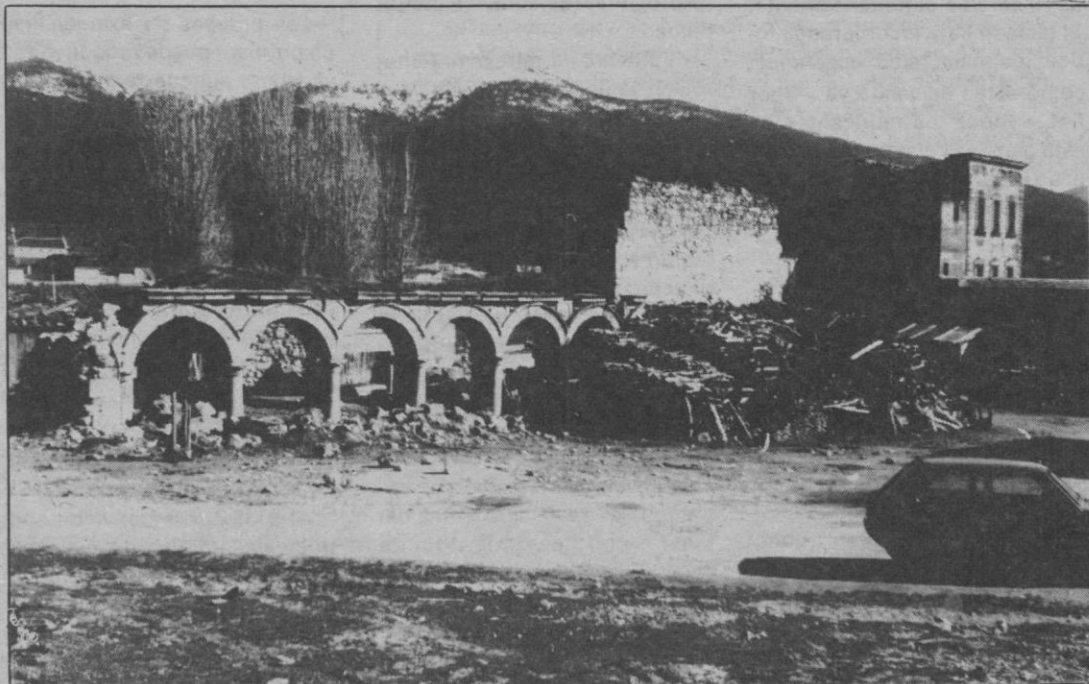
Manuel González Herrero: «El Pinar de Balsain: una reivindicación histórica de Segovia». Segovia, 1984.

Valentín Cabero: «El espacio geográfico castellano-leonés». Valladolid, 1985.

Carlos Carrasco-Muñoz de Vera: «Castilla y León: Guía de la naturaleza». León, 1985.

BIBLIOGRAFIA

Alfonso XI: «Libro que mandó hacer el Rey Don Alfonso de Castilla et de León que habla de todo



Ruinas del palacio.

V.A. GUILLAMON
y O. NATUCCI, Ing.

MICROMUNDO

EL MUNDO DE LA MICROINFORMATICA

© AGENCIA EFE

MICRONOTICIAS Y NOVEDADES

UN NUEVO TOSHIBA

La multinacional japonesa Toshiba ha presentado recientemente un nuevo ordenador personal, denominado T-350, que trabaja con el microprocesador de 16 bits 8026-2 de Intel —con la posibilidad de agregarle un coprocesador aritmético 8087-2, también Intel— y reloj de 7,5 MHz.

La configuración base tiene una memoria de 356 kilooctetos, ampliable hasta 512 K. dos unidades de disco de 5 1/4 pulgadas de 1.262 K de memoria cada uno, aunque puede utilizarse disquetes de menor capacidad (320, 360, 640, 720 y 1.200 K). La versión siguiente lleva incorporada un disco duro de 10 a 20 Mectetos.

Aunque la pantalla básica es monocroma de 12 pulgadas, el

del AES (Acuerdo Económico y Social), y los quinientos millones restantes serán aportados por el BCI.

La iniciativa se dirige, fundamentalmente, hacia empresas que no cotizan en Bolsa, y que carecen, por lo tanto, de la posibilidad de allegar recursos ajenos como no sea a través del crédito.

Los promotores de esta iniciativa confían establecer cauces de colaboración con otras entidades y organismos oficiales, como la CAICYT o el CEDETI, que también tiene por principal objeto el apoyo para la implantación de novedades tecnológicas.

PROGRAMAS PARA EL QL

Acaban de aparecer en el mercado dos paquetes de aplicacio-

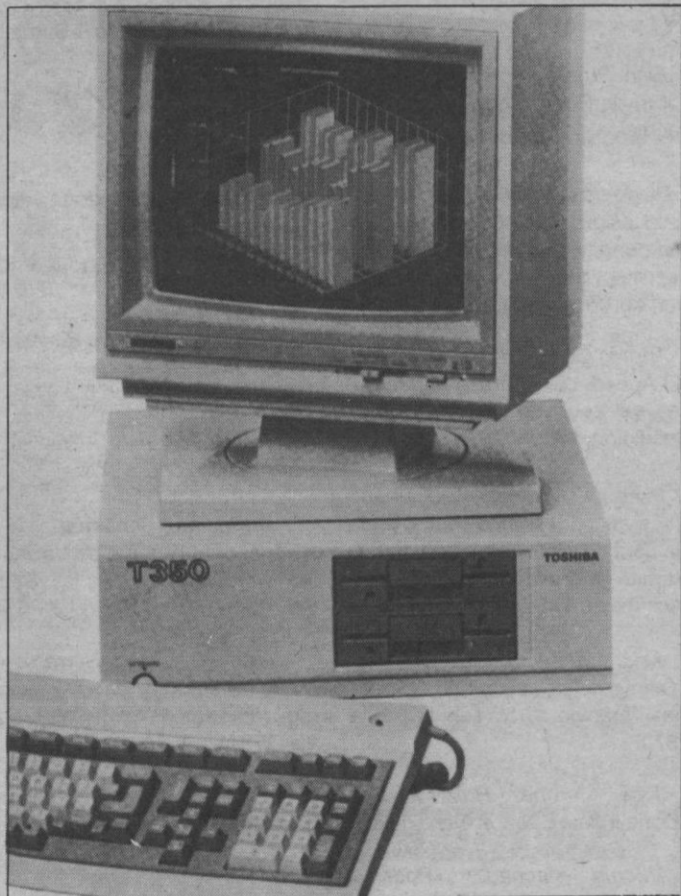
LIBROS AMSTRAD

En breve aparecerán en el mercado una colección de libros de aventuras por ordenador para los modelos Amstrad con disco, que incluirán texto, gráficos y sintetizador de voz.

Esta colección, lanzada inicialmente en Estados Unidos, se llama Telarium y recoge, en un primer momento, ocho títulos de otras tantas novelas de aventuras, naturalmente todas de autores extranjeros —sajones para ser más exactos—, a fin de proseguir la línea ascendente de colonialismo cultural a que nos somete, no la tecnología foránea, sino la pereza mental y creadora de los aprovechones del esfuerzo ajeno.

Los títulos de estas novelas son: «Cita en Roma», de Arthur C. Clarke; «Amazonas», de Michel Crichton; «Fahrenheit 451», de Ray Bradbury; «El caso del mandarín asesino», de Perry Mason, y otros libros más clásicos, como «La isla del tesoro» y «El Mago de Oz».

La novedad de estos libros, según el importador, es que «el usuario se convierte en protagonista de la ventura y dispone de pantallas de gráficos combinados con textos para participar de modo directo. En estos títulos, la música, los efectos especiales y los gráficos son fundamentales, acercándonos por ello más al concepto de video-film que al tradicional de aventura por ordenador».



Uno de los últimos modelos de Toshiba, el T350.—(Foto EFE)

comprador puede optar por otra de 14" capaz de representar hasta 16 colores simultáneamente. El teclado lleva incorporados todos los caracteres españoles, como están haciendo ya —¡por fin!— todos los fabricantes de esta gama. El sistema operativo propio del aparato es el MS-DOS, versión 2.11.

DINERO PARA INNOVACION TECNOLÓGICA

El Banco de Crédito Industrial pondrá próximamente en funcionamiento una sociedad filial de financiación de capital-riesgo, para apoyar las innovaciones tecnológicas en las empresas españolas. La nueva compañía, denominada Sociedad de Fomento Empresarial, contará, inicialmente, con unos recursos de 5.500 millones de pesetas, de las cuales, cinco mil procederán del Fondo de Solidaridad

nes para el **Sinclair QL**; uno, denominado **Comercial 6**, de gestión y el **Alsicont**, de contabilidad.

El primero permite abrir ficheros (y, lógicamente, borrarlos o modificarlos), sacar listados de etiquetas de direcciones a través de la impresora, buscar fichas o artículos por claves, hacer presupuestos, albaranes, facturas, obtener totales de facturación mensual y anual, etc.

El programa de contabilidad se orienta a pequeñas empresas, con capacidad de realizar hasta ocho mil asientos en un cartucho-microdrive o 54.000 en un disco de 720 K. **Alsicont** puede, asimismo, efectuar extractos de todas las cuentas del Mayor con movimientos de asientos, incluyendo todos los correspondientes a las subcuentas, con indicación del saldo inicial, saldo acumulado, total debe, total haber y saldo final.

La importancia de los manuales

Los vendedores no suelen facilitar demasiado la tarea del aprendiz —de ningún aprendiz, ni siquiera el de los grandes sistemas—. Venden el aparato —o aparatos—, dan cuatro explicaciones sobre la marcha mientras empaquetan la venta y para cualquier aclaración complementaria remiten invariablemente al manual.

— Léase el manual y en él encontrará todas las aclaraciones que necesite.

Pero los manuales no suelen ser, muchas veces, lo que se dice un dechado de perfección, claridad y buen castellano. Sin embargo, el comprador raramente tiene otra solución para abrirse camino en la selva informática que recorrer, paso a paso, las etapas inevitables de todo aprendizaje.

Los ordenadores no son vulgares máquinas de escribir, que se colocan encima de la mesa y ¡hale! a escribir. Al contrario. Pueden hacer por supuesto, muchas más cosas que cualquiera de los instrumentos mecánicos usados hasta ahora, pero por esas mismas posibilidades y complejidad, exigen un periodo de rodaje y el dominio de sus intrínsecos. El mismo problema o exigencia se presenta con cualquier nuevo aparato o programa que añadamos a nuestra máquina inicial —máquina electrónica se entiende—. Ese será el caso, por ejemplo, de una impresora, una unidad de disco, un nuevo programa de tratamiento de textos, una nueva base de datos, incluso un nuevo juego de ajedrez o una versión mejorada de la «búsqueda del arca perdida». Naturalmente, cuanto más simple o elemental es el aparato o programa, tanto más sencillo será de aprender pero raramente se puede obtener provecho de ninguno de ellos, sin dedicarle antes alguna atención y tiempo.

En consecuencia, el método de aprendizaje apenas puede ser otro que el aconsejado por la paciencia y la insistencia. Leerse bien, primero, el manual o instrucciones propias del caso, luego experimentarlo en el aparato, siguiendo al pie de la letra las indicaciones del fabricante y, finalmente, practicar o ejercitarse hasta el dominio completo del aparato o programa en cuestión. De ahí la enorme importancia de la claridad y buena redacción de los manuales, mas, por desgracia, no es lo más corriente en el mercado. También en este espacio, algunos importadores tratan al usuario español con un sentido colonialista absolutamente ofensivo.

El ordenador y la escuela

Evaluar al alumno

El aprendizaje de cualquier asignatura o la transmisión de un simple adiestramiento siempre se encontrará con una tarea derivada: la evaluación de los resultados. En otras palabras, debe medirse de algún modo el nivel alcanzado en los objetivos fijados por el programa educativo.

Las pruebas de examen que un profesor puede proponer son variadas, aunque tampoco muchas. Lo que aquí intentaremos comentar es la ayuda del ordenador cuando se usa un test de opción múltiple. Se trata de pruebas que permiten mayor consideración estadística puesto que están elaboradas sobre la base de preguntas seguidas de varias posibles respuestas: una de ellas es la correcta y el resto son erróneas, habitualmente elegidas de acuerdo a las equivocaciones que acostumbran a cometer los alumnos.

Al profesor le conviene controlar «la sintonía» de sus explicaciones para que el conjunto de la clase le pueda seguir. Ello permitirá ir ajustando la transmisión de conocimientos y, por tanto, favorecer el máximo rendimiento de cada alumno.

En condiciones ideales de funcionamiento pedagógico, las puntuaciones obtenidas a través de los test darían una curva normal (o de Gauss). Esto significa que la población examinada se distribuiría proporcionalmente en torno a un valor de puntuación central, el más frecuentemente obtenido entre los alumnos.

Si dicha curva tuviese un desplazamiento demasiado grande hacia la derecha o izquierda respecto a una determinada puntuación, ello sería expresión de que el profesor ha perdido el pulso del curso. En el primer caso, esto es una curva desplazada a la derecha, indica que el nivel de la enseñanza ha sido impartido de manera elemental. En la otra clase de curva, el profesor perdió igualmente la sintonía del curso: le entendían muy pocos.

También puede darse una curva que, aún estando centrada en el nivel de suficiente, presente un agrupamiento notable alrededor de ese punto o bien una amplia dispersión de las puntuaciones. Lo primero denotaría una escasa diferencia entre el nivel de preguntas básicas y el de las más difíciles destina-

das a los alumnos de mayor asimilación. Lo segundo, en cambio, demostraría que entre las preguntas existen diferencias exageradas.

Todos los ejemplos mencionados son elocuentes manifestaciones del curso que no deben ser desoidas en el momento de otorgar una calificación cercana a la real situación del tipo de enseñanza impartido y, a un tiempo, a la justicia que cada alumno espera.

La ventaja del empleo del ordenador no es otra que la facilidad para dibujar y trabajar con las curvas. Pero aquí no terminan las ventajas. Analizando los resultados también es posible evaluar la forma utilizada para calcular la puntuación, el índice de discriminación de los ítems contenidos en la prueba, el índice de dificultad de las preguntas y la fiabilidad (o consistencia interna) de las mismas.

Resumiendo, el ordenador con el software adecuado puede ser un gran aporte a la docencia que contribuye a paliar el temido fracaso escolar a causa de los exámenes, y además mejorando la calidad de la enseñanza.

PAGINA LITERARIA

Sobre nuestro tiempo cíclico (Ensayo)

«La permanencia invariable es imposible.
El Sol, llegado a su cénit, debe declinar.
La Luna, llegada a su plenitud, debe menguar.
Tal es la Ley Universal de progresión y regresión.
¡Que los hombres queden advertidos...!». — (Del «Libro de las Mutaciones»)

Las Doce Constelaciones (por este orden): Piscis, Acuario, Capricornio, Sagitario, Escorpión (Escorpio), Libra, Virgo, Leo, Cáncer, Géminis, Tauro y Aries, que se encuentran en el círculo (eclíptica) que representa la trayectoria del Sol entre las estrellas, forman lo que se ha llamado Zodíaco, en donde tiene lugar —en su centro— el movimiento aparente del Sol sobre la eclíptica.

El Zodíaco es circular y —como todo círculo— tiene 360 grados, dividido en 12 zonas iguales (signos zodiacales) de 30 grados. Y las fechas de cada zona o signo están basadas en la posición que tiene nuestro Astro el día 21 de marzo (equinoccio de Primavera).

El movimiento de esta «faja» de la esfera celeste o Zodíaco es cíclico. Y se ha calculado el Ciclo zodiacal en cifras que oscilan desde 21.000 años (por astrónomos) —pasando por los cálculos de 25.695 y 25.868 años— a 25.920 años (por astrólogos), como tiempo de duración de un ciclo.

Según algunos astrónomos una Era astrológica tendría que durar 1.750 años, algo que no es posible. Y según ciertos astrólogos la duración tiene que ser un poco mayor de 2.100 años.

No obstante, al parecer la Era de Piscis ha durado poco más de 1.950 años, aunque hay quienes piensan que aún nos encontramos en su ocaso. Y se ha dicho que la Era Acuario, en la que en su nacimiento debemos estar, tendrá una duración entre 2.140 y 2.160 años. Y la verdad es que, en el presente, no se han logrado cálculos exactos; más bien... aproximados.

Ahora, si el Ciclo zodiacal, por tomar una cifra, hipotéticamente dura 24.000 años, cada Era astrológica tiene que durar necesariamente 2.000 años. Y ya que, Piscis, aproximadamente se acerca a dicho cálculo, esto

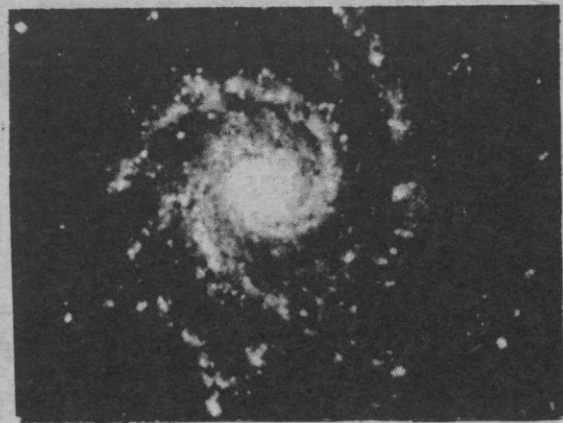
puede venir a implicar el tiempo de duración de Acuario: unos 2.000 años. Y como nota: el Ciclo solar o planetario viene a durar también unos 2.000 años, y corresponde a un signo o Constelación zodiacal.

Sin embargo, como nos encontramos dentro de un Universo relativo, tenemos que comprender que con el paso del tiempo los cálculos hayan variado y para el mañana sigan variando, pues «la permanencia invariable es imposible».

Leí una noche un párrafo, de un libro de mi biblioteca personal, que decía que en el siglo XII de la Era Cristiana nos encontrábamos justo en la mitad de la Era de Piscis, lo que aquello viene a implicar que la mitad de esta Era astrológica es de algo más de 1.100 años, en el caso de que empezara con el Nacimiento de Nuestro Divino Gran Maestro.

Si Piscis comenzó antes del año 1 de nuestro Calendario, algo antes de que empezara la Era Hispánica citada por los Caballeros del Santo Sepulcro y los de la Orden del Temple, resulta de lo más lógico aceptar que nos encontremos ya en el principio de Acuario. Mas si aceptamos la respetable opinión de otras personas, Piscis nació con el Advenimiento de El Cristo y, por lo tanto, todavía nos encontraríamos en el ocaso de dicha Era astrológica y no en la de Acuario; pues, ésta no acontecería, entonces, hasta el siglo XXIII d.C., aproximadamente.

Nosotros pensamos que Acuario está empezando a alborear, y que no veremos aún su completo nacimiento hasta el final del milenio. Esto quiere decir que a partir del XXI d.C. ya estaremos enteramente bajo la influencia de este signo astrológico. Porque escrito está



Constelación «Piscis»

que «Dios acelerará el Tiempo...» Y carece de gran importancia, ahora, si Piscis comenzó antes del/o en el año 1 de la Era Cristiana.

No obstante, supongamos por un momento que la Era de Acuario no empezara hasta más o menos el año 2.150. Pues, tampoco tiene gran importancia, ya que la «Edad de Oro» anhelada —señalando el comienzo de un nuevo Ciclo solar o planetario, que debería de estar ya aquí, aunque no hemos apreciado (?) ninguna convulsión del globo terrestre— es lo que más nos importa, y a partir de ella es desde donde se pueden empezar a corregir los cálculos para que no haya sucesivos errores en el futuro. Y, además, cuando salgamos de esta «Edad Oscura», sabremos con completa seguridad que nos encontramos en Acuario, disfrutando de un nuevo Periodo lleno de Luz y de Paz que a todos nos ayudará para la construcción de un mundo mejor.

El comienzo de un nuevo Ciclo solar o planetario debe coincidir con el comienzo de una nueva Era astrológica, la cual empieza con una «Edad de Oro». En el caso de que la «Edad de Oro» de Acuario ya haya comenzado, sus ventajas no se harán notar hasta transcurridos algunos años. Mientras tanto, conservemos la serenidad y la paciencia para, en virtud de la esperanza, saber aguardar lo que ya viene.

JOSE CORDOBA TRUJILLANO

POEMAS

El alcázar

Altos lomos, profundas defensas.
El Eresma le lava los pies;
y el Parral, con sus huertas regadas
de incienso, le reza penitente.
Es el alma de todos aquellos
nuestros hombres navegando en mares.
Buque anclado con los que sentimos
a la tierra sin mar apenando.
Su bandera más alta es Segovia
y su mar más hermosa el paisaje
de las olas de mies en los campos
ondulantes al sol de Castilla.
Sus estancias son ricas de historia
y trabajo artesano apiñadas.
Un balcón huele a niño caído
y escaleras enormes a cárcel.
Regia estampa; testigo de Cortes.
Imborrable huella levantada.
Es el trono, Isabel, es el trono
que corona la tierra que amo.
Sus picotas tocan a los cielos
y los pinchan sin hacerles daño.
Tú... podrías volar en las nubes,
no pisar subterráneos, Alcázar.

RAFAEL DE DIOS

Solos

Estamos solos en la estancia
en la mañana gris.
Nos miramos de frente y en silencio
estremecidos de amor.
El aire se vuelve cómplice.
Se queda quieto el entorno,
absorto en la belleza del instante.
Tu mirada me traspasa
devolviéndome el dardo del deseo.
Extrañas radiaciones acarician
nuestras almas desnudas.
Siento la vida brotar por todo el cuerpo
al roce de tus labios.

DONCEL

Altas horas

Es medianoche:
ahora me invade la calma,
tranquilidad absoluta:
¡no pasa nada!
Olvido el ruido del día,
el ir y venir sin garra.
Esta misteriosa noche...
¡pienso que existen las hadas!
Cuando fui joven de edad
estas noches eran largas,
pensaba que las cosas
cambian de color,
mirándolas con nostalgia.
Se ve belleza en el sueño
y hasta las piedras nos hablan:
quizás nos dicen que sufren
al ser pisadas.
¡Qué sosegada emoción!
si nos arrancan el alma,
así como hipnotizados;
lo damos todo por nada.

A. BUENO

Coordina: A. M. Casla

Camino

Decimos
muchas veces,
que vamos a hacer esto,
y lo de más allá.

Después,
con mucha suerte,
nos quedamos donde estamos
y la mayoría de las veces
damos un paso atrás.

GUSTAVO POSTIGO

A Faustino García

El profesor lentamente se va despidiendo de sus recuerdos. Son éstos incesantes, áridos, como nacidos del subconsciente. Añoran otras épocas y se sumergen en un pasado que quizá fue mejor que el presente. Los años de la jubilación han llegado raudos y fatales y todo indica que un hacer honesto va a concluir. Pero los recuerdos del profesor están unidos en la memoria de sus alumnos, éstos rememoran el garbo y lozanía de los años juveniles del maestro.

Profesor y alumno se sumergen en un sueño que es dorado. A tanta distancia se vislumbra el pasado que, como dijo Jorge Manrique, es mejor que lo actual. Siente el profesor que su vida no ha sido escasa, que ha dejado un rendimiento exquisito y sabe que a través de las generaciones se transmite un saber que está tocado por el ala de la perfección.

Una lágrima aflora de los ojos inocentes del maestro y dedica su nostalgia a un ayer contemplativo. Dios a través del hombre da sus mensajes y el profesor quiere imitar el recuerdo del Gran Maestro.

Las horas se suceden unas a otras y el maestro ha sentido que su tradición está vulnerada por el ocaso de los días. Es natural, se dice, pero no es tan sencillo acostumbrarse a un paro forzado. Dios reparte suerte, pero hay alguna fortuna que se contrae con su forma.

El maestro está ya necesitado de un reposo, bien se lo merece, y Dios le da en el susurro del pasado la hora más perfecta, la culminación de una obra. Así, los senderos han llegado a su fin, pero de una manera recta y conforme.

Dios ha hecho la poesía de esos días terminados y germinantes de vocaciones y promesas. Dios se ha apiadado del hombre haciéndole ver que hay un futuro en donde se entremezclan las generaciones para que el vigor de la vida no esté perdido.

José Córdoba Trujillano

Hijos de la noble tierra

Quisiera amarte, Segovia,
como te quiso Juan Bravo;
como te amó Juan Solier
Comuneros castellanos.
Amaron tanto a Segovia
que por Segovia lucharon.
Quisiera amarte, Segovia
como lo hizo Enrique cuarto;
ningún rey quiso a esta tierra
como aquel rey desgraciado.
Segovia ha sido famosa
en el mundo largo y ancho,
de una industria floreciente:

era la mejor en paños.
También tiene sus poetas
y los tuvo desde antaño,
como Alonso de Ledesma,
más tarde José Rodao
y el buen Marqués de Lozoya
que era historiador y bardo.

Cronistas como Lecea,
de Segovia enamorado.
A los varones de ciencia
bueno será recordarlos:
El galeno Andrés Laguna

que en sus tiempos era un sabio,
y ya más modernamente
a don Teófilo Hernando.
Ninguno en la Teología
demostró talento tanto
como Domingo de Soto
que con luz propia ha brillado;
y ya en los tiempos actuales
Segovia sigue alumbrando,
hijos de la noble tierra,
de la tierra hijos preclaros.

JUSTO BRAVO MERINO

MUSICAL

PREPARATIVOS PARA EL XXI FESTIVAL DE JAZZ DE SAN SEBASTIAN

Entre las figuras participantes, dos destacadas: George Benson y Miles Davis

Como todos los años, por estas fechas, el Festival de Jazz de San Sebastián informa acerca de sus proyectos y de los artistas que posiblemente estén presentes en Donosti el próximo julio.

Ante todo, las fechas; el Festival se celebrará del 22 al 27 de julio, ambos inclusive. Un concierto en un teatro determinará el comienzo del Festival. El día siguiente, 23 de julio, se celebrará el Concurso Internacional

Un monstruo de la música



Sin duda alguna David Bowie es uno de los artistas más importantes de la historia musical. Cada disco que saca al mercado es una intriga y a pesar de los años ha vuelto a demostrar lo que es estar siempre en primera línea.

David Bowie es uno de esos intérpretes que siempre se ha sabido adelantar a las modas, incluso él en más de una ocasión ha sido iniciador de éstas.

Después del éxito que supusiera el disco junto a Mick Jagger, David Bowie vuelve a la carga con una balada por Julien Temple.

El tema ha sido elegido para el film «Absolutely beginners» y puede incluirse entre lo mejorcito de este monstruo de la música.

Coordina:

A. S.

de Jazz, con una importante novedad: el escenario del mismo será, de nuevo, la plaza de la Trinidad.

Los conciertos del Palacio Municipal de los Deportes contarán con dos figuras: George Benson, auténtico superstar del jazz y del pop aguardado con impaciencia por el público desde hace bastantes años, y Miles Davis, con seguridad el músico de Jazz más importante desde la década de los 60 y apoteósico triunfador de la edición decimonovena del certamen donostiarra.

Pero la lista del resto de los músicos que, en principio, han asegurado su presencia no es menos importante: Don Cherry, Ed Blackwell, Nava Vasconcelos, Billy Harper, Sonny Fortune, Billy Hart, Reggie Workman, Michel Portal, Jacques Loussier, Stanley Jordan, James Newton, Bennie Wallace, Kevin Eubanks, Walter David Jr, Albert Mangelsdorff, George Lewis, etc.

Dentro de las actividades paralelas del Festival cabe resaltar el cursillo de big-band que, en colaboración con el Taller de Música, se llevará a cabo coincidiendo con las fechas del Certamen. Los interesados en acudir al mismo pueden solicitar información a: Festival de Jazz de San Sebastián, C/ Reina Regente s/n, 20003 San Sebastián.

A Alcalá, por el rock, según se mire...



Existió en la fase tonta de los años 60 españoles, una película cuyo único motivo recordable para la posteridad era una secuencia en la que dos flores de estufa, a los que antaño se llamó niños de Serrano, se atrevían, pisando el acelerador de un sport de importación, y en un chusca traslación de la felliniana dulce vida, a cruzar bajo los arcos de la Puerta de Alcalá. Otra profanación más. Pero la Puerta sigue ahí, y a los tontos de Serrano se los ha tragado el sumidero de la Historia, al son de su yeyeísmo descafeinado.

Antes se oyeron bajo sus tapias otras músicas. Las notas de los mozartianos dejados caer en la corte de la Ilustración, las aleluyas y las canciones de cordel de cuanto la Puerta abría/cerraba Madrid

a cal y canto, la mazurka y el cantar de copla de ciego. Pero también, el estrépito de las balas de quienes vinieron para asentar las posaderas de Pepe Botella en sus falsos reales, el fragor de la pélvora ajena lanzada por los propios contra los otros propios en el trienio de la batalla de Madrid. A la Puerta de Alcalá la han vestido de todo: de uniforme y de hábito, de cursi dama endomingada y de chula verbenera, de despedida de duelo y de zarzuelera.

Al son que más calienta, han terminado por ponerla como un emblema de piedra. Estática y severa, dormida e impávida, como una mesa camilla de granito, aposentada en una isleta urbana rodeada de coches por todas partes. ¡Y no! Dispuestos a recobrar y reconquistar hasta las piedras para los

que inventan su biografía de todos los días, hay que liberar a la Puerta de ser un simple monolito.

Y no al son de marchas militares, de himnos de guerra, de cantos solemnes, sino a los de un pasacalles con toda la marcha del mundo. Ana Belén y Víctor Manuel, de la calle del Oso a Alfonso XIII, de Santa Feliciano al Parque Berlín, se suben al carro del rock, para contemplar la Puerta de Alcalá como si la descubrieran por primera vez. La pupila no engaña: está ahí, es real. Siempre presente; pero el presente no es siempre igual.

Y, ávidos de recuperar cosas, también hay que liberar a la Puerta de su aburrido sino. La Puerta es más que un souvenir para turistas, un fondo para cámaras «made in Japan», una señal de tráfico en medio de la isleta en la que para ir hacia la izquierda hay que pasar por la derecha, y a la derecha como si de fuera a torcer a la izquierda. Más, mucho más, que un decorado de zarzuela, o un fondo de comedia para chicas de la cruz roja, al son de una marcha de Ana & Víctor parece salirles de lo más hondo.

Aquí está, aquí está «La Puerta de Alcalá» para ser coreada y cantada a voces, hasta enmascarando a quien la canta en un escenario. Un trip por la historia en cuatro minutos, una frenética contra-marcha de guerra, con mucho de himno a la recobrada libertad. La Puerta no permanece como un pedazo de piedra, sino como dos ojos que guiñan, y una nariz que parece olfatear el aire nuevo de Madrid.

Su música es la misma, el ritmo no. Vibrantes, enérgicos, envueltos en una explosión de vitalidad y de libertad, Ana/Víctor parecen haber sacado del fondo de un bombín, vía Mendo/Fuster, del limbo de los sonidos que se convierten en música, una canción para la pacífica batalla capaz de ser coreada tantas veces como la alegría en himno de Beethoven/Ríos. Para poder decir, una vez más: «La Puerta no es piedra muerta; la Puerta somos todos nosotros. La Historia somos nosotros».

Mírala, mírala, mírala. Nadie la engaña. Ahí está.

MANUEL ESPIN

Accept, de gira por España, desde hoy



Accept, una de las bandas con más credibilidad e ideas dentro del panorama mundial del heavy, inician en abril una gira europea que les traerá también a España.

Las fechas son las siguientes: Hoy, día 17, actúan en Madrid (pabellón del Real Madrid); mañana lo harán en Barcelona (Palacio de

Deportes) y el día 20 estarán en San Sebastián (Anoeta).

Accept se formó en 1977 en Colonia (República Federal de Alemania) y hasta el momento han editado siete Lp's, «Accept», «I'm a Rebel», «Breaker», «Restless and Wild», «Balls to the Wall», «Metal Heart» y «Kaizoku-Ban», este último recién publicado en

España. Para mayo está previsto que aparezca en todo el mundo su octavo álbum, «Russian Roulette».

Integran la banda: Udo Dirkschneider (voz), Wolf Hoffman (guitarra), Jorg Fischer (guitarra), Peter Baltes (bajo) y Stefan Kaufmann (batería).

ARTE Y LETRAS

Desde Chipre

La iglesia de la Santísima Virgen de Araka

La iglesia de la Santísima Virgen de Araka, en las cercanías de la población Laguderá, es una de las más significativas construcciones eclesíásticas de Chipre y fue también incluida en el Catálogo del Patrimonio Cultural Universal, por decisión de la concerniente Comisión de la UNESCO, del 3 de diciembre de 1985.

Se trata de una edificación

tis. Durante los siglos XIV y XV sus paredes sufrieron daños, consecuencia de la penetración de humedad, etc. Al objeto de evitar daños posteriores se le cubrió con un segundo techo inclinado de madera, cubierto de tejas lisas, techo que cubre la bóveda y las cúpulas de la iglesia. Este segundo techo ofreció protección efectiva contra la humedad y transformó enorme-

cos. Así, se prolongó también el segundo techo para cubrir la cúpula de la extensión realizada, con lo cual tomaba la iglesia definitivamente su actual apariencia. Tanto el domo como las bóvedas y las paredes de la iglesia —excepto los elementos de las prolongaciones realizadas en el siglo XVIII— están cubiertas con excelentes ejemplares de frescos pintados en 1192.

Desconocida permanece la identidad del artista creador de los frescos, así como de los iconos de Jesucristo y la Virgen «Arakiótissa» (los cuales se encuentran actualmente en el Museo de Arte Bizantino de la Fundación Arzobispo Makarios III, en Nicosia).



abovedada, cuya parte superior o techo proyecta su presencia realmente majestuosa y de elegantes proporciones. Fue construida durante el último cuartal del siglo XII. Está cubierta, en principio, por un techo abovedado bastante grande y posee 12 ventanas estrechas, pero que permiten la entrada de suficiente luz a su interior. Se halla decorada con excelentes frescos, datados en el año 1192 de nuestra era, por encargo y bajo el financiamiento de León Authen-

mente la apariencia de la iglesia.

Poco después de haberse colocado el segundo techo se procedió a la decoración con frescos de la fachada exterior de la pared occidental de la iglesia. Más o menos al mismo tiempo, se decoró la luneta de la puerta norte con una pintura, la imagen de la virgen. Probablemente halla sido ello la causa de que se procediera a la prolongación del segundo techo, el cual sobresale sobre las paredes de la iglesia, como se conserva hasta hoy.

Durante el siglo XVIII se procedió a la demolición de la pared occidental para ampliar la iglesia en ese mismo sentido (occ.) causa ésta de la correspondiente destrucción de sus valiosos fres-

Estudio de geometría en la Alhambra

Un estudio numérico sobre los mosaicos geométricos de la Alhambra de Granada, se está llevando a cabo por un grupo de profesores de todos los niveles de enseñanza, especializados en Matemáticas. Según informa la revista «Comunidad Escolar», uno de los propósitos de la investigación consiste en aprender a enseñar geometría a los alumnos a partir de los mosaicos árabes, método más atractivo que los tradicionales. Según uno de los investigadores, los mocábares —prismas poliédricos irregulares— son uno de los aspectos que más interesan. Tratan de descubrir cómo se forman y cuántas formas los constituyen, y creen que la base de la estructura de cada uno de ellos está formada por siete elementos que, debidamente engarzados, dan lugar a las formas que actualmente tienen.

**EL LIBRO,
un gran amigo del
hombre: Instruye
y deleita**

GALERIA DE ARTE



«Capea en Ronda», un bello óleo de José Gutiérrez Solana, pintado entre 1926 y 1927

ESCAPARATE

«TIEMPO DE SILENCIO»

Vigésimocuarta edición de esta novela del malogrado Luis Martín Santos, médico, nacido en Larache en 1924 y muerto en accidente de circulación en Vitoria, en 1964. Novela considerada como una de las mejores de los últimos años, tiene una gran fuerza y, sobre todo, representa la intención del autor de romper con moldes y ofrecer un estilo propio, de gran belleza y expresividad. Ultimamente ha sido llevada al cine bajo la dirección de Vicente Aranda. (Edita Seix Barral. Biblioteca Breve).

«EL TORO BRAVO»

Un libro de casi 800 páginas en el que famoso ganadero Alvaro Domecq y Díez vierte gran parte de sus amplios conocimientos sobre el toro y su mundo. Domecq sigue la historia de la res desde su nacimiento, por las distintas etapas que atraviesa y a la que se le somete para su buena crianza. Escribe con todo género de detalles, por lo que el libro puede servir de definitiva ilustración para muchos interesados en el mundo de la tauromaquia. Aspectos no tratados frecuentemente también son expuestos por el autor. El tomo ofrece asimismo una amplia, variada y oportuna colección fotográfica. (Edita Espasa - Calpe. La Tauromaquia).

«CONCEPTOS FUNDAMENTALES EN LA HISTORIA DEL ARTE»

Con una introducción de Enrique Lafuente Ferrari se presenta este libro del alemán Heinrich Wölfflin, que lleva también un total de 176 ilustraciones, muy bien seleccionadas para completar el contenido del tomo, de casi 400 páginas. Para amantes, expertos y estudiantes del arte, es un libro de interés indiscutible, porque analiza comparativamente las obras de arte más singulares del Renacimiento clásico y del Barroco, tanto en dibujo como en pintura, escultura y arquitectura. La traducción es de José Moreno Villa. (Edita Espasa - Calpe. Col. Arte).

LIBRO JUEGO

Tres títulos de esta colección en la que el lector es el auténtico protagonista, pues al ir conociendo y estudiando los hechos y problemas que se plantean, tiene la opción de encontrar las respuestas, las soluciones. En caso, puede seguir leyendo y hallarlas más adelante, o bien, por último, al final del libro. Los títulos publicados ahora son «LAS AVENTURAS DEL CORONEL MAC MISTER», de Kalondi; «LA CRIPTA DEL VAMPIRO», de Dave Morris, en traducción de Marco Aurelio Galmarini, y «EL IMPLACABLE», por Robert Dichiara, en traducción de Margarita Caván-doli. (Edita Arín. Col. Tú eres el protagonista).

«EL TIRO DE GRACIA»

Una novela breve, de casi 140 páginas, pero llena de esa sabiduría narrativa que tiene Marguerite Yourcenar. El lector puede adivinar el final, pero ello no es obstáculo para que el relato se siga con enorme interés, gracias a la mano maestra de la escritora. La traducción es de Emma Calatayud. (Edita Alfaguara. Col. Literatura).

«EL CICLO DEL HOMBRE LOBO»

Nuevas historias sobre las aventuras y atropellos del «hombre lobo», que escribe Stephen King, prestigioso novelista norteamericano. Estas historias terroríficas llevan originales ilustraciones de Berni Wrightson y la traducción ha sido realizada por Joaquín María Adsuar Ortega (Edita Planeta. Col. Contemporánea).

«UN SUEÑO AMERICANO»

Trágica historia amorosa de un excombatiente norteamericano, que describe su infortunada vida conyugal con una gran violencia. Su autor, Norman Mailer (1923) está considerado como uno de los escritores más sólidos del momento, con una larga lista de títulos en su haber y premio Pulitzer en dos ocasiones. Traduce César Armando Gómez (Edita Planeta. Col. Contemporánea).

«LA CHIVATA»

Nueva novela de Teresa Pámies (leridana, 66 años), con un tema atractivo, bien desarrollado en líneas generales, aunque en conjunto deje algo que desear y no se convierta en una novela-ejemplo (Publica Planeta. Col. Autores Españoles e Hispanoamericanos).

«GARBO, EL ESPÍA DEL SIGLO»

Este libro ha sido escrito por Juan Pujol, espía, en colaboración con Nigel West, historiador militar, investigador de la personalidad de Pujol. Este fue un importante y asombroso agente doble durante la segunda guerra mundial, protagonista de sorprendentes actividades y aventuras, que se narran en este libro. (Edita Planeta. Col. Al filo del tiempo).

«HISTORIAS DE LA HISTORIA»

Tercera parte de esta serie de Carlos Frisas, obras que han conseguido la atención de miles de lectores, por curiosidad y su interés general. El autor lanza ahora una tercera serie de sus historias, que en poco tiempo han obligado a hacer varias ediciones de los tomos publicados anteriormente. (Publica Planeta. Col. Documento)

MOTOR

Se mejoran las señalizaciones



Una medida digna de resaltar son los nuevos hitos kilométricos que está poniendo el MOPU en las principales carreteras españolas. Aquellos viejos mojones de piedra, la mayoría de las veces invisible por las matas que crecen en los badenes, van siendo sustituidos por otros más modernos y sobre todo, más visibles, que favorecen la circulación.

Medidas como éstas son dignas de resaltar, sólo hace falta que los conductores pongan también su grano de arena y sean más prudentes para que la accidentalidad disminuya.

Las multas de las jefaturas provinciales de Tráfico

En algunas ocasiones se ha hecho referencia al incremento de multas que imponen las distintas Jefaturas Provinciales de Tráfico a consecuencia de excesos de velocidad que se detectan por la presencia de radar. Es muy importante obligar a los conductores a no sobrepasar las velocidades permitidas por el Código de Circulación. De todas maneras, no es la denuncia ni tan

siquiera la sanción la única solución del problema. La conducción en España, aún con el alto número de multas que se imponen, sigue siendo temeraria. Se conduce en la práctica y en casi una generalidad a velocidad mucho más alta de la permitida. Esta es la realidad y eso es lo que se trata de evitar...

Las multas, por cierto, se envían a los propietarios de los ve-

hículos, los cuales pueden hacer un pliego de descargo, y en la práctica, se hacen en tiempo y forma reglamentaria. Lo que no siempre resulta ajustado a derecho es la respuesta. Muchas Jefaturas Provinciales de Tráfico contestan tarde —es decir, fuera del plazo reglamentado para un expediente administrativo—, y, además, con una simple referencia a la recepción del pliego de descargo y dejando posibilidad para un recurso de alzada. Ese no es el procedimiento adecuado. Tráfico debiera reconsiderar estas actuaciones. Menos multas, más eficacia para impedir las altas velocidades en las carreteras y más seriedad para la diligencia de los expedientes administrativos... Seguir por los caminos que se va en estos momentos es continuar hacia la chapuza, que ha sido algo siempre muy lejos de la política y la eficacia de la Dirección General de Tráfico.

PONS

Japón: Producción «récord» automovilística

Tokio.—Japón fabricó el pasado mes de febrero 1.035.617 coches, camiones y autobuses, sobrepasando el hasta ahora tope máximo de 974.473 unidades producidas el mes de febrero del pasado año, informó la Asociación Japonesa de Constructores Automovilísticos.

El total de turismos fue de 648.898 unidades, un 5,4 por ciento más, el de camiones de 382.883 unidades (un 8,9 por ciento más), mientras que los autobuses se anotaron una caída del 48 por ciento, con 3.836 unidades.

Las exportaciones de enero subieron el 14 por ciento sobre el mismo periodo del año anterior.—Efe

Renovación del parque

Tras muchos años en que en España se ha hablado mucho sobre el grave problema que supone el envejecimiento del parque automovilístico nacional, la Dirección General de Tráfico y los fabricantes de coches están teniendo reuniones con el fin de buscar salidas que faciliten a los propietarios de vehículos con más de diez años, el cambio de éstos por uno nuevo.

Y es que la renovación progresiva del parque requieren medidas urgentes en un país como el nuestro donde el 47% de los turismos tienen más de 10 años de antigüedad, los camiones llegan al 50% y los autobuses se ponen en el 64%. Según los estudios realizados, tomando una serie de medidas podría disminuirse el número de accidentes con víctimas en un 10% cada año, sobre todo si se tiene en cuenta que estos coches antiguos tienen importantes deficiencias, según cálculos el 42%.

En este sentido, las conversaciones entre Tráfico y fabricantes van orientadas a ampliar los plazos de financiación que actualmente tienen en periodo máximo de treinta y seis meses, a buscar líneas de crédito que faciliten la financiación del coche nuevo, a buscar fórmulas para pagar el IVA de los vehículos de manera fraccionada, y a intentar por parte de los fabricantes dar una mayor valoración al coche usado cuando se vaya a comprar uno nuevo.

Según los primeros contactos, aquellos propietarios de un vehículo con más de diez años y que lo tengan más de dos se beneficiarán de estas medidas. Cuando se trate de coches considerados como chatarra se podrían pagar sobre las 40.000 pesetas cuando en estos momentos su valoración no supera las 10.000 pesetas.

Por otro lado la D.G.T. ha mantenido contactos con ciertos bancos que estarían dispuestos a conceder créditos a cinco años y con intereses más bajos de los habituales, para la compra de un coche nuevo siempre que fuera del segmento medio y no supere la cilindrada máxima de los 1.800 centímetros cúbicos.

Esto además ayudaría a la balanza del mercado del automóvil que podría aumentar sus ventas en 80.000 ó 100.000 vehículos más al año. En resumen unas medidas dignas de aplauso que beneficiarán a todos.

ANA

Exportado el Pegaso n.º 40.000



La Empresa Nacional de Autocamiones acaba de exportar la unidad número 40.000, una cabeza tractora Pegaso Tecno destinada al mercado francés.

La contribución de Enasa al comercio exterior ha sido importante, una de las más destacadas del sector de automoción. En los cinco últimos años, el valor de las exportaciones de la empresa ascendió a 113.000 millones de pesetas, de los que 13.000 millones corresponden a las efectuadas en 1985.

Hasta ahora, Pegaso ha extendido la tecnología española a más de 50 países tan dispares como pueden ser Suiza, Bélgica, Senegal, Egipto, India, Angola, Polonia, Holanda o Guatemala. Su labor exportadora no se ha limitado a la venta de camiones y autobuses de tecnología enteramente española. Enasa ha desarrollado también una amplia labor de formación de equipos técnicos en todo el mundo y ha cooperado en la instalación de plantas de montaje y redes de servicios.

Los principales clientes de la marca española han sido tradicionalmente Chile, Cuba, Colombia y Venezuela. Recientemente, se incorporó a este gru-

po Egipto, donde se han vendido más de 2.200 camiones y autobuses y se ha realizado un importantísimo suministro de camiones todo-terreno y blindados BMR en virtud de los contratos que ENASA firmó con el Ministerio de Defensa de aquel país.

En Europa, es el Benelux el principal cliente de Pegaso, juntamente con Francia, Portugal y Polonia.

Los principales compradores de Pegaso:

	Unidades
Benelux	1.327
Francia	514
Portugal	533
Polonia	302
Grecia	239
Chile	9.000
Cuba	5.858
Colombia	3.118
Venezuela	2.197
Costa Rica	980
Perú	900

(Más contrato militar)

	unidades
Egipto	2.207
Congo	362
Argelia	269
Guinea Ecuatorial	225
Túnez	210



ESPAÑA

Habitantes: 38.378.000.
Superficie km²: 504.750.
Kilómetros carreteras: 155.789.
Autopistas: 2.055.
Velocidad máxima: 120 km/h.
Turismos por 1.000 hab.: 231.
Motos por 1.000 hab.: 18.
Tasa alcoholemia: 0,8 gr/l.
Casco seguridad: obligatorio para motocicletas, optativo para ciclomotores (a partir de junio próximo, también obligatorio).
Cinturón de seguridad: obligatorio asientos delanteros, opcional en los traseros.



FRANCIA

Habitantes: 55.061.000.
Superficie km²: 547.026.
Kilómetros carreteras: 781.869.
Autopistas: 6.162.
Velocidad máxima: 130 km/h.
Turismos por 1.000 hab.: 378.
Motos por 1.000 hab.: 15.
Tasa alcoholemia: 0,8 gr/l.
Casco seguridad: obligatorio.
Cinturón de seguridad: obligatorio en asientos delanteros y traseros, aunque la utilización en los de atrás es opcional.



GRECIA

Habitantes: 9.875.000.
Superficie km²: 131.990.
Kilómetros carreteras: 59.419.
Autopistas: —
Velocidad máxima: 100 km/h.
Turismos por 1.000 hab.: 109.
Motos por 1.000 hab.: 17.
Tasa alcoholemia: —
Casco de seguridad: —
Cinturón de seguridad: —

LOS TOROS

EL FESTIVAL TAURINO PRO COLOMBIA



En la finca «Los Melonares», propiedad de Martín Berrocal, charlan con éste, «El Cordobés», «El Macareno» y Andrés Hernando



Andrés Hernando comprueba la excelente forma de «El Cordobés»



Martín Berrocal, Andrés Hernando, «El Cordobés» y el mozo de espadas de éste



Caras sonrientes en el patio de cuadrillas. «El Macareno», «El Cordobés» y «Joselito»

Se ha comentado muy detalladamente el festival taurino a beneficio de la población colombiana de Armero, sus entresijos y sus connotaciones ajenas al propio festejo, aunque ciertos aspectos han incidido favorablemente al logro del importante evento. Dos figuras multitudinarias, con un carisma universal acapararon la atención preferente de los aficionados que se dieron cita en la plaza de toros de Las Ventas. Pero para la mayoría de los segovianos, esa preferencia, esa atención cargada de emotividad, se centró en la figura de Andrés Hernando. El torero de La Velilla, además de tener el gesto de torear el festival, ya de por sí un alto riesgo para su integridad física, aunque demostró ante un mansote y peligroso toro de «El Torreón» su enorme valor y categoría, fue pieza vital en la programación y organización del festejo. Así lo dejó patente con sus palabras en la recepción de la Embajada colombiana, el presidente de la Federación de Peñas Taurinas españolas, Lucio de Sancho y el propio embajador don Ramiro Andrade Terán. El torero Andrés Hernando García, ilustre como torero y como persona, jamás renegó de su condición de segoviano, y como tal, así es reconocido en todos los ámbitos taurinos internacionales. Para uno, que se precia de admirador y amigo del singular diestro, representa un alto orgullo el oír expresiones como ésta: «Hoy torea tu paisano».

Maestro Andrés Hernando: Como un tributo de admiración y respeto de toda la afición segoviana, este reportaje gráfico realizado por destacados artistas de la cámara fotográfica, lleva implícito el cariño de tus paisanos. ¡Gloria, maestro!



Extraordinario lance de Andrés Hernando a pies juntos y marcando los tiempos



Antonio Chenel «Antofiete», el máximo triunfador del festival, ante el quinto de la tarde



Se va a iniciar el pasello. Preparados Andrés Hernando, Palomo Linares, «El Macareno», «Joselito», «El Cordobés» y «Antofiete»

La plaza de toros de El Espinar a concurso

El Ayuntamiento de El Espinar, proyecta sacar a concurso la explotación de su plaza de toros. Dentro de unas fechas se hará pública la oferta, y a la misma podrán concurrir cuantas empresas cumplan los requisitos mínimos establecidos. Es deseo de la corporación espinariense que la empresa adjudicataria organice al menos dos festejos taurinos en el transcurso de la temporada. Uno, la corrida de toros a celebrar entre los días 15 y 17 de agosto, y el otro en el mes de septiembre, con motivo de las fiestas en honor del Cristo del Caloco.

De esta manera, el Ayuntamiento se desentiende de la autogestión y deja el asunto en manos de profesionales. Ojalá sea para bien. Hay que dejar constancia de la habilidad mostrada por los ediles responsables del tema taurino en el aspecto financiero. Respecto al artístico es muy discutible su gestión. Por eso, para evitar contradicciones y compromisos, es por lo que con buen criterio han tomado el acuerdo de sacar la explotación del bonito coso,

El niño del doble trasplante, operado de nuevo

Madrid. — El niño Juan Carlos Delgado Delgado, de 12 años, a quien le fue trasplantado el corazón y el hígado el pasado mes, fue intervenido quirúrgicamente de nuevo al serle hallada una fístula biliar tras una exploración médica.

Según informaron a primera hora de esta mañana en la clínica madrileña de Puerta de Hierro, donde está internado el niño, la operación se efectuó anoche a las 22 horas, después de ser sometido por la tarde a una exploración con radiofármacos.

El parte médico facilitado a «Efe» correspondiente a esta madrugada señala que «se exploró la vía biliar dejando un nuevo drenaje. Durante la intervención se comprobó que el hígado trasplantado hace veinticuatro días tenía un tamaño, color y consistencia normales». — Efe.

Puig Rosado, autor del cartel del «Día de Europa»

Madrid. — Con motivo de la conmemoración del «Día de Europa», el próximo 5 de mayo, el Consejo de Europa ha editado un cartel del que es autor el dibujante español Fernando Puig Rosado.

El lema de este año es «Todos unidos para la libertad», que refleja los ideales de la organización de los «veintiuno» en defensa de los derechos humanos y de la democracia parlamentaria.

Destituido el responsable de la prisión militar de Figueras

Por la participación de Tejero en una comida de hermandad

Gerona. — El responsable de la prisión militar del castillo de San Fernando, de Figueras, coronel Manuel Ortega Guillén, ha sido destituido después de conocerse la participación de Antonio Tejero en una comida de hermandad celebrada en este castillo el pasado Viernes Santo con presencia de mandos y miembros de la Cofradía de Pescadores de Rosas (Gerona).

Antonio Tejero cumple condena en esta prisión militar por su implicación en el intento de golpe de Estado del 23-F.

El coronel Manuel Ortega Guillén ha sido destituido de su cargo por el jefe del Estado Mayor del Ejército, teniente general José María Saez de Tejada, y será sustituido por el coronel Fernando Vega del Barco. Estaba al mando del castillo desde hace año y medio.

«AL INDULTO QUE LE DEN...»

Madrid. — Antonio Tejero Molina confesó a un periodista de «Diario 16», que se presentó al teléfono como un amigo del golpista, que «el coronel Ortega se portaba muy bien conmigo y lo han cesado porque me invitó a tomar un caldo de pescado en Semana Santa».

«Ese es un hombre, no un memo. Pero estorbaba y le han quitado, porque esos hombres no interesan», agregó Tejero.

«¿Que qué tal me encuentro? Pues muy bien. Soy un hombre libre y feliz. Aquí hago lo que me sale de la punta del nispero

cuando y como quiero. Estoy tan feliz como el día veinticuatro. Me levanto pronto y hago una vida ordenada...»

«De lo de «el director» me llegaron rumores. Lo hizo el Mola y le salió bien. Si hay un Mola de tapadillo, pues ya sabes, a la plaza del Castillo», dijo Tejero.

Respecto a la posibilidad de indulto, Tejero declaró que «al indulto que le den por el culo, que se lo metan en los cojones».

Trabajo reclama judicialmente más de mil millones por fraude a la Seguridad Social

Madrid. — El Ministerio de Trabajo y Seguridad Social ha reclamado judicialmente 1.007 millones de pesetas por supuestos fraudes realizados por empresas y particulares a la Seguridad Social, informa dicho departamento.

El total de los fraudes detectados por el Grupo de Investigación de la Seguridad Social (GISS), supone 1.680 millones de pesetas, aunque solamente el 60 por ciento de dicha cantidad, 1.007 millones, han podido ser reclamados judicialmente y su recuperación se encuentra pendiente de la decisión de los jueces.

Entre los fraudes más comunes se encuentran el robo o falsificación de recetas para estupefacientes y la falsificación de datos o documentos con fraude en la cotización y con apropiación indebida de cuotas, en algunos casos. — Efe.

SUCESOS

ESPAÑA

MUERE UN JOVEN TRAS INYECTARSE HEROINA

Oviedo. — Un joven de 23 años ha muerto en los lavabos de una empresa de autobuses de Oviedo tras inyectarse heroína.

Ha sido identificado como Marco Antonio Gómez Fernández, natural del concejo de Lena (Asturias). Fue encontrado muerto dentro de los lavabos ubicados en la primera planta del edificio que la empresa de autobuses Alsa tiene en Oviedo. El joven tenía clavada en su brazo izquierdo una jeringuilla, con la que acababa de inyectarse heroína.

DOS MUERTOS Y TRES HERIDOS EN ACCIDENTES DE TRAFICO EN BURGOS

Burgos. — Dos personas han resultado muertas y otras tres heridas en dos accidentes ocurridos ayer en carreteras burgalesas.

El primer accidente se produjo en la carretera N-234, Sanguito-Burgos, al patinar y salirse de la calzada, debido a la lluvia, el turismo M-5629-DL, en el término municipal de Hontoria del Pinar.

A causa de este accidente resultó muerto el conductor del turismo, Ramón Gutiérrez Muñoz, de 38 años, domiciliado en Madrid.

Otro accidente se produjo en la N-1, Madrid-Irún, al colisionar dos turismos en el barrio de Villafria, a siete kilómetros de la capital.

Este accidente se produjo al chocar los turismos Citroen 8, BU-8415 y el Renault 5, BU-5422-D. Como consecuencia de la colisión resultó muerto en el acto el conductor del Citroen, José Luis Luzar Rueda, de 48 años.

Heridas de carácter grave sufrieron los otros ocupantes del Citroen, Santos Noriega Monasterio, de 30 años, y José Arco Arco, de 26, todos ellos de Quintanavides.

El conductor del Renault, Ignacio Recio Barrios, de 25 años, sufrió heridas leves. — Efe

UN TRABAJADOR MUERTO AL CAER DE UN ANDAMIO

Burgos. — El trabajador Nicolás Martín Mesa, de 61 años, resultó muerto ayer al caer desde un andamio cuando estaba trabajando en unas obras de la calle Santa Clara de Burgos.

A consecuencia de la caída, que se produjo desde una altura considerable, Nicolás Martín sufrió heridas muy graves que le causaron la muerte cuando era trasladado a la residencia sanitaria de la Seguridad Social. — Efe

DETENIDO UN INDIVIDUO, ACUSADO DE ESTAFAR A AGRICULTORES

Barcelona. — La Policía ha detenido en Barcelona a Jaime Domingo Salvat, de 45 años, como presunto autor de estafas a varios agricultores que querían vender sus productos en el mercado central de Barcelona. El detenido, que actuaba junto a tres cómplices cuyas identidades no han sido facilitadas, se apropiaba del importe de los productos vendidos, que asciende a unos cinco millones de pesetas.

Asimismo, en Valencia, la autoridad judicial ha dictado una orden de busca y captura contra los empresarios Federico y José Francisco Guillén Alcomer, para los que se ha decretado prisión incondicional, como presuntos autores de un delito de alzamiento de bienes.

Los encartados, que regentaban la empresa «Guillem Fruit» no había pagado a 45 agricultores el importe de los productos que les habían confiado para su venta.

UN PUEBLO GRANADINO, AMENAZADO POR UN CORRIMIENTO DE TIERRAS

Granada. — Desde el pasado sábado, la población granadina de Olivares está viviendo unas jornadas de miedo y tensión al comprobar cómo la tierra de sus alrededores está desplazándose hacia el pueblo originando destrozados en sembrados y caminos.

El movimiento de tierras arcillosas tiene un frente de dos kilómetros y avanza hacia la zona de casas a una velocidad de cuatro metros diarios.

EXTRANJERO

UN POLICIA DEMENTE MATA A TIROS A TRES COMPAÑEROS

Zurich. — Un inspector de la Policía Municipal de Zurich, en Suiza, mató a tiros a tres de sus compañeros y escapó sin que hasta el momento se conozcan las causas que motivaron la matanza.

El suceso tuvo lugar en la alcaldía de la ciudad, en las dependencias policiales, donde Gunther Tschannun, al parecer bajo un ataque de locura, abrió fuego contra sus compañeros. Tres de los policías murieron en el acto y dos más resultaron gravemente heridos por el inspector, que escapó del lugar. La Policía registró poco después su domicilio y encontró una «lista negra» en la que figuran un periodista y un concejal de la ciudad.

NUEVA EMISION AÑO 1986 Viernes 25 de Abril

Fechas de amortización

24 de Abril de 1987 (364 días)
23 de Octubre de 1987 (546 días)

Las peticiones de Pagarés deberán ser presentadas en el Banco de España antes de las 12 de la mañana del martes 22 de Abril.

El pago se hará el viernes 25 de Abril hasta la una del mediodía en la oficina del Banco de España donde se presentó la petición.

Si la compra se realiza a través de un intermediario financiero, el comprador debe calcular la antelación necesaria para que aquél cumpla los horarios y días indicados (Una hora antes en Canarias).

Inversión mínima desde 500.000 pesetas, pero como el interés se cobra por diferencia entre el valor nominal del Pagaré y el precio

Emisión del 11-4-86

Tipo de interés medio ponderado:
A 12 meses: 7,615%. A 18 meses: 8,942%

de compra, se puede adquirir un Pagaré del Tesoro por una cantidad apreciablemente menor.

Información:

- En Bancos y Cajas de Ahorros.
- En la Caja Postal de Ahorros.
- En todas las oficinas del Banco de España.
- En todas las Sociedades Mediadoras del Mercado de Dinero (SMMD).
- En las Juntas Sindicales de las Bolsas de Comercio y en los Agentes de Cambio y Bolsa.
- En los Corredores Colegiados de Comercio.
- En otras entidades delegadas del Tesoro.



TESORO PÚBLICO

La CEE se opone a toda nueva acción militar

París.— Los ministros de Asuntos Exteriores de la Comunidad Europea coincidieron hoy en París que se «debe hacer todo lo posible para evitar una nueva acción militar» en el Mediterráneo.

Así lo hizo saber el canciller holandés y presidente en ejercicio de la CEE, Hans Van Den Broeke, en una declaración tras finalizar las deliberaciones en el centro de conferencias parisiense.

Los doce ministros se reunieron esta mañana para analizar el enfrentamiento libio-estadounidense tras el ataque del martes dispuesto por el presidente Reagan.

Asimismo, los titulares de esas carteras coincidieron en la necesidad de acelerar la aplicación de las decisiones tomadas el lunes en La Haya para luchar contra el terrorismo.

Ese día, los ministros de Asuntos Exteriores estimaron necesario la reducción del número de personas en las misiones diplomáticas libias en la Europa comunitaria.

También decidieron que era necesario establecer mayores controles de los visados de entrada en los países de la Comunidad Europea.—Efe

Gadafi, que ayer volvió a aparecer en público, pidió a los árabes un boicot total a EE. UU.

Además, exige a España e Italia que impidan los movimientos de la VI Flota en el Mediterráneo

Tripoli.— La aparición del coronel Gaddafi ante las cámaras de televisión terminó ayer con la incertidumbre en torno a la suerte del dictador libio y sobre las especulaciones en torno a un presunto golpe de Estado. En su intervención pidió a los países árabes un boicot total a los Estados Unidos, nación a la que calificó como asesina de niños.

Asimismo, aseguró que no «incrementará» acciones contra el sur de Europa, a condición de que España e Italia prohíban circular a la VI Flota en sus respectivas demarcaciones territoriales, así como la utilización de sus bases contra Libia.

CONFUSION EN TRIPOLI

Mientras tanto, la confusión impera en la capital, Tripoli. Un periodista de la cadena norteamericana de televisión NBC transmitía ayer en directo desde Tripoli que los disparos se habían concentrado en torno a la residencia del «número uno» libio, lo que podría indicar que una fuerte lucha por el Poder se está desarrollando actual-

mente en Libia. Añadió que en las calles se registraba la presencia de gran número de hombres armados y que una lancha fondeada en el puerto parecía haber girado sus cañones contra la ciudad.

Según fuentes solventes de Trípoli, los disparos escuchados en la madrugada de ayer se produjeron entre facciones del propio Ejército libio, con utilización de material pesado.

HASAN II SE SOLIDARIZA CON GADDAFI

Rabat.— El Rey Hasan II de Marruecos ha enviado un mensaje al coronel Muamar el Gaddafi condenando los ataques aéreos norteamericanos contra Libia y expresándole su solidaridad y la del pueblo de Marruecos.

En su análisis del mensaje, redactado en el tono mesurado que es el habitual del Monarca marroquí, los círculos diplomáticos occidentales de Rabat subrayan, hoy, de manera especial el siguiente párrafo:

«El empleo, afirma el Rey Hasan II, de ciegos medios de destrucción, a cualquier escala o nivel que se sitúen, no han constituido nunca una solución apropiada a los problemas a los que nos podemos ver obligados a enfrentarnos».

Párrafo que evidentemente, se dice en los círculos diplomáticos de Rabat, condena la acción norteamericana pero que recuerda, una vez más, la tradicional posición del Rey de Marruecos de condenar la violencia a «cualquier nivel».—Efe

NEGATIVA NORTEAMERICANA

Naciones Unidas.— El embajador de Estados Unidos ante la ONU, Vernon Walters, negó en Nueva York haber pedido permiso a España para que aviones estadounidenses sobrevolasen el territorio español en el ataque a Libia.

«Yo no hice esta petición», respondió Walters en el centro neoyorquino de prensa extranjera a una pregunta sobre si España había rechazado de frente la petición de sobrevolar su territorio.

El embajador, interrogado por motivo de no haber efectuado tal petición, contestó que «esto es como la vida social...», algunas veces la respuesta es sí, pero si sabes que la respuesta es no, no tiene sentido preguntarla».

Asimismo, negó rotundamente haber presentado al Gobierno español pruebas o informaciones de relaciones del régimen de Muamar el Gaddafi con el terrorismo español, o que proyectase atentados sobre objetivos españoles.

LOS TURCOS DEL ATENTADO AL PAPA, AUTORIZADOS A SALIR DE ITALIA

Roma.— Omer Bagci, uno de los dos turcos absueltos por falta de pruebas en el proceso por el atentado al Papa Juan Pablo II, abandonó ayer Italia y regresó a su país.

Bagci, acusado de haber proporcionado a Mehmet Ali Agca la pistola con la que éste atentó contra el Papa el 13 de mayo de 1981 en la Plaza de San Pedro, fue absuelto por falta de pruebas el pasado 29 de marzo, junto su compatriota Musa Serdar Celebi y el resto de los procesados.

El Tribunal Supremo dictaminó que los dos turcos podían dejar Italia. Se espera que Celebi lo haga en los próximos días.—Efe

La de los 80, «década perdida» para América Latina

La deuda externa de la zona es de 360.000 millones de dólares

Méjico.— Los países latinoamericanos sufren la «crisis económica más profunda y prolongada del último medio siglo», como resultado de los problemas financieros internacionales y el endeudamiento regional, asegura un documento preparado por la Comisión Económica para América Latina (CEPAL).

La Comisión, dependiente de la Organización de las Naciones Unidas, advierte que el retroceso económico observado en la región entre 1981 y 1985 es tan acentuado que probablemente «los años ochenta constituyan en definitiva una década perdida».

El secretario ejecutivo de la CEPAL, el argentino Norberto González, encabeza a partir de hoy el XXI Período de Sesiones del organismo, que reúne en Méjico a delegados de los cuarenta países miembros, y de las naciones asociadas.

De acuerdo con un documento previo al encuentro económico latinoamericano la elevada deuda externa de los países de la zona, 360.000 millones de dólares, «constituye un freno para el desarrollo y, además, agrava el deterioro de la economía de los pueblos».

El análisis asegura que la desfavorable evolución de la actividad económica latinoamericana fue muy generalizada, ya que «en el transcurso de los últimos cinco años el producto por habitante disminuyó en 21 de 24 países», de los cuales la CEPAL tiene informes fiables.

Mayor vigilancia en las embajadas norteamericanas en Europa del Este

Viena.— El temor a atentados contra embajadas de países occidentales en Europa del Este, en represalia con el ataque aéreo estadounidense contra Libia, se ha traducido en un notorio incremento de las medidas de seguridad en las capitales de los países del Pacto de Varsovia.

El aumento de la presencia policial en torno a las sedes diplomáticas

de Estados Unidos es particularmente visible en Berlín Oriental, Praga, Budapest, Varsovia y Bucarest, informaron a Efe fuentes diplomáticas occidentales.

a pesar del abierto apoyo que prestan al régimen libio y de las excelentes relaciones políticas y económicas que mantienen con el coronel Muamar Gaddafi, los Gobiernos comunistas del Este no descartan acciones de grupos o personas incontroladas de entre la colonia árabe residente en las capitales del Este.

Destacados funcionarios comunistas aludieron a esa eventualidad ante interlocutores occidentales en marzo pasado, a raíz del primer incidente armado entre fuerzas norteamericanas y libias en el golfo de Sidra, que provocó manifestaciones de protesta por parte de estudiantes árabes ante algunas embajadas de los EE.UU. en el Este.

Ahora, en Berlín-Este, media docena de vehículos policiales complementan la vigilancia habitual ante la Embajada de Estados Unidos, y medidas similares se observan en la de Praga y en las calles adyacentes, en el histórico distrito de Malastrana.

En Varsovia, el portavoz del Gobierno polaco, Jerzy Urban, confirmó el aumento de la protección a las dependencias oficiales norteamericanas, a raíz de una llamada telefónica anónima anunciando la colocación de una bomba en la Embajada.

Las medidas de seguridad adoptadas por las autoridades polacas se aplican también a los centros consulares estadounidenses en Cracovia y Poznan, pese a que el portavoz calificase el martes de «imposible» la eventualidad

de una acción terrorista en su país.—Efe

Dan por muertos a los pilotos de un «F-111»

Washington.— Los dos pilotos tripulantes del bombardero norteamericano «F-111» desaparecidos en el ataque a Libia del martes han sido dados por muertos y se suspendió su búsqueda, dijo William Crowe, presidente de la Junta de Jefes de Estado Mayor.

«A mi juicio, la tripulación resultó muerta al estrellarse el aparato», declaró en una entrevista con la cadena «ABC».

Crowe precisó a la «NBC» que «es muy clara la posibilidad de que el avión fuese alcanzado por disparos libios».—Efe

Un británico secuestrado, ejecutado en Líbano

Beirut.— Un ciudadano británico secuestrado ha sido ejecutado como represalia por el apoyo prestado de Gran Bretaña a Estados Unidos en su ataque del martes contra Libia, anunció esta madrugada la emisora «La Voz del Líbano».

La radio dijo que un comunicante anónimo que afirmó pertenecer a la Organización para la Liberación Islámica fue quien proporcionó la información.—Efe

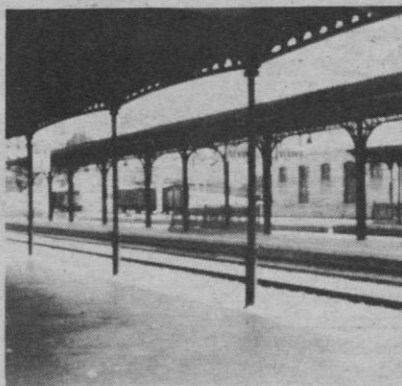
ATACADA LA RESIDENCIA DEL EMBAJADOR BRITANICO EN BEIRUT

Beirut.— Varios individuos atacaron hoy con lanzagranadas la residencia del embajador británico en Beirut Oeste, pero no hubo víctimas porque el edificio estaba al parecer desierto, informaron emisoras radiofónicas de Beirut.

Por lo menos seis proyectiles disparados por lanzagranadas, cayeron en el jardín que rodea el edificio, precisó Radio Beirut.

Según una emisora musulmana, el edificio se incendió y una escuela colindante fue rápidamente evacuada.—Efe

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS CUANDO SEGOVIA ESTRENO FERROCARRIL



Se acaban de cumplir 102 años. El 2 de abril de 1884, entre la alegría y entusiasmo general, hizo su entrada en la estación de la ciudad la máquina que inauguraba el ferrocarril Segovia-Medina del Campo. Aquella feliz realidad compensaba muchos años de gestiones y visitas a Madrid, sin que los gobiernos atendieran las peticiones de las autoridades segovianas. Alegres festejos, música en las calles y grandes esperanzas de que aquellas vías paralelas, que atravesaban campos y pueblos ilusionados, proporcionaran progreso y riqueza para la capital y provincia. Aquel mismo año se realizó la subasta de obras para otra gran aspiración segoviana, la línea que uniría Segovia con Villalba y que representaría mayores facilidades en las comunicaciones con Madrid.

OFRECIDO POR
...PUNTOS SUSPENSIVOS...

Los nuevos modelos 1986
BLUSAS - BAÑADORES

Plaza Conde Cheste, 7 (junto al Conservatorio de Música)

BALONCESTO

La Federación Provincial continúa trabajando en su expansión

«Nos falta colaboración para realizar nuestro programa», Félix Grande, secretario

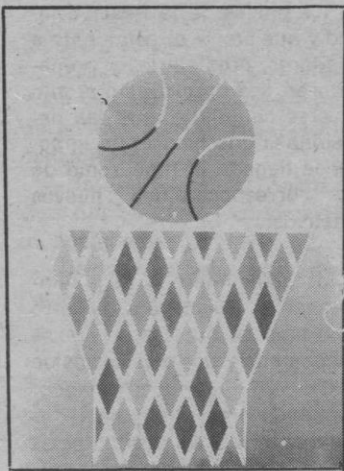
No hace mucho tiempo informamos en estas mismas páginas de un amplio programa confeccionado por la Federación Provincial de Baloncesto. Aquel proyecto, en buena parte, ha sido llevado a efecto, aunque existen peculiaridades que no hicieron posible llegar hasta el final. Más la situación ha sido altamente positiva. Lo que muestra el espíritu de trabajo que anima a los hombres que dirigen el baloncesto en Segovia.

Con Félix Grande, secretario de la Federación Provincial, hemos dialogado en torno a los diferentes actividades que se están llevando a efecto.

ACUERDOS A MEDIAS

—El amplio programa que había proyectado la Federación pasaba por la colaboración con Diputación y algunos ayuntamientos de la provincia, ¿encontró el eco suficiente?

—Hubo de todo. En algunas de las actividades hubimos de



crita con fecha 11 de diciembre pasado dando cuenta del programa especial de baloncesto en toda la provincia, al que la Diputación no ha contestado por escrito. Parece ser que el proyecto lo consideraron interesante, pero este organismo no quiere «arriesgarse» en el apoyo de una sola actividad deportiva y que intenta dar una ayuda proporcional a todas las actividades. No estoy de acuerdo con esa actitud, puesto que nosotros hemos realizado un programa

—Ayuntamiento de Carbonero el Mayor...

—Acepta su participación en todo el programa de baloncesto presentado, haciéndose cargo de la cuantía económica que para ellos representa.

—Ayuntamiento de Cantalejo...

—Ha sido muy buena su acogida. Un ejemplo es el extraordinario funcionamiento de la Escuela de Baloncesto que patrocina el propio Ayuntamiento.

—Ayuntamiento de Cantimpalos.

—Parecen existir problemas a nivel corporación, aunque sabemos que el alcalde es favorable a la propuesta.

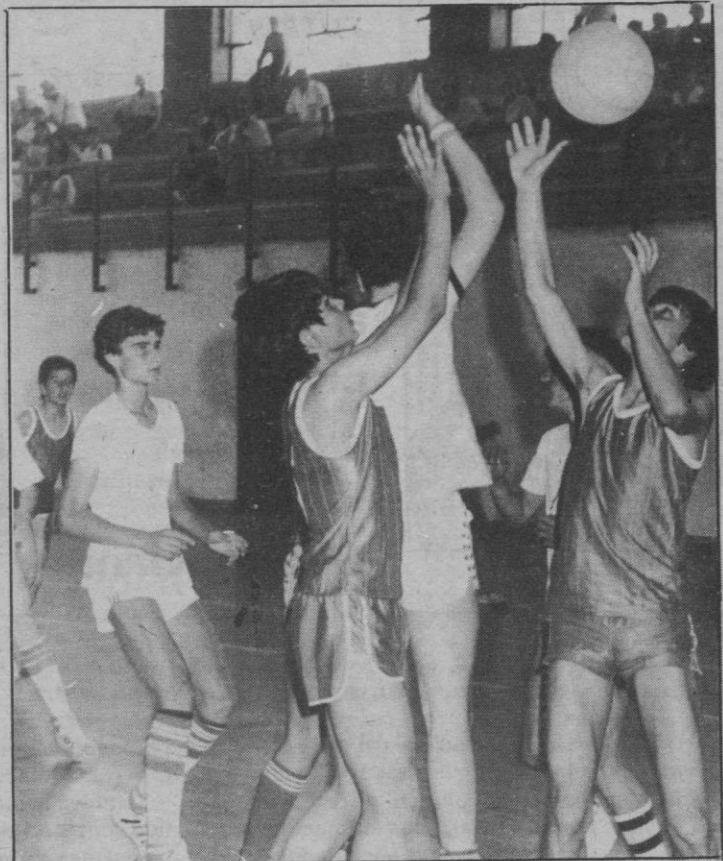
—Ayuntamiento de Coca...

—Aunque tardó bastante en llegar su contestación (en el mes de marzo), lo hizo en el sentido positivo de aportar la cantidad que se le pedía.

—Ayuntamiento de Cuéllar...

—No ha tenido ninguna respuesta a nuestra invitación para que se incluyera dentro del programa.

—Ayuntamiento de Nava de



Las ayudas para los que empiezan

categorias cuyo coste ha sido de 70.345 pesetas para los chicos y 40.569 para las chicas.

Se entregó una ayuda económica a cada uno de los clubes participantes, teniendo en cuenta el número de equipos que cada club presentaba. A todos, además, se les hizo entrega de un balón. Se apoyó a la Escuela de Baloncesto de Cuéllar, Cantalejo y C.B.S., con un total económico en balones de 31.200 pesetas.

LO QUE RESTA

—¿Qué acciones más inmediatas se tienen programadas?

—Se organizará en Cantalejo, con la gran ayuda del Ayuntamiento que cede su pabellón desinteresadamente, un curso del primero nivel de entrenadores. Posteriormente se llevará a efecto en Segovia otro curso del 2.º nivel. En total se invertirán 205.300 pesetas. Nuestra idea es la de impulsar —hasta donde podamos—, la formación de las escuelas de Carbonero y Cantimpalos.

—Con un programa tan amplio será muy difícil que solos lleguéis a cubrirle.

—Va a ser difícil. Ahora tenemos que buscar medios económicos con el fin de ayudar a los equipos que han acudido a los distintos sectores de Castilla-León; Claret-juvenil y Jesuitas-junior.

PENSANDO EN FUTURO

—Y para la próxima campaña, ¿qué se pretende?

—Vamos a contar con una aportación económica segura

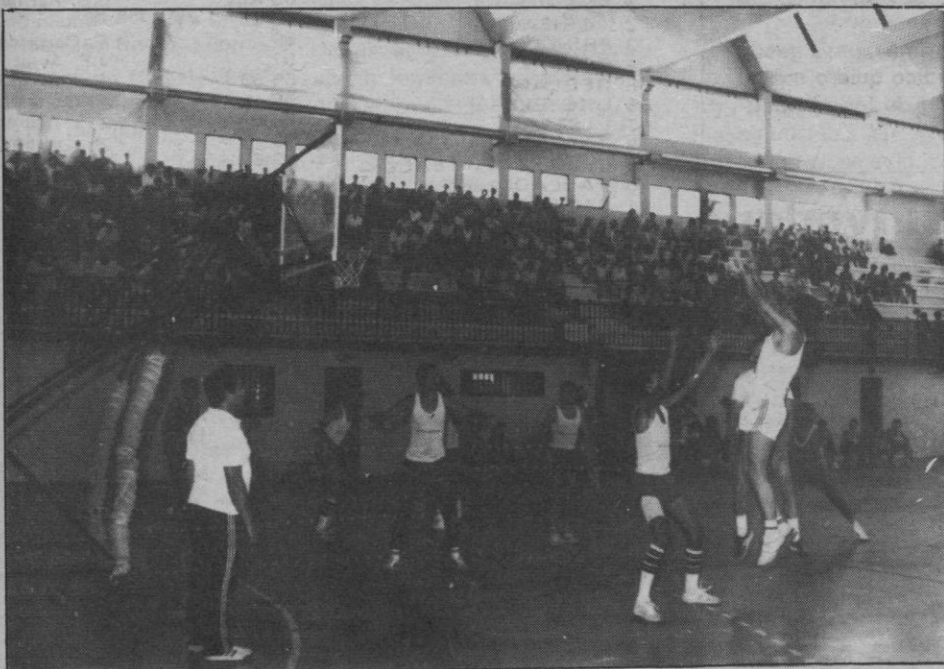
de 339.689 pesetas. El C.S.D., a través de la Federación Española de Baloncesto, entrega pesetas 4.802.000 para este deporte de Castilla-León, principalmente dirigido a las categorías juvenil e infantil y creación de escuelas. A este montante económico se espera la ayuda de la Junta como lo hiciera en 1985. Creemos también que desde la Diputación Provincial se puede pedir colaboración de los ayuntamientos de nuestra provincia. Nuestro deseo es de llegar cuanto más lejos mejor. Solos no podremos, por ello pedimos ayuda.

—Conocida es la intervención de la representación de la Federación Segoviana en las reuniones de Valladolid en las que se debate el reparto de los medios económicos. ¿Cómo es el momento del baloncesto en la región?

—Una muestra la puedes tener en este cuadro donde se puede apreciar el descenso de fichas en algunas de las federaciones provinciales más grandes. Segovia junto con Zamora, han sido las de mayor signo positivo en término de una temporada. En cuanto a nuestra participación en las reuniones que se promueven en Valladolid, nosotros defendemos la idea de un reparto proporcional del dinero en base a las fichas —en término de población de cada provincia—, y no como se ha realizado hasta ahora. Con ello han salido perdiendo algunas federaciones.

J. M.ª

(Fotos: Antonio)



El Ayuntamiento de Cantalejo colabora con su Polideportivo

organizar solo con nuestros medios. En otros casos contestaron a nuestra solicitud con excesivo retraso, cuando ya se habían llevado a efecto actividades programadas.

—Sería interesante conocer las respuestas. Vamos a «verlas» dentro de un orden. Diputación Provincial.

—Nosotros dirigimos un es-

ma y entendemos que cualquier tipo de ayuda debe contar con una base de actuación.

—Ayuntamiento de Segovia...

—Nos ha comunicado que está dispuesto a firmar el convenio con nosotros —lo hará el Patronato Deportivo Municipal—, con el estudio previo entre ambas partes de algunos de los puntos.

la Asunción...

—En ningún momento hemos recibido contestación.

AYUDAS A LA BASE

—¿Cómo ha invertido la Federación sus medios económicos?

—Se ha organizado las competiciones juveniles de ambas

CUADRO ANALITICO DE LA SITUACION DEL BALONCESTO EN CASTILLA - LEON

FEDERACION	LICENCIAS			EQUIPOS			LICENCIAS 84/85		EQUIPOS MASCULINOS 84/85							EQUIPOS FEMENINOS 84/85										
	83/84	84/85	Difer.	83/84	84/85	Difer.	Jugadores	Entrenador	1.ª	1.ª B	2.ª	3.ª	Prov	Jun	Juv	Inf	Mini	1.ª	1.ª B	2.ª	Prov.	Jun.	Juv.	Inf.	Mini	
ABULENSE	357	207	-150	33	18	-15	157	7	—	—	3	6	3	—	—	—	—	—	—	1	4	—	1	—	—	
BURGALESA	2.035	1.545	-490	138	114	-24	1.192	88	—	1	2	13	7	13	19	9	—	—	—	—	2	11	20	17	—	
LEONESA	2.630	2.269	-361	246	206	-40	2.071	55	—	—	1	3	15	10	13	11	66	—	—	1	3	6	13	15	49	
PALENTINA	1.055	944	-111	82	69	-13	754	51	—	—	2	11	5	9	6	8	—	—	—	1	3	5	8	8	3	
SALMANTINA	854	867	+13	63	67	+4	713	48	—	—	2	8	4	6	8	10	—	—	—	1	4	4	6	9	5	
SEGOVIANA	614	675	+61	47	52	+5	546	43	—	—	1	3	4	4	6	6	4	—	—	1	—	1	4	4	6	8
SORIANA	211	250	+39	16	23	+7	201	17	—	—	1	4	1	3	2	—	—	—	—	2	5	1	3	1	—	
VALLISOLETANA	2.344	2.197	-147	181	164	-17	1.881	143	1	—	2	1	17	8	15	9	50	—	—	—	6	5	10	8	32	
ZAMORANA	522	646	+124	45	55	+10	519	12	—	—	2	7	5	4	6	31	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Totales	10.622	9.600	-1.022	851	768	-83	8.034	464	1	1	4	19	85	47	69	67	178	0	1	6	26	27	56	67	114	
		9,62%			9,75%				TOTAL = 471							TOTAL = 297										

GIMNASIA RITMICA

EL DOMINGO SE DISPUTA EL CAMPEONATO PROVINCIAL

El próximo domingo, día 20, y a partir de las 11 de la mañana, se celebrará en el frontón Segovia el Campeonato Provincial de gimnasia rítmica en la modalidad individual. En este campeonato participarán gimnastas de todas las categorías pertenecientes a los siguientes equipos:

- Club Gimnástico Belman, cuya preparadora es Belén Manzanares.
- Club de Gimnasia Rítmica Segovia, preparado por Isabel de Andrés.

Campeonato de mus en Carbonero el Mayor

(DIONISIO ESCUDERO, CO-RRESPONSAL).

Ayer comenzó a celebrarse el campeonato de mus que anualmente organiza el casino de la localidad y que se desarrollará hasta el próximo día 25, exceptuando el sábado y el domingo. Todas las partidas comienzan a las diez de la noche y la competición se realiza por el sistema de liguilla.

El día 26 se celebrará la entrega de premios; en el acto habrá un aperitivo y un sorteo de regalos entre las señoras de los asistentes, para finalizar con un baile. Colaboran en esta manifestación las cinco entidades bancarias y de ahorro que cuentan con oficina en Carbonero el Mayor.

Los premios fijados para los ganadores son los siguientes: 1.º, 20.000 pesetas y trofeo; 2.º, 14.000 pesetas y trofeo; 3.º, Ocho mil y trofeo; 4.º, Seis mil y trofeo, y 5.º y 6.º, trofeo, respectivamente. Los premios de la presente edición han subido un 40% con respecto a los de la del año pasado.

Cursos de monitores y entrenadores de baloncesto

La Federación Provincial organiza y patrocina, en colaboración con el Ayuntamiento de Cantalejo, un curso de monitores de este deporte que se celebrará en dicha localidad del 27 de abril al 4 de mayo dentro del siguiente horario: el domingo 27 de abril, de 5 a 8 de la tarde; del 28 al 30 del mismo mes y 2 de mayo, de 8 a 10 de la noche; los días 1, 3 y 4 de mayo de 10 a 13 horas y de 4 a 8 de la tarde. Las inscripciones para participar en este curso se pueden hacer en la Federación Provincial hasta el día 25 de abril. La edad mínima para participar es de 14 años y la inscripción cuesta 750 pesetas.

Por otra parte, durante la segunda quincena de mayo se celebrará un curso para entrenadores de baloncesto. La inscripción queda limitada para aquellos que tengan el título de monitor y tengan 16 años. Este curso está patrocinado por la Federación Provincial, el Ayuntamiento de Segovia y la Delegación Territorial de Educación y Cultura.

— Equipo Independiente, dirigido por María Tomova.

— Club Concepcionistas, preparado por Maribel González.

El número de participantes es de 18 niñas divididas en las siguientes categorías:

— Alevín: dos del Club Belman, una del Club Segovia, dos del Independiente y una del Concepcionistas.

— Infantil: tres del Belman, tres del Segovia y cuatro del Independiente.

— Segunda categoría: dos del equipo Independiente.

El atleta segoviano Julio de Andrés será operado hoy en Madrid

El atleta segoviano Julio de Andrés Sanz, miembro del Club de A. Joaquín Blume-Caja Segovia, será intervenido hoy jueves en la clínica de la Fraternidad de Madrid de la tendinitis que sufre desde hace casi dos años.

Julio, segundo marchador de Segovia de todos los tiempos, llevaba medio lesionado desde el 4 de noviembre de 1984; desde entonces ha estado sin encontrar solución a su problema. Ahora, en este mes, empezó a seguir el tratamiento de Ayala quien intentaba evitar la operación; sin embargo esto no ha podido lograrse y hoy, como decimos, Julio será intervenido en Madrid. Suerte.

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

FUTBOL: El francés Jacques Georges continuará cuatro años más al frente de la UEFA (Unión Europea de Fútbol) al haber sido el único candidato que se ha presentado a las elecciones a dicha presidencia.

CICLISMO: Dos ciclistas daneses, Gert Frank y Michael Marcussen, que participaron el pasado sábado en una carrera en Suráfrica, han sido llamados urgentemente por la federación de su país, acusados de violación de los reglamentos de la federación danesa y de la Internacional que prohíben toda participación con representantes surafricanos.

TENIS: El español Guillermo Pérez Roldán se ha calificado para la tercera ronda del torneo de tenis Parioli (Roma), puntuable para la ATP, al derrotar al italiano Claudio Mezzadri, 7-6, 6-3. Por su parte, la alemana federal Steffi Graf, de 16 años, cabeza de serie número uno, se ha calificado para la tercera ronda del torneo de tenis de Amelia Island, Florida, puntuable para el Circuito Femenino y dotado con 275.000 dólares, unos 40 millones de pesetas. Steffi Graf se impuso en dos sets a la brasileña Nieve Díaz, 6-4, 6-3.

Suscríbase a:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA

FUTBOL

Barcelona, R. Madrid y At. de Madrid, finalistas en las Copas europeas

EL BARCELONA SE CLASIFICO POR PENALTIES

Barcelona. — El F.C. Barcelona se ha proclamado finalista de la Copa de Europa de fútbol al vencer al IFK Goteborg en la tanda de penalties, después de finalizar los noventa minutos reglamentarios, y los treinta de la prórroga con el resultado de 3-0 en partido de vuelta de las semifinales, disputado en el Camp Nou. En el encuentro de ida perdió el F.C. Barcelona ante el equipo sueco por (3-0).

Barcelona: Urruti; Sánchez, Miqueli, Alexanco, J. Alberto, Víctor, Schuster (Pedraza, minuto 57), Esteban, Calderé, Carrasco, Pichi Alonso (Clos, minuto 75).

Goteborg: Wernesson, R. Nilsson, Svensson (Mordt, minuto 50), Larsson, Fredriksson, Andersson, Pettersson, Tornd Holmgren (Johansson, minuto 115), Tommy Holmgren, Ekstrom, T. Nilsson.

Árbitro: Paolo Casarin (Italia). Tarjeta amarilla a Miqueli y Mordt.

Goles

1-0, minuto 10. Pichi Alonso en jugada individual.

2-0. Minuto 64. Pichi Alonso en jugada individual.

3-0. Minuto 69. Pichi Alonso, de cabeza, a centro de Carrasco.

El Barcelona se enfrentará al Steaua de Bucarest, el siete de mayo, en el estadio «Sánchez Pizjuán» de Sevilla.

El equipo azulgrana, que comenzó marcando su primer gol a los diez minutos de juego, en una jugada individual de Pichi Alonso, que también habría de ser el autor de los otros dos tantos barcelonistas, tuvo muchas dificultades para superar al campeón sueco, que también creó numerosas ocasiones de gol.

La suerte, que durante toda la noche estuvo con los azulgrana, volvió a favorecerlos en los lanzamientos de los penalties cuando, tras fallar Carrasco y marcar T. Nilsson, Calderé acortó distancias y Urruti paró el lanzamiento de R. Nilsson. El propio Urruti se encargó de transformar el quinto penalty. En la segunda tanda, falló Mordt y marcó Víctor, dando la clasificación al cuadro barcelonista.

(5-1). EL REAL MADRID ELIMINO AL INTER EN LA PRORROGA

Madrid. — El Real Madrid se proclamó finalista de la Copa de la UEFA de fútbol, al vencer tras la prórroga al Inter de Mi-

lán por 5-1 en partido de vuelta de las semifinales.

Real Madrid: Agustín, Chendo, Maceda, Sanchis, Camacho, Gallego, Michel, Gordillo, Brutaqueño, Hugo Sánchez y Santillana. A los trece minutos del primer tiempo, Sanchis, lesionado, dejó su puesto a Salguero, y a los veinte de la prórroga, Juanito sustituyó a Gordillo.

Inter: Zenga; Bergomi, Collovatti, Mandorlini, Baresi, Tardelli, Ferri, Brady, Fanna, Atobelli y Rummenigge. Marini suplicó a Altobelli y Bernazzari a Rummenigge.

Árbitro: Dirigió el encuentro el colegiado holandés señor Keizer. Tarjeta amarilla a Maceda, Tardelli, Mandorlini, Chendo y Fanna. Expulsó a Mandorlini.

Goles

1-0. Minuto 43. Penalty de Baresi a Michel que marca Hugo Sánchez.

2-0. Minuto 64. Centro de Gallego y cabezazo de Gordillo a la red.

2-1. Minuto 73. Penalty de Tardelli a Butragueño que marca Hugo.

4-1. Minuto 93. Córner que saca Hugo y cabezazo de Santillana.

5-1. Minuto 108. Butragueño a Gordillo y Santillana marca por bajo.

Dos goles de Carlos Santillana en la prórroga impulsaron al Real Madrid a su segunda final consecutiva en la Copa de la UEFA, donde tendrá enfrente al equipo alemán del Colonia.

El partido resultó vibrante y emotivo. Los madridistas salieron con fuerza y tuvieron diez minutos cercados a los hombres del Inter en las proximidades de su área. Al final, dos tantos de Santillana resolvieron el choque y la eliminatoria, ente los espectadores que presenciaron un nuevo milagro europeo en el «Bernabéu».

EL AT. DE MADRID GANO POR 2-3 AL BAYER U.

Krefeld (RFA). — El Atlético de Madrid se ha proclamado finalista de la Recopa europea de fútbol al vencer por 2-3 (0-2) al Bayer Uerdingen alemán federal en partido de vuelta de semifinales disputado ayer en un abarrotado estadio Grotenburg. El At. de Madrid se enfrentará al Dinamo de Kier en Lyon.

En el encuentro de ida había vencido el conjunto madrileño por 1-0, con gol de Julio Prieto.

Bayer Uerdingen: Vollack; Daemgen, Edvaldsson, W. Funkel, Hergel; Klingler, Bommer, F. Funkel, Raschid, Schaefer (Loontjens, minuto 46) y Gudmundsson (Geilzer, minuto 70).

Atlético de Madrid: Mejias,

Tomás, Arteché, Ruiz, Clemente, Julio Prieto, Landáburu, Setién (Balbino, minuto 76), Marina, Cabrera y Rubio (Pedraza, minuto 70).

Árbitro: Midgley (Inglaterra). Mostró tarjetas amarillas a Klingler, Marina y Pedraza.

Goles

0-1. Minuto 25. Rubio, de Penalty.

0-2. Minuto 27. Cabrera.

1-2. Minuto 54. Hergel.

1-3. Minuto 58. Julio Prieto.

2-3. Minuto 64. Gudmundsson.

El At. de Madrid demostró en el pequeño estadio Grotenburg de Krefeld mayor experiencia internacional que su rival, el Bayer Uerdingen, y tuvo, sobre todo, la virtud de convertir en gol las tres únicas ocasiones de que dispuso a lo largo del partido para marcar.

Arteché y Ruiz, en el centro de la defensa, trabajaron a destajo para despejar los balones que continuamente llegaban a las inmediaciones de Mejias, que contribuyó con una excelente actuación al éxito del conjunto rojiblancos.—Efe.

La Tercera División, ampliada a dieciséis grupos

Madrid. — La Tercera División estará compuesta la próxima temporada por dieciséis grupos, como acordó la asamblea nacional del fútbol, y para la siguiente se estudiará la posibilidad de que éstos sean ampliados a dieciocho, afirmó José Luis Roca, presidente de la Federación Española. En la reunión mantenida ayer en el Consejo Superior de Deportes, a la que acudieron además de Roca, el presidente del CSD, Romá Cuyas, y los representantes de las comunidades autónomas de Castilla-La Mancha, Castilla-León y Madrid, se trató la posibilidad de crear una federación madrileña y que ésta tenga un grupo en la Tercera División.

José Luis Roca manifestó que se les había explicado muy claro a los representantes de las autonomías el tema de la Tercera División. «Existen unos reglamentos y unos estatutos. Hemos hablado sobre la estructura federativa, económica y deportiva y creo que todo ha quedado claro».

Roca afirmó que dentro de su territorio las federaciones territoriales pueden organizar los campeonatos como quieran, «pero la Tercera División es nacional y, aunque se intenten adaptar los grupos por proximidad geográfica, éstos no tienen por qué coincidir con cada comunidad autónoma. En muchos casos ya ocurre esto, pero obligatoriamente no tiene que ser así».

Para dentro de quince días, aproximadamente, habrá otra reunión, en la que también participarán representantes de Murcia, Aragón, Castilla-La Mancha y Madrid para estudiar la forma de agrupar el mayor número posible de equipos de forma que a todos pueda convenir y la futura organización de las sedes, algunas de las cuales ya existen y otras que hay que crear.—Efe.

Los seleccionadores del Mundial quieren once suplentes en cada partido

Zurich. — La mayoría de los responsables técnicos de las 24 selecciones clasificadas para la fase final del Mundial de fútbol han solicitado a la FIFA (Federación Internacional de Fútbol Asociación) la posibilidad de poder sentar en el banquillo de reservas 11 jugadores. La petición fue realizada en el transcurso de la reunión que mantuvieron con la FIFA los 24 seleccionadores, además de directivos y jefes de Prensa de cada uno de los países calificados.

Por otro lado los árbitros serán aleccionados para que eviten en lo posible la pérdida de tiempo, y se les concederá la posibilidad de enviar a un jugador a los vestuarios directamente con tarjeta roja, si estiman que hay motivos para ello, aunque no se les haya mostrado anteriormente la amarilla.—Efe

¿Se vislumbra una esperanza en el horizonte del reuma?

Ya se ha descubierto un medicamento de alta eficacia, pero aún no se ha encontrado la enfermedad correspondiente: esa es la absurda situación de los interferones, tras no haber podido satisfacer las esperanzas de ser el remedio universal para enfermedades cancerosas. Sin embargo se han conseguido alcanzar éxitos sorprendentes con interferones en un terreno completamente nuevo, el de las enfermedades reumáticas.

Los interferones se emplearon casi por sospecha en pacientes con poliartritis crónica, una enfermedad de tipo reumático. El profesor Peter Hans Hoffmeister, del Instituto Max Planck de Bioquímica de Martinsried y el profesor Klaus Wilms del Policlínico de la Universidad de Munich buscaron posibilidades de aplicación de interferones, sin que sin embargo tuviesen indicios de poder conseguir éxitos en esas enfermedades.

El estudio piloto comprendió a 80 pacientes, cuyos males ya no se podían aliviar por los métodos usuales de tratamiento. El

estado de tres cuartas partes de ellos mejoró de un modo tan claro que los dolores o bien se aliviaron rápida y permanentemente o bien desaparecieron. Especialmente claros fueron los progresos de la capacidad de movimientos: pacientes que desde hacía meses no podían andar sin ayuda dejaron las muletas de lado, volvieron a subir escaleras y en algún caso incluso a la bicicleta. Mejoras ostensibles se mostraron en el caso de 58 pacientes, efectos secundarios aparecieron en 16; se trataba sobre todo de una subida inofensiva de la temperatura corpórea.

La poliartritis crónica es la enfermedad reumática más frecuente; en la República Federal de Alemania sufre esta enfermedad el uno por ciento de la población. Características son las inflamaciones dolorosas de las articulaciones y los tendones próximos, de las vainas tendinosas y vasos circulatorios. La enfermedad progresa de modo

muy irregular, a veces de modo constante, a veces a empujones, a veces de modo permanente y lento, a veces de modo rápido y grave. Con el tratamiento médico se pueden aliviar en el mejor de los casos los dolores y retardar su curso; sin embargo, la curación no es posible. Hasta la mitad de todos los enfermos han de contar con la posibilidad de no poder trabajar al cabo de 10 a 15 años y de ver reducida de modo importante la libertad de movimientos. En alrededor del 10 por ciento de los casos las articulaciones se destruyen totalmente o quedan mutiladas. Por ello la poliartritis se cuenta entre los grandes problemas aún no resueltos de la medicina moderna.

Entre tanto se tiene como seguro que la poliartritis crónica ocurre por un defecto fatal en el sistema inmunológico. Esa defensa «confunde» estructuras del tejido del propio cuerpo con

extrañas y trata de destruirlas, como si viniesen del exterior.

El interferón gamma, descubierto como remedio ahora casi por casualidad, pertenece a uno de los tres grandes grupos de interferones; se forman en contacto con un virus, actúan contra virus, sitúan al sistema inmunológico en situación de alarma y fortalecen la actividad de las «células asesinas» del sistema inmunológico. Especialmente los interferones gamma, formados por los glóbulos blancos, ayudan también a la comunicación interna de la defensa inmunológica. Sin embargo, aunque se haya dado un éxito terapéutico, no se ha conseguido explicar hasta el momento. Por ello se ha constituido un programa de investigación interdisciplinar para buscar las causas inmunológicas y bioquímicas de la actuación de los interferones gamma.

Actualmente, la terapia común del reuma puede llevar

consigo graves efectos secundarios —sobre todo al tener que aplicarse durante años—. Junto a medicamentos contra los dolores y la inflamación se aplican a veces también sales de oro y en casos especialmente graves incluso citoestáticas, que impiden la división de la célula y se conocen en la terapia del cáncer. Ya que los interferones, según el estado actual de conocimientos, no llevan consigo efectos secundarios inoportunos —desde dolencias estomacales a la caída del pelo— Hofmeister y Wilms los tienen ya hoy en día como una posibilidad que promete buenos resultados para el tratamiento del reuma.

Los interferones ya no han de obtenerse de la sangre humana, con dificultades y grandes gastos. La producción la realizan en grandes depósitos bacterias, a las que con un método de tecnología genética se les proporciona la debida información genética. Por ello ya hay interferones en suficientes cantidades que pueden aplicarse del modo debido.

Dieter Schwab
(DF)

Ceuta, sede del XXI Certamen de la «Maja de España»

En una reunión celebrada con la corporación municipal de Ceuta, que preside Aurelio Puya Rivas, y el coordinador general del Certamen de la Maja Internacional que auspicia la Asociación Goya Internacional, se acordó que la Maja de España del año actual sea elegida en la mencionada capital ceuti.

Este certamen es la fase nacional donde se elegirá la joven que represente a la mujer española en la elección de la Maja Internacional 1986, homenaje de las mujeres del mundo al inmortal pintor español Francisco de Goya y Lucientes, inspirador del nombre del certamen.

La elección de la Maja de España, desde su iniciación hace veinte años, ha venido celebrándose en diferentes ciudades españolas que más alicientes turísticos e interés industrial presentan, con el fin de que todas ellas puedan beneficiarse de la atención nacional que genera el certamen.

PARA SEGOVIA

EMPRESA DEDICADA A LA COMERCIALIZACION DE MAQUINARIA PARA HOSTELERIA Y ALIMENTACION

Precisa

VENDEDOR

Se requiere:

- Edad máxima 35 años.
- Libre del servicio militar
- No indispensable experiencia en ventas
- Carnet de conducir
- Dedicación absoluta

Se ofrece:

- Integración en plantilla y S.S.
- Formación a cargo de la empresa
- Sueldo fijo más incentivos

Se valorarán conocimientos técnicos en mecánica y/o electricidad, e introducción en el ramo de hostelería y alimentación.

Interesados, escribir de puño y letra con curriculum y teléfono de contacto a GESTORIA CALERO, Plaza Dr. Andrés Laguna, 4, 40001-SEGOVIA, indicando en el sobre «VENDEDOR».

Absoluta reserva colocados.

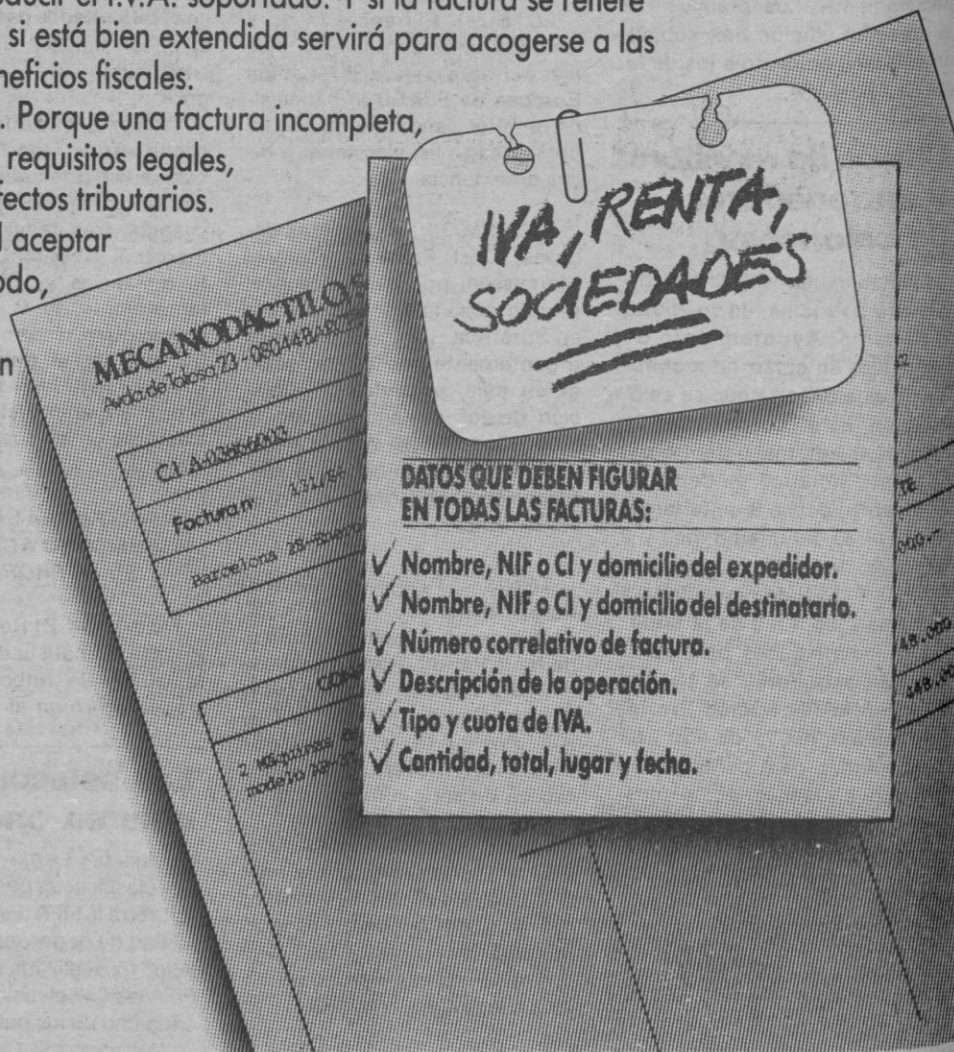
Una factura incompleta no existe fiscalmente.

Porque sólo una factura correctamente extendida puede justificar el gasto que refleja en el Impuesto sobre Sociedades, en el Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas o para deducir el I.V.A. soportado. Y si la factura se refiere a bienes de inversión, sólo si está bien extendida servirá para acogerse a las posibles deducciones y beneficios fiscales.

Exija facturas en regla. Porque una factura incompleta, que no contenga todos los requisitos legales, es como si no existiese a efectos tributarios.

Exija todos los datos al aceptar una factura. Pero, sobre todo, cuide que figure en ella el Número de Identificación Fiscal del emisor.

Una factura incompleta no existe fiscalmente.



MINISTERIO DE ECONOMIA Y HACIENDA

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO o compro local o nave de 200 a 300 m2, con puertas carreteras. Teléfono 430031.

SE ALQUILAN 45 hectáreas de pastos en Palazuelos. Razón en FEMSA. Teléfono 422500.

SE OFRECE plaza de garaje Estacionamiento de Autobuses. Teléfono 435579.

GANADOS

REBAÑO de 200 ovejas. Información: Gestoría Santa Columba. Teléfono 422900.

ENSEÑANZA

CONVOCADAS 10.000 plazas aproximadamente para Correos, 3 escalas; poseemos textos y test; preparación inmediata. Información: Gascos, 15. Teléf. 434010.

COMPRAS

COMPRO piso. Pago contado. Teléfono 425358.

NECESITO local de 250 a 350 m2 en Segovia. Teléfono (91) 4690611.

TRABAJO

SE NECESITA empleada de hogar, de 55 a 65 años, para atender a caballero solo. Razón: Gestoría Calero. Teléfono 436480.

POR PROXIMA apertura, preciso cubrir cinco plazas, personas mayores 27 años. Beneficios superiores 95.000 pesetas. Teléfono 96 - 3521836, Srta. Cortés. (Absténganse vendedores).

SE NECESITA persona para llevar almacén. Imprescindible tener 3.000.000. Sueldo fijo mes 125.000. Llamar teléfono 983 - 472704.

INMOBILIARIAS

MIGUEL TOVAR, su Agencia Inmobiliaria. Ezequiel González, 6. Teléfono 435461.

LLANCASA: Pisos, locales, traspasos, naves, solares, fincas, chalets. Ladreda, 25, 1.º Teléfono 425358. Facilidades hasta 20 años.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductor. Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

SE VENDEN 18 participaciones ACOR con cupo. Teléf. 164005.

BILLETES ferrocarril, avión, reservas de hoteles, apartamentos, vacaciones. Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

TRASPASOS

SE TRASPASA bar. Teléfono 425358.

VEHICULOS

OCASION. Vendo R-5 Copa, perfecto, varios extras. Daniel. Teléfono 429506 (mañanas).

SE VENDE un furgón autoventa, 45.000 kilómetros. José Mayo. Teléfono 431087.

VENDO furgoneta Sava J-4 1.000, recién reparada. Somosierra, 22. Polígono Industrial.

VENTAS

VENDO piso en La Granja. 3 dormitorios, 4 cuartos de baño, salón, chimenea; próximo jardines, solar propio. Teléfono 91-2559327.

AZULEJOS Tabanera, exposición y venta José Zorrilla, 50 y Ctra. Arévalo Km. 2. Teléfono 420826.

PLAZAS garaje en Estación Autobuses. Teléfono 428406.

PLAZAS garaje en Santa Isabel. Teléfono 428219.

GARAJE completo con 30 plazas. Teléfono 428219.

SEIS viviendas lujo, plaza San Esteban. 3, 4 dormitorios. Próxima entrega. Facilidades. Teléfono 435019 (de 4 a 5 tarde).

HEMOS renovado para esta primavera todas las existencias, trajes, pantalones, americanas, etc., a precios de fábrica incluido el IVA, en VESTIRAMA fábrica de confección de los Depósitos del Agua. Aguardamos su visita y quedará complacido.

VENDO 1.000 películas de video VHF y BETA. Teléfonos 181483 y 182113.

VENDO local 100 m2 totalmente preparado para cualquier negocio. Instalación eléctrica, fontanería completa, fachada completa. Suelos, paredes, decoración instalada. Interesados en verlo llamen al teléfono 432657.

PISOS 3 dormitorios, céntricos. GHERSA, Plaza Dr. Laguna, 4. 434725.

VENDO plancha de cocina dos fuegos, barata. Razón: Rancho, 21, bajo C.

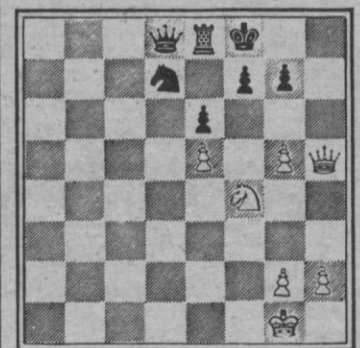
VENDO terraza (mesas y sillas) para verano, propio para bar. Rancho, 21, bajo C.

SE VENDE casa de 250 metros en la plaza de Aldea Real. Teléfono 570417.

PROBLEMA DE AJEDREZ

Por HARRY SMITH

NEGRAS



BLANCAS

Juegan blancas y dan mate en tres. ¿Cómo?

SOLUCION:

- 1. D8T+, R2R
- 2. C6C+, PxC
- 3. DxP mate

PEGASO

MERCA OCASION

LE GARANTIZAMOS EN TODA ESPAÑA UNA GRAN OCASION



El vehículo que usted necesita, con la mejor garantía del mercado. En cualquier punto de España, usted puede hacer uso de esta garantía. Pegaso Mercaocasión le garantiza que encontrará el vehículo adecuado a su actividad en las mejores condiciones. Si no lo encuentra, Pegaso Mercaocasión se lo busca y lo adapta, en un plazo mínimo, a las características que usted nos indique. Así de sencillo. Así de práctico. Le garantizamos, además, las máximas facilidades para que lo pueda pagar con toda comodidad. Venga cuanto antes al Pegaso Mercaocasión más cercano. Le está esperando una gran ocasión. Se lo garantizamos. Pegaso Mercaocasión le ofrece lo mejor en cada ocasión.



CONCESIONARIO EN SEGOVIA

HIGARSA

Ctra. de San Rafael. Polígono Industrial "El Cerro". Telfs.: (91) 42 02 00/04 (40004 SEGOVIA)

FRUTOS DE FRUTOS

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Libia

Gestiones para evacuar a los españoles residentes que lo deseen

Madrid. — El Ministerio de Asuntos Exteriores está realizando gestiones para evacuar a los españoles residentes en Libia que lo deseen, informó Inocencio Arias, director gene-

Universidad

No habrá prórroga de contratos para los PNN más allá de 1987

La Secretaría de Estado de Universidades no autorizará que los PNN renueven sus contratos más allá del tope de 1987 que marca la Ley de Reforma Universitaria. Así lo manifiesta Pérez Rubalcaba, director general de Universidades.

Madrid

EXTRAÑAS GALERIAS DESCUBIERTAS EN EL SUBSUELO JUNTO AL CONGRESO

Madrid. — Un edificio situado en el número 8 de la calle Fernanflor ha sido objeto de una inspección policial al encontrarse en su subsuelo un núcleo de galerías, alguna de las cuales estaban orientadas hacia el edificio del Congreso de los Diputados.

Las galerías fueron descubiertas al estar el edificio de Fernanflor, la calle por la que se accedía al Congreso en anteriores legislaturas, en obras de restauración. Según manifestó el

ral de la Oficina de Información Diplomática.

La Embajada española en Trípoli entró en contacto con casi toda la colonia española, unas cuatrocientas personas, para comunicarles esa posibilidad.

Falta por informar únicamente un grupo de españoles que trabajan en unos remolcadores en el puerto de Bengasi y con los que no hay posibilidad de entrar en contacto telefónico.

Todos los miembros de la colonia, a falta de confirmar la situación del grupo de trabajadores del puerto de Bengasi, se encuentran bien, añadió Arias.

La evacuación de los españoles que lo deseen forma parte de un plan de evacuación general de residentes europeos organizado por los países comunitarios.

jefe de las obras, una vez descubiertas las galerías, se puso el hecho en conocimiento de las autoridades policiales de la Cámara Baja, informa «Europa Press».

Inmediatamente se trasladaron varios policías al edificio de Fernanflor, y el comisario de las Cortes, Julián Palao, pidió que un equipo de expertos revisaran las obras y elaboraran un informe sobre el origen de las citadas galerías.

Los contactos con las autoridades libias los lleva Holanda, país al que corresponde durante el presente semestre la presidencia de la CEE.

Como los aeropuertos libios se encuentran cerrados, se realizan gestiones para que la evacuación se haga, en una primera fase, por carretera hasta Túnez. — Efe.

Protesta laboral

Cortaron accesos a Bilbao con barricadas de fuego

Bilbao. — Trabajadores de Magefesa volvieron a cortar hoy con barricadas de fuego, como lo hicieron el martes último, los principales accesos a Bilbao, a primeras horas de esta mañana.

Según comunicó un portavoz de los trabajadores, las barricadas fueron instaladas en el alto de Santo Domingo, Zurbarán, Derio, Baracaldo, Lejona y en la autovía «Solución Centro».

A las 8,45 horas, la Ertantzta —Policía vasca— informó que los obstáculos habían desaparecido de las carreteras, si bien existían todavía retenciones de tráfico en algunos puntos.

Los trabajadores de Magefesa protestan por la situación de la empresa y por el plan de viabilidad de la misma, que supone, de llevarse a cabo, la suspensión de contratos para más de 1.700 empleados.

OTRAS PROTESTAS

Por su parte, el personal de la empresa de autobuses urbanos de Bilbao —TCSA— radicalizó hoy sus actuaciones, al no alcanzarse un acuerdo que ponga fin a la huelga iniciada el día 2

Terremoto en las Kuriles

Moscú. — Un fuerte temblor de tierra, de seis grados, que «causó insignificantes daños pero no víctimas» se registró en las islas Kuriles a las 16,53 hora de Moscú (12,53 gmt) del miércoles, informa hoy la agencia «Tass».

El epicentro fue localizado en el océano Pacífico, a 100 kilómetros al sudeste de la isla de Shikotan. — Efe.

Por la crisis en el Mediterráneo

Cancelaciones de viajes de estadounidenses a España

Madrid. — Continúa la cancelación de viajes de ciudadanos de Estados Unidos a España después de los últimos acontecimientos de la crisis del Mediterráneo, señalan fuentes de la patronal turística Zontur. Estas cancelaciones no preocupan mucho al sector turístico español, agregó un portavoz de la Agrupación de Empresarios de Zonas Turísticas. Se están produciendo cancelaciones de viajes de grupos y de convenciones procedentes de Estados Unidos, señala, pero ese mercado sólo representa el 3 por ciento del

turismo total a España. Añadieron que la recesión de estos turistas afecta más al turismo de ciudad ya que vienen a España por motivos culturales y no suelen permanecer en las playas. Según los representantes de Zontur, la Costa del Sol también puede verse ligeramente afectada ya que muchos grupos de estadounidenses toman como base esta zona para, desde allí, hacer excursiones a toda España.

En el año 1985 visitaron España como turistas 997.764 estadounidenses. — Efe.

Protesta española por el ataque libio a Lampedusa

Madrid. — El Gobierno español ha expresado a Libia «su repulsa» por considerar que el ataque a la isla italiana de Lampedusa, «es una agresión a un país amigo que no estaba involucrado en el conflicto», informaron fuentes diplomáticas españolas.

El subsecretario de Asuntos Exteriores, Fernando Perpiña, convocó ayer al encargado de negocios de la oficina de Al-Yamahiria Popular (representación diplomática libia en Madrid), M. Saad, para comunicarle esta protesta española el ataque de Libia a las instalaciones de comunicaciones de la OTAN en Lampedusa, isla italiana al sur de Sicilia.

Perpiña, en ausencia del ministro Fernández Ordóñez que ayer viajó a París, reiteró tam-

bién al encargado de negocios libio, la postura del presidente del Gobierno español, Felipe González, en el conflicto mediterráneo. — Efe.

Gran Bretaña sigue en estado de alerta

Londres. — La población británica permanece en estado de alerta tras haber sido advertida por el Gobierno de Margaret Thatcher de la posibilidad de cualquier atentado terrorista «indiscriminado». Aeropuertos, embajadas, edificios públicos y fábricas de Gran Bretaña han reforzado sus medidas de seguridad. — Efe.

Dublín

Liberada Jennifer Guinness



cer secuestrada una semana y sin que se pagara el rescate de 3 millones de dólares solicitados.

Jennifer Guinness, de 48 años y miembro de una de las familias más ricas de Irlanda, fue secuestrada el pasado 8 de abril, en su lujosa residencia cercana a Dublín, por tres enmascarados que se la llevaron a punta de pistola. La Policía encontró a la esposa del banquero John Guinness en una piso situado en una céntrica zona de Dublín, no lejos del domicilio familiar.

Tras su liberación, fueron detenidos dos hombres, presuntamente relacionados con el secuestro y que se entregaron a la Policía, que tenía cercado el edificio donde sospechaba que se encontraba la secuestrada. Un tercer hombre había sido detenido poco antes.

Aunque en un principio la Policía irlandesa pensó que el secuestro de Jennifer Guinness había sido ejecutado por miembros del IRA (Ejército Republicano Irlandés), investigaciones posteriores apuntaron a una banda de delincuentes comunes.

(Foto Efe)

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EL REY JUAN CARLOS recibió ayer la Medalla Conmemorativa de la declaración de la ciudad de Santiago por la UNESCO como Patrimonio de la Humanidad, que le fue entregada por el alcalde de la ciudad, Gerardo Estévez.

LA CONFEDERACION ESPAÑOLA DE ORGANIZACIONES EMPRESARIALES, que preside José María Cuevas, considera imprescindible una nueva reducción del precio del fuel-oil que acabe con la desventajosa situación que sufren las empresas españolas. La CEOE considera que la bajada de los precios del combustible en España sólo recoge una cuarta parte de la factura energética y resulta perjudicial para la industria.

LA DIRECCION GENERAL DE CORREOS Y TELEGRAFOS establecerá en las capitales de provincia y en localidades de más de 100.000 habitantes, buzones especiales para el servicio de urgencia, que serán recogidos cada dos horas.

LINA ORTAS, secretaria de Acción Social del PDP ha calificado de «irresponsable y frívola» la política del Gobierno frente al problema de la droga.

EXTRANJERO

EL PAPA JUAN PABLO II expresó ayer su «angustia y preocupación» por los últimos sucesos en el Mediterráneo e invitó a sus responsables a recorrer los caminos del entendimiento entre los pueblos, durante la audiencia pública habitual de los miércoles, en la plaza de San Pedro.